



Naciones Unidas

CLIMATE ACTION TO ACCELERATE

STOP THROWING RUBBISH
IN THE SEA
BECAUSE IT CAUSES
POLLUTION

**Memoria del
Secretario General
sobre la labor de
la Organización**

2020



Naciones
Unidas

CLIMATE ACTION TO ACCELERATE

STOP THROWING RUBBISH
IN THE SEA
BECAUSE IT CAUSES
POLLUTION

**Memoria del
Secretario General
sobre la labor
de la Organización**

2020

COPYRIGHT:**Memoria del Secretario General sobre la labor de la Organización (A/75/1, 75° período de sesiones)**

Publicada por las Naciones Unidas

Nueva York, Nueva York 10017, Estados Unidos de América

Copyright © 2020 Naciones Unidas

Reservados todos los derechos

No está permitido reproducir ni transmitir parte alguna de esta publicación, en ninguna forma y por ningún medio, ni electrónico ni mecánico, como fotocopias, grabaciones o cualquier sistema de almacenamiento y recuperación de información conocido o por inventar, sin la autorización escrita de las Naciones Unidas.

Todas las consultas sobre derechos y licencias, incluidos los derechos subsidiarios, deben dirigirse a:

Publicaciones de las Naciones Unidas

405 East 42nd Street, S-09FW001

Nueva York, NY 10017

Estados Unidos de América

Correo electrónico: permissions@un.org; sitio web: <http://shop.un.org>

Las solicitudes de reproducción de pasajes o fotocopias de esta publicación deben dirigirse a:

Copyright Clearance Center (copyright.com)

eISBN: 978-92-1-005331-0

eISSN: 2617-2860

Diseño y composición:

División de Gestión de Conferencias de la Oficina de las Naciones Unidas en Ginebra

Departamento de Comunicación Global de las Naciones Unidas (Nueva York)

Departamento de la Asamblea General y de Gestión de Conferencias de las Naciones Unidas (Nueva York)

Créditos:

Todas las fotografías utilizadas en esta publicación han sido suministradas por la Secretaría y otras entidades. A menos que se indique otra cosa, todos los datos y demás información que figuran en este informe han sido proporcionados por las Naciones Unidas.

Portada:

Estudiante mostrando una pancarta a favor de la acción climática en el parque Albert de Suva, durante la visita que el Secretario General António Guterres hizo a Fiji como parte de su viaje al Pacífico Sur para poner de relieve la cuestión del cambio climático antes de la Cumbre sobre la Acción Climática. El Secretario General se reunió con dirigentes gubernamentales, representantes de la sociedad civil y grupos de jóvenes para escuchar a las personas afectadas por el cambio climático y a quienes participan en productivas acciones climáticas (Suva, Fiji, 16 de mayo de 2019).

Índice

INTRODUCCIÓN	4
LA RESPUESTA DE LAS NACIONES UNIDAS A LA COVID-19	26
PROMOCIÓN DEL CRECIMIENTO ECONÓMICO SOSTENIDO Y EL DESARROLLO SOSTENIBLE	32
MANTENIMIENTO DE LA PAZ Y LA SEGURIDAD INTERNACIONALES	52
DESARROLLO EN ÁFRICA	70
PROMOCIÓN Y PROTECCIÓN DE LOS DERECHOS HUMANOS	80
COORDINACIÓN EFECTIVA DE LAS ACTIVIDADES DE ASISTENCIA HUMANITARIA	94
PROMOCIÓN DE LA JUSTICIA Y EL DERECHO INTERNACIONALES	108
DESARME	114
FISCALIZACIÓN DE DROGAS, PREVENCIÓN DEL DELITO Y LUCHA CONTRA EL TERRORISMO	122
FUNCIONAMIENTO EFECTIVO DE LA ORGANIZACIÓN	132

Entre bastidores durante el vig[esimo cuarto
período de sesiones de la Asamblea General
(Nueva York, 22 de septiembre de 2019)

Introducción



PRIORIDADES

- Promoción del crecimiento económico sostenido y el desarrollo sostenible
- Mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales
- Desarrollo en África
- Promoción y protección de los derechos humanos
- Coordinación efectiva de las actividades de asistencia humanitaria
- Promoción de la justicia y el derecho internacionales
- Desarme
- Fiscalización de drogas, prevención del delito y lucha contra el terrorismo



El Salón de la Asamblea General durante la intervención del Secretario General António Guterres en la Ceremonia de Conmemoración del Holocausto, cuyo tema fue "75 años después de Auschwitz: educación y recordación del Holocausto para la justicia global" (Nueva York, 27 de enero de 2020)

En 1945 se reunieron en San Francisco dirigentes de todo el planeta para firmar la Carta de las Naciones Unidas y así nació una Organización que fue un rayo de esperanza cuando la humanidad trataba de dejar atrás los horrores de la Segunda Guerra Mundial. Para nuestros fundadores era obvio qué tipo de mundo deseaba n desterrar como un mal recuerdo del pasado.

En 2020, las Naciones Unidas celebran los 75 años de la firma de la Carta, aniversario que nos brinda la oportunidad de reflexionar sobre los progresos que hemos conseguido juntos y sobre nuestro futuro en común. Nuestros ideales y valores

—basados en la igualdad, el respeto mutuo y la cooperación internacional— nos ayudaron a evitar una tercera guerra mundial cuyas consecuencias habrían sido catastróficas para la vida en el planeta. Durante 75 años hemos forjado productivas relaciones de cooperación para resolver problemas a nivel global y procurar el bien común, hemos establecido normas y acuerdos fundamentales que codifican y protegen los derechos humanos, fijado ambiciosos objetivos de desarrollo sostenible y trazado el rumbo hacia una relación más equilibrada con el clima y la naturaleza. Miles de millones de personas se han liberado del yugo del colonialismo y millones han logrado salir de la pobreza.

Actualmente, las Naciones Unidas contribuyen a salvar millones de vidas cada año, día tras día, a toda hora y en todo el mundo. Los hombres y mujeres de la Organización prestan asistencia a 80 millones de refugiados y desplazados y ayudan a más de 2 millones de mujeres y niñas a superar las complicaciones del embarazo y el parto. Más de 40 misiones políticas y operaciones de mantenimiento de la paz con

95.000 efectivos militares, policías y personal civil se esfuerzan por alcanzar y mantener la paz y proteger a la población civil. Todos los años prestamos asistencia electoral a 60 países y ayuda a 40.000 víctimas de la tortura, y unas 7.500 misiones de vigilancia tratan de proteger los derechos humanos, dar a conocer las violaciones y obligar a los autores a rendir cuentas.

Sin embargo, estos esfuerzos no han bastado para frenar los embates del miedo, el odio, las desigualdades, la pobreza y la injusticia. Por si no fuera poco, a principios de 2020 surgió un virus microscópico que nos doblegó: el causante de la pandemia de enfermedad por coronavirus (COVID-19), que ha hecho pagar un terrible precio a personas, comunidades y sociedades, afectando de manera desproporcionada a los más vulnerables.



“**Debemos comprometernos a construir un mundo más inclusivo y sostenible.**”

António Guterres, Secretario General

La pandemia ha puesto de manifiesto la fragilidad de nuestro mundo, sacando a la luz riesgos a los que llevábamos décadas sin prestar atención: la existencia de sistemas de salud inadecuados, lagunas en la protección social y desigualdades estructurales, la degradación ambiental y la crisis climática.

Todo el sistema de organizaciones de las Naciones Unidas se movilizó de inmediato para liderar la respuesta sanitaria a nivel mundial, mantener y aumentar la prestación de asistencia humanitaria vital, establecer instrumentos que permitieran responder con rapidez al impacto socioeconómico y formular una amplia agenda de políticas para ayudar a las comunidades y regiones más vulnerables¹. Aun así, los objetivos fundamentales de la Carta —paz, justicia, derechos humanos y desarrollo— han sufrido un profundo revés que quizá tardemos mucho tiempo en superar.

¹ En junio de 2020, el Secretario General puso en marcha la iniciativa Respuesta Integral de las Naciones Unidas a la COVID-19: Salvar Vidas, Proteger las Sociedades, Recuperarse para Mejorar.

CONSTRUIR UN FUTURO MÁS SOSTENIBLE

Incluso antes de la pandemia de COVID-19, el mundo no avanzaba al ritmo necesario para alcanzar los Objetivos de Desarrollo Sostenible en el plazo de 2030, pero ahora nos enfrentamos a la peor recesión global desde la Segunda Guerra Mundial y al colapso más generalizado de los ingresos desde 1870. Como consecuencia de ello, otros 100 millones de personas podrían caer en la pobreza extrema. La Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible, cuya implementación entra en su quinto año, sigue siendo la hoja de ruta de la humanidad para lograr un futuro mejor. Por eso, en enero de 2020 las Naciones Unidas anunciaron una década de acción para acelerar la implementación, que ha ganado en complejidad y urgencia debido a la pandemia de COVID-19.

Cuando empezó la pandemia, las Naciones Unidas pidieron que se prestara a las personas y los países más vulnerables un apoyo mundial de enorme magnitud,

con un paquete de rescate cuyo valor equivaldría como mínimo a un 10 % de la economía mundial. Los países desarrollados han incrementado el apoyo a su propia población, pero nosotros estamos promoviendo mecanismos de solidaridad para que también se beneficien los países en desarrollo, por medios como una moratoria de la deuda y su reestructuración y una mayor asistencia de las instituciones financieras internacionales. Sin embargo, el paquete de rescate aún no se ha materializado por completo.

Esta falta de solidaridad agrava las dificultades con que tropezamos desde hace tiempo al tratar de obtener la financiación necesaria para el éxito de la Agenda 2030, dificultades que se suman a un crecimiento lento y una deuda elevada. Por ello, debemos tomar medidas inmediatas para mantener los progresos realizados en materia de desarrollo sostenible. Todos compartimos un mismo destino y solo con auténtica solidaridad y unidad podremos alcanzar nuestros objetivos comunes y defender nuestros valores.



El Secretario General António Guterres hablando a los estudiantes de la Universidad de Ciencias de la Administración de Lahore sobre el papel de la juventud en las Naciones Unidas del siglo XXI (Lahore, Pakistán, 18 de febrero de 2020)

Por otro lado, la COVID-19 nos ha hecho comprender que es absolutamente imprescindible volver a lograr una relación equilibrada entre los seres humanos y la naturaleza. El cambio climático ya estaba llegando a extremos irreversibles, por lo que debemos compaginar los esfuerzos por recuperarnos de la COVID-19 con la acción climática. En 2019, año en que las emisiones mundiales alcanzaron niveles récord, fui el anfitrión de la Cumbre sobre la Acción Climática y la Cumbre de la Juventud sobre el Clima, y 70 países se comprometieron a establecer planes nacionales más ambiciosos para lograr un nivel de emisiones netas de valor cero en 2050. Aparte del cambio climático, después de más de 15 años de intensos esfuerzos se celebró en 2020 la conferencia intergubernamental sobre la diversidad biológica marina de las zonas situadas fuera de la jurisdicción nacional, que debe ser el punto de partida para lograr una mayor armonía con la naturaleza en general.



Columnas con los Objetivos de Desarrollo Sostenible (ODS) instaladas en el césped norte de la Sede de las Naciones Unidas durante la Asamblea General (Nueva York, 23 de septiembre de 2019)



“La pandemia de COVID-19 ha hecho que las aspiraciones de la Agenda 2030 sean más relevantes y cruciales que nunca. La única manera de recuperarnos para mejorar es recuperarnos juntos.”

Amina J. Mohammed, Vicesecretaria General



“En estos tiempos difíciles, no debemos perder de vista los objetivos que compartimos ni nuestro compromiso con la paz sostenible.”

Maria Luiza Ribeiro Viotti, Jefa de Gabinete



...para lograr resultados en 2019, por ejemplo:



Desarrollo sostenible

Tras el reposicionamiento del sistema de las Naciones Unidas para el desarrollo, los coordinadores residentes trabajaron con Gobiernos de **162 países** y territorios en pro de la Agenda 2030



Paz y seguridad

Se desplegaron **más de 40** misiones políticas y oficinas especiales para prevenir los conflictos y apoyar las actividades de consolidación de la paz



Desarme

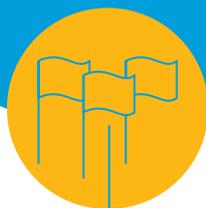
Se avanzó en la aplicación de la **Agenda de Desarme**, que se centra en las armas de destrucción masiva, las armas convencionales y las nuevas tecnologías utilizadas en el campo de batalla



Desarrollo en África

Se apoyó la aplicación de apoyo al Acuerdo por el que se Establece la Zona de Libre Comercio Continental Africana, uno de los mayores bloques comerciales que existen, con unos **1.200 millones** de personas y un PIB de más de **2,5 billones**

en más de
140 países...



...gracias a recursos por
valor de **14.200**
millones de dólares: 3.000 millones
en cuotas para el presupuesto
ordinario, 7.200 millones en cuotas
para el mantenimiento de la paz y
otras cuotas y 4.000 millones en
contribuciones voluntarias...



Asistencia humanitaria



Se ayudó a movilizar y coordinar
asistencia internacional por valor de
18.000 millones de dólares para **117**
millones de personas necesitadas

Derechos humanos



El Secretario General anunció su
Llamamiento a la acción en favor de
los derechos humanos para promover
el disfrute de los derechos humanos de
todas las personas

Drugas, Delito, Terrorismo



Se involucró a más de **170 Estados**
Miembros en la prevención y la lucha
contra el extremismo violento
mediante actividades de divulgación y
desarrollo de la capacidad

Justicia y derecho internacionales



Apoyo a la Convención de Singapur
sobre la Mediación, con el récord de
46 Estados signatarios en el
momento de su apertura a la firma



Se prestaron servicios a los Estados Miembros en más de
36,900 reuniones y conferencias intergubernamentales para ayudar a
fomentar el consenso internacional sobre los problemas mundiales

GRANDES ESFERAS PRIORITARIAS DEL SECRETARIO GENERAL PARA 2019-2020

AGENDA 2030 PARA EL DESARROLLO SOSTENIBLE Y DÉCADA DE ACCIÓN



Se prestó apoyo a los gobiernos y a los principales interesados a todos los niveles para poner en marcha una década de acción destinada a acelerar la implementación de los Objetivos de Desarrollo Sostenible para 2030

ACCIÓN CLIMÁTICA

Las medidas ambiciosas para combatir el cambio climático y sus efectos, incluso mediante las iniciativas de la Cumbre sobre la Acción Climática 2019, son vitales para cumplir la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible y los objetivos del Acuerdo de París y recuperarse todos juntos de la pandemia de COVID-19 para mejorar



IGUALDAD DE GÉNERO

Se puso de relieve la necesidad de terminar con la desigualdad de género y asegurar que la participación igualitaria y el liderazgo de las mujeres ocupen un lugar central en los esfuerzos de las Naciones Unidas para responder a los desafíos mundiales



UNIDOS PARA LA REFORMA

La aplicación de la agenda de reforma del Secretario General en los ámbitos del desarrollo, la gestión y la paz y la seguridad está aumentando la capacidad de las Naciones Unidas para cumplir sus mandatos con eficacia y rendición de cuentas.

A continuación figuran los principales logros alcanzados hasta la fecha y los grandes cambios que son parte de la agenda Unidos para la Reforma.



SISTEMA PARA EL DESARROLLO

Reposicionamiento del sistema para el desarrollo a fin de acelerar la implementación de la Agenda 2030

- Nueva generación de equipos de las Naciones Unidas para prestar un apoyo más personalizado a los países
- Nuevo sistema de coordinadores residentes para fortalecer el liderazgo
- Pacto de financiación con los Estados Miembros con objetivos de rendición de cuentas mutua
- Marcos de cooperación de las Naciones Unidas revisados para dar respuestas más holísticas a las prioridades nacionales
- Esfuerzo sin precedentes para potenciar el impacto de los activos regionales y las oficinas multipaís de las Naciones Unidas
- Más transparencia, rendición de cuentas y supervisión de los resultados
- Medidas ambiciosas para aumentar la eficiencia de las operaciones de los equipos de las Naciones Unidas en los países
- Mayor capacidad de los equipos de las Naciones Unidas para ayudar a los países a ampliar la financiación y las alianzas en pro de los Objetivos de Desarrollo Sostenibles



ARQUITECTURA DE PAZ Y SEGURIDAD

Enfoque de todo el pilar para hacer frente a las amenazas contra la paz y la seguridad internacionales

- Reestructuración de la arquitectura de paz y seguridad de la Sede con equipos regionales conjuntos
- Apoyo prioritario a la prevención y el sostenimiento de la paz
- Mayor insistencia en los enfoques y estrategias regionales
- Enfoques integrados para las transiciones de las misiones de las Naciones Unidas y mejor alineación con los equipos de las Naciones Unidas en los países



REFORMA DE LA GESTIÓN

Cambiar el paradigma de gestión para que las operaciones sean ágiles, efectivas y eficientes

- Descentralización de las operaciones aumentando la delegación de autoridad en el personal directivo y su capacitación
- Nuevo marco de rendición de cuentas para la autoridad decisoria
- Más capacidad de análisis y evaluación de datos
- Dos nuevos departamentos de gestión en la Sede con funciones y responsabilidades claras
- Nuevo presupuesto por programas anual con mejor información sobre el desempeño, la planificación y los recursos
- Simplificación continua de las políticas y los procesos, con el apoyo de un mecanismo de para conocer la opinión de los clientes de nivel superior

CUMBRE DE LAS NACIONES UNIDAS SOBRE EL CLIMA: 12 GRANDES RESULTADOS



El Secretario General António Guterres inaugurando la Cumbre sobre la Acción Climática 2019, cuyo propósito es impulsar acciones más ambiciosas y rápidas sobre el cambio climático y los objetivos del Acuerdo de París (Nueva York, 23 de septiembre de 2019)

Se necesitan planes nacionales ambiciosos para lograr un nivel de emisiones netas de valor cero en 2050

La financiación pública, privada y accesible es clave para lograr un nivel de emisiones netas de valor cero y economías resilientes frente al clima

Debate específico para lograr que no existan nuevas plantas de carbón después de 2020

Las soluciones basadas en la naturaleza son opciones económicamente viables para la acción climática

Los riesgos climáticos deben integrarse en los sistemas de adopción de decisiones

Acuerdo sobre el acceso a la financiación de los pequeños Estados insulares en desarrollo para facilitar la acción climática

Las ciudades desempeñan un papel crucial en la aplicación de los planes nacionales sobre el clima

Medidas para aumentar la eficiencia energética y reducir las emisiones de gases de efecto invernadero

Propuesta de soluciones para apoyar a los miembros más vulnerables de la sociedad

Los países menos adelantados son los más afectados por el cambio climático y los más comprometidos con la acción climática

Las iniciativas de múltiples interesados que reconocen los beneficios de la acción climática no deben dejar a nadie atrás

Nuevas alianzas sobre posibles formas de lograr un nivel de emisiones netas de gases de efecto invernadero de valor cero en 2050

ESTRATEGIA DE LAS NACIONES UNIDAS PARA LA INCLUSIÓN DE LA DISCAPACIDAD: LOGRAR UN CAMBIO TRANSFORMADOR

La amplia Estrategia abarca los tres pilares de las Naciones Unidas (derechos humanos, paz y seguridad y desarrollo), así como diversos programas y operaciones



La Estrategia incluye parámetros de referencia concretos para acelerar y medir los progresos en la inclusión de la discapacidad



58 entidades de las Naciones Unidas informaron sobre la Estrategia en su primer año, a fin de establecer una base de referencia para todo el sistema sobre la inclusión de la discapacidad



Montserrat Vilarrasa, Secretaria de la Asamblea de Derechos Humanos Montserrat Trueta y vocal para la discapacidad intelectual del Ayuntamiento de Barcelona, interviniendo en la reunión de alto nivel de mujeres con discapacidad con funciones de liderazgo político y público (Nueva York, junio de 2019)

LLAMAMIENTO A LA ACCIÓN EN FAVOR DE LOS DERECHOS HUMANOS

Cuando surgió la pandemia de COVID-19, el desprecio de los derechos humanos era un fenómeno muy extendido, por lo que en febrero anunciamos un llamamiento a la acción en favor de los derechos humanos en el que nos comprometíamos a anclar la labor de la Organización en la dignidad de las personas, prestando especial atención a aspectos como el desarrollo sostenible centrado en los derechos, los derechos en tiempos de crisis, la igualdad de género y la igualdad de derechos para las mujeres, la participación pública y el espacio cívico, los derechos de las generaciones futuras, especialmente la justicia climática, los derechos como eje de la acción colectiva y las nuevas fronteras de los derechos humanos. La pandemia no tardó en poner a prueba estos compromisos, pero los derechos humanos han sido uno de los pilares de la respuesta de las Naciones Unidas.



“ Nuestra labor de prevención, respuesta y reconstrucción frente a las crisis ha de guiarse siempre por los principios de la igualdad y la inclusión. Debemos esforzarnos sobre todo por lograr la igualdad de género y la inclusión de la discapacidad. ”

Ana Maria Menéndez, Asesora Superior sobre Políticas

ALZAR NUESTRAS VOCES POR LA PAZ

La pandemia está teniendo profundas repercusiones sociales, económicas y políticas, y tenemos que hacer todo lo posible por buscar la paz y la unidad que en estos momentos necesita el mundo para concentrarse en una sola batalla: luchar todos juntos contra la COVID-19. Por esta razón, el 23 de marzo de 2020 hice un llamamiento en favor de un alto el fuego mundial, que ha sido ampliamente respaldado por el Consejo de Seguridad, casi 180 países, más de 20 grupos armados y 800 grupos de la sociedad civil. Estoy trabajando con mis enviados y enviadas especiales para establecer un alto el fuego efectivo en cada caso y hacer todo lo posible por superar el legado que dejan los conflictos prolongados.

Pero la violencia no se da solo en el campo de batalla, sino que afecta a muchas mujeres en sus propios hogares, donde muchas comparten ahora confinamiento o cuarentena con sus maltratadores. Por ello, en abril hice un llamamiento para poner fin a la violencia contra las mujeres en todas partes. Unos 146 Estados Miembros se comprometieron a incluir medidas de prevención y lucha contra la violencia en sus planes de respuesta a la COVID-19.



“ El momento, la forma y los destinatarios de la acción mundial que movilizemos definirán nuestro legado. ”

Volker Türk, Subsecretario General de Coordinación Estratégica

RENOVAR EL MULTILATERALISMO

Cuando superemos esta pandemia, no podemos volver a un mundo que solo tiene en cuenta a unos pocos. Necesitamos un nuevo contrato social dentro de los Estados y un nuevo pacto global entre ellos. Tenemos que establecer una nueva gobernanza global, volver a equilibrar los sistemas financieros y comerciales, lograr un suministro efectivo de los bienes públicos mundiales esenciales y basar las decisiones en normas de sostenibilidad. Para recuperarnos de la COVID-19 y renovar el multilateralismo, es imprescindible conseguir una globalización justa, respetar los derechos y la dignidad de todos y cada uno de los seres humanos, vivir en equilibrio con la naturaleza, tener en cuenta los derechos de las generaciones futuras y medir el éxito en términos humanos, no económicos.

Estas son las lecciones que nos ha enseñado la COVID-19, pero también el claro deseo expresado en el proceso mundial de consultas celebradas con ocasión del 75º aniversario de las Naciones Unidas. Las personas necesitan un sistema de gobernanza global que les aporte resultados y se base en una participación plena, inclusiva e igualitaria en las instituciones mundiales. Estoy deseando colaborar con los Estados Miembros y la sociedad civil para trazar un rumbo que nos permita cumplir juntos estas expectativas.

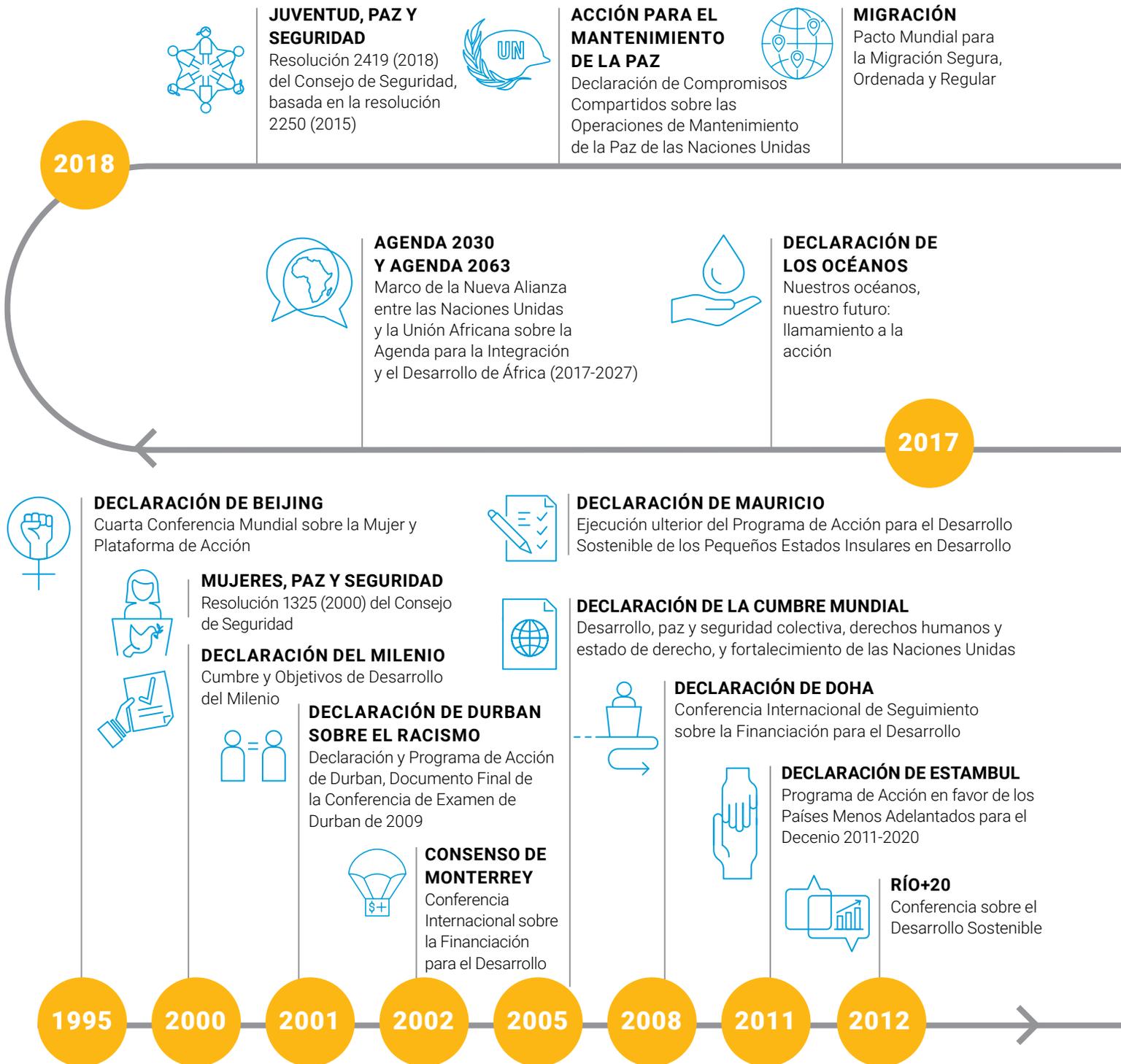
Por otro lado, para formular enfoques multilaterales necesitamos también una cooperación digital más estrecha, ya que la tecnología puede ser de inmensa ayuda para recuperarnos de la COVID-19 y alcanzar los Objetivos de Desarrollo Sostenible. De ahí que mi Hoja de Ruta para la Cooperación Digital contemple un futuro digital inclusivo y sostenible para todos.

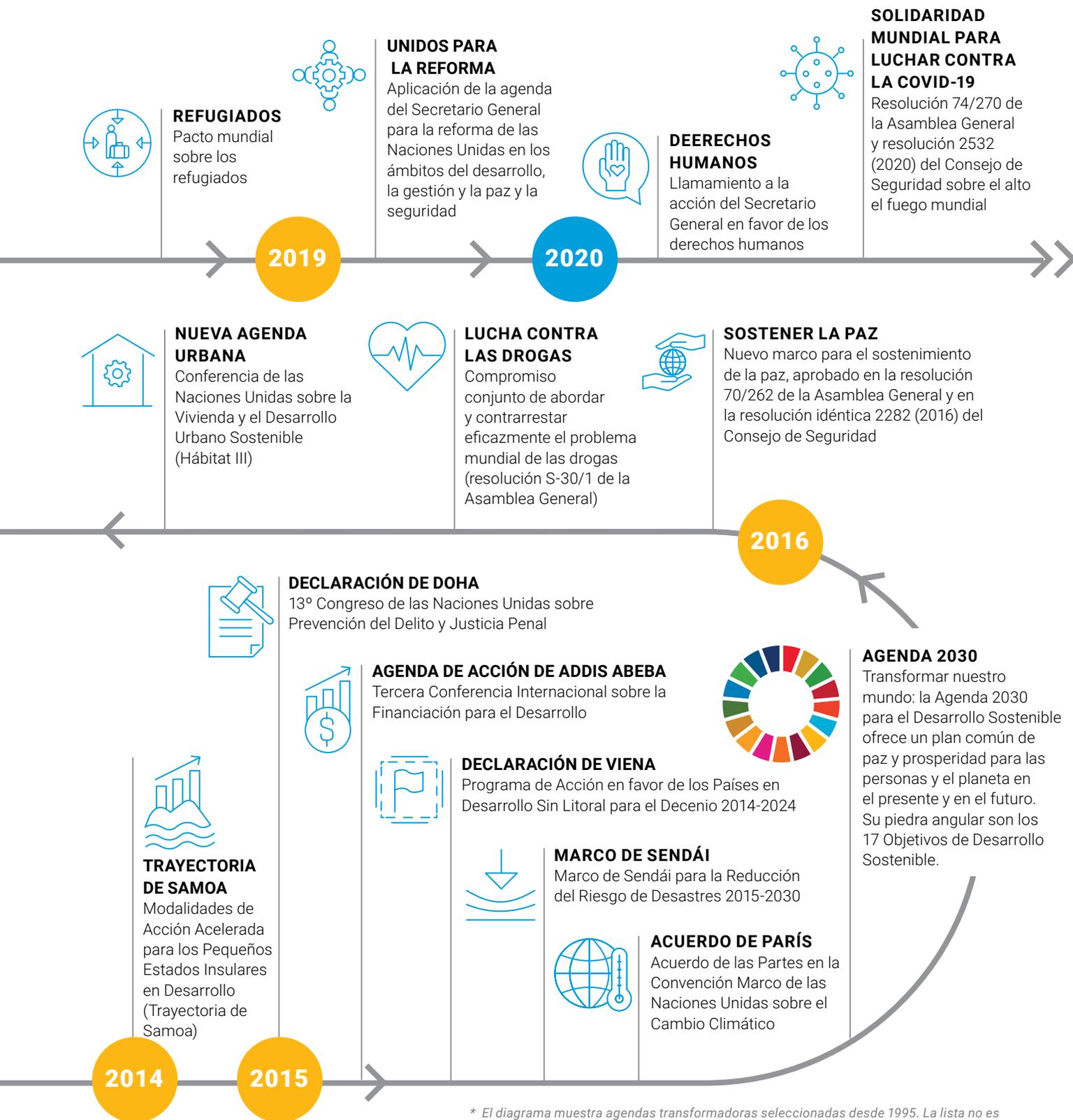


Una de las participantes en la reunión general celebrada en el marco del 63er período de sesiones de la Comisión de la Condición Jurídica y Social de la Mujer saludando a una funcionaria de las Naciones Unidas (Nueva York, 12 de marzo de 2019)

PRINCIPALES AGENDAS TRANSFORMATIVAS*

Los objetivos a largo plazo de las Naciones Unidas giran en torno a agendas transformadoras respaldadas o acogidas por los Estados Miembros.





* El diagrama muestra agendas transformadoras seleccionadas desde 1995. La lista no es exhaustiva. El programa de trabajo de las Naciones Unidas también se rige por varios otros mandatos legislativos.

FORTALECER NUESTRA ORGANIZACIÓN

En nuestro empeño por revitalizar el multilateralismo, hemos seguido implementado una ambiciosa agenda de reforma para mejorar la eficacia y la rendición de cuentas de las Naciones Unidas. En 2019 se crearon nuevas estructuras en las esferas de trabajo de la Secretaría relacionadas con el desarrollo, la paz y la seguridad y la gestión para que la Organización pudiera responder con más flexibilidad a las necesidades que fueran surgiendo y cooperar mejor en todos los pilares de su labor. Los nuevos enfoques surgidos de las reformas han superado una prueba de fuego, puesto que gracias a ellos las Naciones Unidas han podido continuar su labor esencial sin interrupciones durante la pandemia de COVID-19.

Solo si la Organización es inclusiva y equitativa podrá ser nuestro sostén de cara al futuro. A este respecto, hemos mantenido la paridad de género en el personal directivo superior y ya contamos con más jefas y jefas adjuntas de misión que nunca. También estamos tratando de aumentar la diversidad geográfica de nuestra fuerza de trabajo: en marzo de 2020 puse en marcha la Estrategia de Diversidad Geográfica para ampliar la representación de los Estados Miembros que no están representados en la Secretaría o cuya representación es insuficiente. Y en 2019 presenté la Estrategia de las Naciones Unidas para la Inclusión de la Discapacidad, la primera de nuestra historia, cuyo propósito es mejorar los estándares y el desempeño de la Organización en este ámbito e intensificar los esfuerzos coordinados para transversalizar la inclusión de la discapacidad en todo el sistema de las Naciones Unidas.



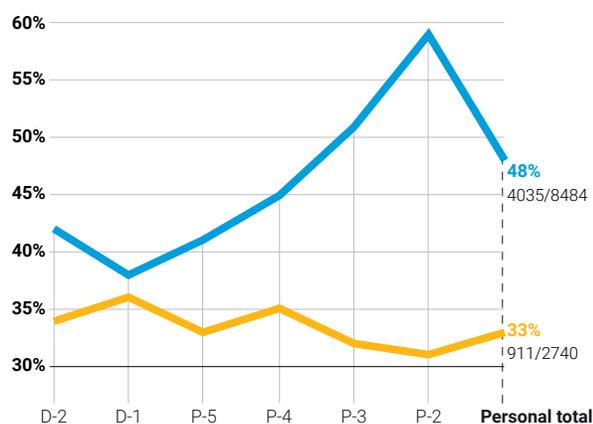
Reunión general de la sociedad civil con el Secretario General de las Naciones Unidas, António Guterres, que brindó a sus representantes la oportunidad de tratar con el Secretario General y personal directivo superior temas relacionados con la igualdad de género y la labor de la Organización (Nueva York, 12 de marzo de 2019)

Con el fin de prepararnos mejor para los desafíos del siglo XXI, 50 entidades de las Naciones Unidas diseñaron juntas una estrategia en materia de datos que constituye un plan exhaustivo para lograr el cambio a partir de los datos. Puesto que todos los aspectos de nuestra labor se basan en los datos, aprovechar su potencial con responsabilidad es de suma importancia para las agendas globales en pro de las cuales trabajamos.

Los problemas financieros siguen amenazando con afectar a las actividades y reformas de la Organización. En 2019 la escasez de efectivo para el presupuesto ordinario fue la más grave de los últimos diez años y se teme que en 2020 siga empeorando la situación. La escasez de efectivo nos está obligando a anteponer unas actividades a otras en función de la disponibilidad de fondos, no de las prioridades programáticas.

LOGRAR LA PARIDAD DE GÉNERO EN LAS NACIONES UNIDAS

● Paridad de género en la Sede ● Paridad de género sobre el terreno



La aplicación de la Estrategia de Paridad de Género ha progresado a buen ritmo en la Sede de las Naciones Unidas y la mayoría de las entidades están en vías de alcanzar la paridad en cada nivel

El Secretario General alcanzó su objetivo de lograr la plena paridad de género (50/50) en los puestos de Secretario General Adjunto y Subsecretario General a tiempo completo en enero de 2020, casi dos años antes de lo previsto

Sigue habiendo problemas para lograr la paridad sobre el terreno, sobre todo en las operaciones de paz, y el personal directivo superior seguirá haciendo lo posible por alcanzar el objetivo de la paridad en todos los niveles de la Organización para 2028



El Secretario General António Guterres con miembros de la Junta de los Jefes Ejecutivos para la Coordinación (JJE). (Nueva York, noviembre de 2019)

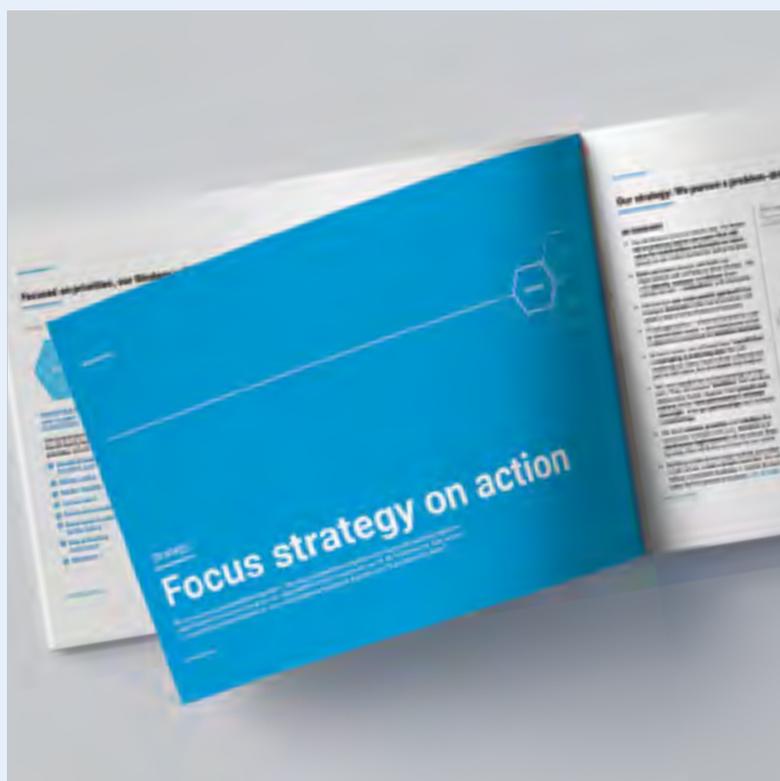
LA ESTRATEGIA DE DATOS DEL SECRETARIO GENERAL PARA LA ACCIÓN DE TODOS EN TODAS PARTES



Con el fin de prepararnos mejor para los desafíos del siglo XXI, el Secretario General presentó su Estrategia de Datos para la Acción de Todos en Todas Partes, que constituye un plan exhaustivo para lograr el cambio a partir de los datos y de las mejores prácticas mundiales.

Puesto que todos los aspectos de nuestra labor se basan en los datos, aprovechar su potencial con responsabilidad es de suma importancia para las prioridades mundiales en favor de las cuales trabajamos. La influencia, la experiencia y la cohesión del sistema de organizaciones de las Naciones Unidas brindan oportunidades únicas para promover la "acción en materia de datos" a nivel mundial con perspicacia, impacto e integridad.

Esta estrategia nos guiará en una transformación a largo plazo para que todos, en todas partes, fomenten el uso de los datos como un activo estratégico que aumente nuestros conocimientos, repercusión e integridad y nos permita cumplir mejor nuestros mandatos en favor de las personas y el planeta.



DE CARA AL FUTURO

Mientras tratamos de superar los efectos de la COVID-19, tenemos la oportunidad de construir un mundo más equitativo. Para ello hay que crear un nuevo contrato social que integre la educación, el empleo, el desarrollo sostenible y la protección social y se base en la igualdad de derechos y oportunidades para todos. Los futuros sistemas de protección social deben incluir la cobertura sanitaria universal y promover el empleo de las mujeres y la igualdad de género, la inversión en servicios públicos y una economía que beneficie a las personas y al planeta.

También necesitamos un nuevo pacto global que vuelva a equilibrar los sistemas mundiales de gobernanza,

finanzas y comercio y que base las decisiones en normas de sostenibilidad, poniendo así de relieve las aspiraciones de la Agenda 2030. La COVID-19 supone una tragedia para la humanidad, pero también ofrece una ocasión única para nuestra generación: comprometernos a reconstruir para mejorar, defendiendo los ideales y la determinación reflejados en la Carta firmada hace 75 años, que sigue siendo nuestra guía para avanzar juntos.



Joven visitante con una sudadera con el lema "Nuestra generación cambiará el mundo" escuchando durante una visita guiada la explicación de los métodos de trabajo del Consejo de Seguridad (Nueva York, 15 de noviembre de 2019)

El Sistema de las Naciones Unidas: Nuestra Labor

La Secretaría es uno de los seis órganos principales del sistema de organizaciones de las Naciones Unidas, que consta además de numerosos organismos, fondos y programas, órganos subsidiarios, comisiones orgánicas y regionales, e institutos de formación, entre otros.

A continuación figuran ejemplos de la labor de todo el sistema de las Naciones Unidas, en particular de los organismos, fondos y programas que prestan servicios sobre el terreno.

ÓRGANOS PRINCIPALES



Acción climática



Protege, mejora o restaura **344 millones** de hectáreas de paisajes y hábitats marinos

Moviliza financiación y apoya el desarrollo de energías renovables en más de **27** países en desarrollo

Apoya el acceso a una energía limpia, asequible y sostenible para **800,000** hogares encabezados por mujeres en **16** países

Seguridad alimentaria



Provee alimentos y asistencia a **87 millones** de personas en **83** países

Ayuda a **25 millones** de personas con transferencias en efectivo en **62** países, empoderándolas para mejorar su nutrición e impulsando a la vez los mercados locales

Mujeres



Ayuda a más de **337,000** niñas y mujeres a prevenir o abordar la mutilación genital femenina

Ayuda cada mes a más de **2 millones** de mujeres a superar las complicaciones del embarazo y el parto

Apoya a **150,000** mujeres a recibir asistencia jurídica

Defiende y empodera a las mujeres en el ámbito de la economía, por ejemplo, mediante la aprobación de **82** leyes y políticas en **40** países

Derechos humanos



Procura proteger los derechos humanos, dar a conocer las violaciones y obligar a los autores a rendir cuentas, con **7,500** misiones de vigilancia

Ayuda a **40,000** víctimas de la tortura en **78** países

Colabora con **89** países para reformar leyes discriminatorias

Paz y seguridad



Mantiene más de **40** misiones políticas y operaciones de paz, con **95,000** efectivos de mantenimiento de la paz

Despliega enviados, enviadas y representantes especiales del Secretario General en **54** contextos para tratar de lograr una paz sostenible

Ayuda a unos **60** países a celebrar elecciones

Consejo Económico y Social

Corte Internacional de Justicia

Consejo de Administración Fiduciaria

Departamentos y Oficinas

Organizaciones conexas

Comisiones orgánicas

Comisiones regionales

Organismos especializados

Infancia

Alimenta a 16 millones de niños con comidas escolares diarias

Beneficia a 51 millones de niños con programas de transferencias en efectivo

Contribuye a que 4.1 millones de niños con malnutrición aguda grave reciban tratamiento

Suministra vacunas al 50% de los niños del mundo, ayudando a salvar 3 millones de vidas al año

Agua potable y saneamiento

Facilita el acceso de 18.3 millones de personas al agua potable

Ayuda a 15.5 millones de personas a obtener acceso a servicios básicos de saneamiento

Prevención de enfermedades

Apoya la vacunación de 108 millones de personas contra la fiebre amarilla

Ayuda a transportar 21 millones de dosis de vacuna oral contra el cólera

Ayudó a capacitar a miles de trabajadores sanitarios, analizó 220,000 muestras y vacunó a 303,000 personas como parte de la respuesta a un brote de ébola durante 22 meses

Desplazamientos

Registró el año pasado a 9 millones de refugiados en 69 países en el Sistema Biométrico de Gestión de Identidad de las Naciones Unidas

Ayuda a más de 81,000 personas apátridas a adquirir o confirmar su nacionalidad

Ayuda y protege a 82.5 millones de personas que huyen de la guerra, el hambre y la persecución

Medios de subsistencia

Apoya a 5 millones de personas en 28 países afectados por crisis a conseguir trabajo o mejorar sus medios de vida

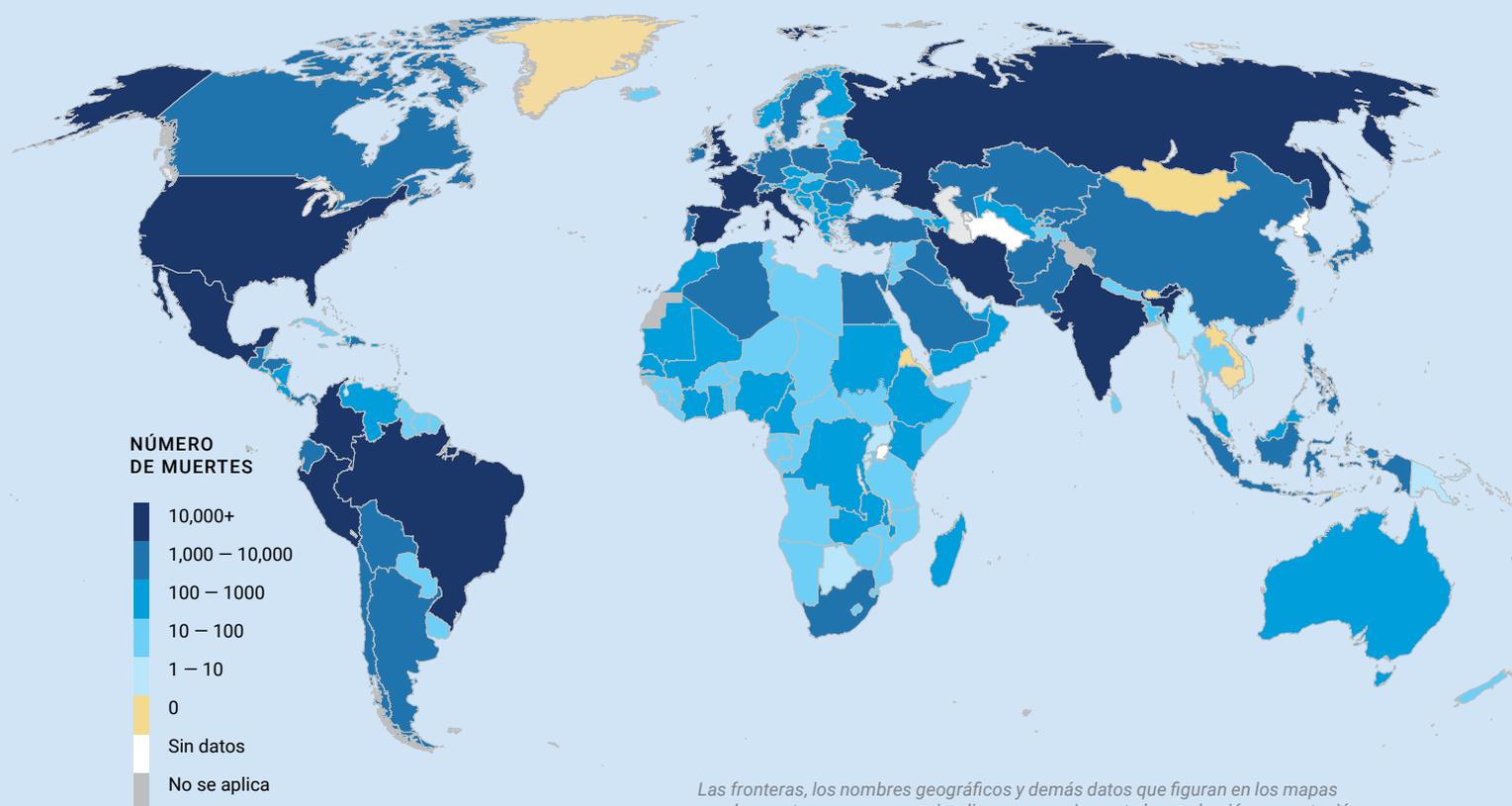
Ayuda a 24 millones de personas en 22 países a acceder a los servicios financieros

Colabora con 30 gobiernos para elaborar índices de pobreza multidimensional a fin de mejorar la inclusión social

La respuesta de las Naciones Unidas a la COVID-19

En muy poco tiempo, la pandemia de COVID-19 se ha cobrado cientos de miles de vidas, ha infectado a millones de personas y ha trastocado la economía y todos y cada uno de los aspectos de nuestra vida. La crisis no es solo de índole sanitaria, sino también económica y

humanitaria, y afecta a la seguridad y a los derechos humanos. Para responder a nivel global es preciso cambiar la forma en que concebimos las estructuras de la sociedad y cooperamos en aras del bien común.

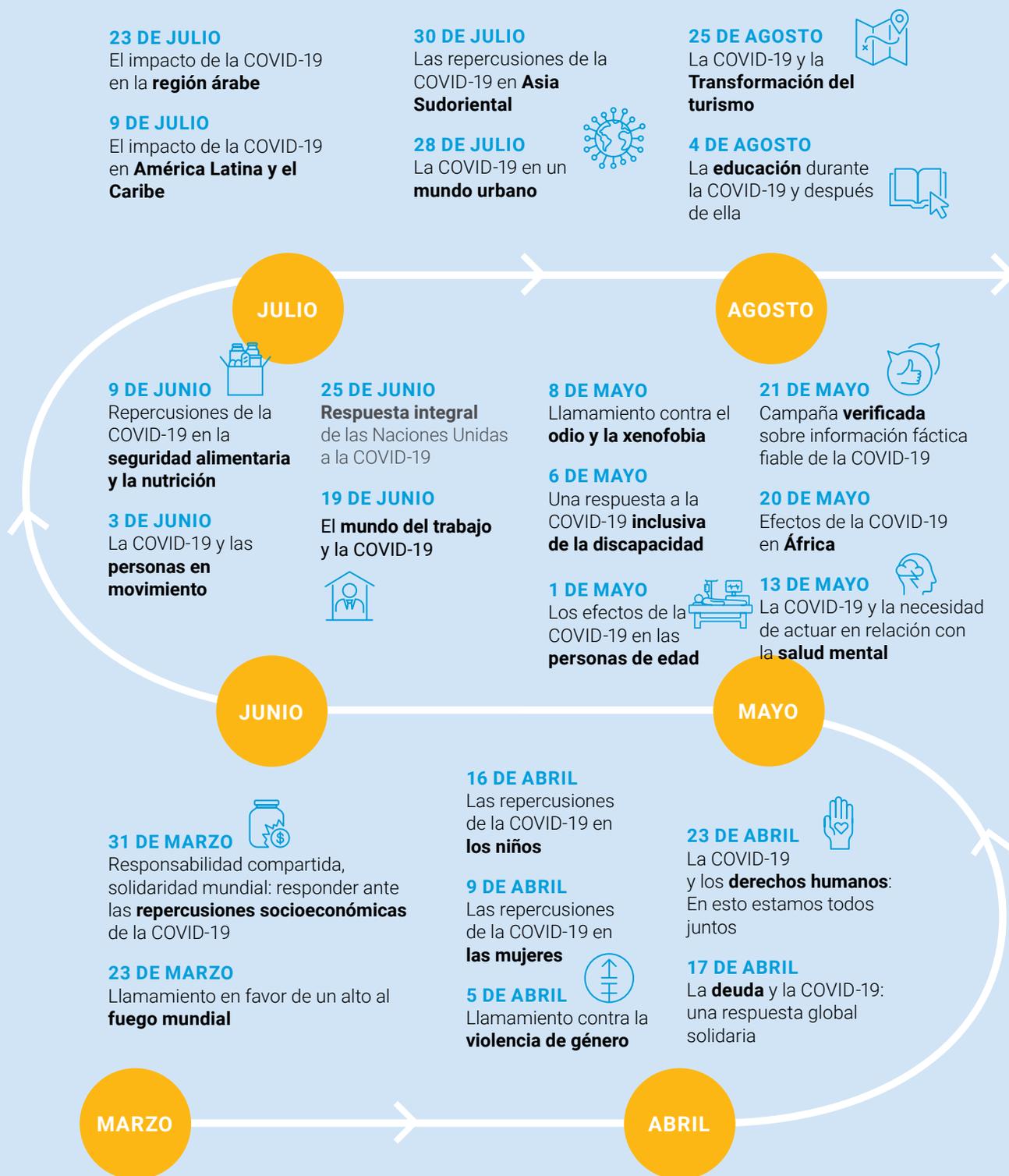


RESPUESTA BASADA EN TRES PILARES

Nuestra respuesta se basa en tres pilares: el primero es una respuesta sanitaria a gran escala, que incluye acelerar el desarrollo de una vacuna y el acceso universal al diagnóstico y el tratamiento; el segundo es tratar de superar los devastadores efectos de la pandemia

en los ámbitos socioeconómico y humanitario y en los derechos humanos; y el tercero es un proceso de recuperación consistente en reconstruir para mejorar, para lograr sociedades más igualitarias, inclusivas, resilientes y sostenibles, y un sistema internacional que brinde protección y suministre los bienes públicos mundiales esenciales.

LAS INICIATIVAS NORMATIVAS DEL SECRETARIO GENERAL



ESTRATEGIAS DE RESPUESTA OPERACIONAL CONJUNTA PARA EL SISTEMA DE LAS NACIONES UNIDAS Y SUS ASOCIADOS

1. SALUD: PLANES ESTRATÉGICOS DE PREPARACIÓN Y RESPUESTA PARA LA COVID-19

Objetivos estratégicos:

- 1 Movilizar a todos los sectores y comunidades
- 2 Controlar los casos y brotes esporádicos y prevenir la transmisión comunitaria
- 3 Frenar la transmisión comunitaria
- 4 Reducir la mortalidad
- 5 Desarrollar vacunas y tratamientos seguros y eficaces

Asociados



Más de 200

gobiernos, organizaciones internacionales y no gubernamentales, institutos de investigación y empresas

Necesidades de financiación



Se necesitan

1.740 millones de dólares

y se han recibido 1.440 millones (83%)

2 - AYUDA HUMANITARIA: PLAN MUNDIAL DE RESPUESTA HUMANITARIA

Objetivos estratégicos:

- 1 Contener la propagación de la pandemia de COVID-19 y reducir la morbilidad y la mortalidad
- 2 Reducir el deterioro de los activos y los derechos humanos, la cohesión social y los medios de subsistencia
- 3 Proteger, asistir y defender a los refugiados, los desplazados internos, los migrantes y las comunidades vulnerables

Asociados



110

organizaciones internacionales y no gubernamentales

Necesidades de financiación



Se necesitan

10.310 millones

y se han recibido 2.475 millones (24%)

3 - DESARROLLO: MARCO DE RESPUESTA SOCIOECONÓMICA DE LAS NACIONES UNIDAS

Objetivos estratégicos:

- 1 Proteger los servicios y sistemas sanitarios durante la crisis
- 2 Proteger a las personas, la protección social y los servicios básicos
- 3 Proteger el empleo, las pequeñas y medianas empresas y el sector informal
- 4 Facilitar la respuesta macroeconómica y la colaboración multilateral
- 5 Apoyar la cohesión social y la resiliencia comunitaria

Asociados



Más de 165

instituciones nacionales en países y territorios con equipos de las Naciones Unidas

Necesidades de financiación



Se necesitan

1000 millones

y se han recibido \$58 millones (6%)

ATENCIÓN A LOS PAÍSES Y POBLACIONES MÁS AFECTADOS

Desde un principio he abogado por prestar especial atención a los más afectados por la pandemia, como los 63 países que ya sufren crisis humanitarias o de

refugiados y los grupos vulnerables: mujeres; infancia; personas de edad; lesbianas, gays, bisexuales, transgénero e intersexuales (LGBTI); personas con discapacidad; personas afectadas por cuestiones de salud mental y personas en movimiento, entre otros.

No podemos bajo ningún concepto dejar a nadie atrás en nuestra labor de respuesta y recuperación. Para ayudar a los líderes mundiales, he publicado notas de política con orientaciones sobre la forma de dirigir la respuesta a los más necesitados, porque nadie estará a salvo hasta que todo el mundo lo esté.

RESPUESTA DEL SISTEMA DE ORGANIZACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Todo el sistema de las Naciones Unidas se ha movilizado para respaldar la respuesta sanitaria liderada por la Organización Mundial de la Salud, que consiste en distribuir suministros médicos, capacitar al personal sanitario, prestar asistencia para las pruebas y la localización de casos, impedir que se propague el virus, difundir información y respaldar los planes nacionales. En mi calidad de Secretario General, he instado a los dirigentes mundiales a que cooperen en el desarrollo de una vacuna que esté disponible y sea asequible para todo el mundo, así como en materia de financiación y alivio de la deuda. El 23 de marzo hice un llamamiento en favor de un alto el fuego mundial, que ha recibido el apoyo de casi 180 Estados Miembros, más de 20 movimientos armados y 800 organizaciones de la sociedad civil. Nuestros organismos humanitarios ya ayudan a más de 100 millones de personas en todo el planeta y su máxima

prioridad es seguir prestando asistencia vital, pero a la vez contribuir a la respuesta general del sistema de las Naciones Unidas frente a la pandemia mediante el Plan Mundial de Respuesta Humanitaria a la COVID-19.

A través del sistema de las Naciones Unidas para el desarrollo, prestamos asistencia en cinco ámbitos: servicios de salud esenciales, protección social y servicios básicos, protección de los puestos de trabajo y apoyo a las pequeñas y medianas empresas y a los trabajadores del sector informal, financiación, y cohesión social y resiliencia.

Los equipos de las Naciones Unidas en los países se han movilizado para apoyar una respuesta coherente a la pandemia, colaborando con los Gobiernos, las instituciones financieras internacionales y otras instancias para realizar evaluaciones del impacto socioeconómico y buscar soluciones rápidas, como se hace cuando surge una "emergencia de desarrollo".

Los organismos especializados están ayudando a los Gobiernos y los asociados con orientaciones sobre medidas de salud pública, aviación, transporte marítimo, turismo, tecnología, suministro de alimentos y seguridad alimentaria, agricultura y otras esferas afectadas por la pandemia.

Las misiones de mantenimiento de la paz han establecido medidas de mitigación para seguir protegiendo a las comunidades vulnerables y, al mismo tiempo, preservar la seguridad y la salud de nuestro personal y la continuidad de las operaciones.



La Misión de las Naciones Unidas en Sudán del Sur (UNMISS) capacitó a jóvenes trabajadores sociales y activistas para enseñar a las comunidades a protegerse de la COVID-19 (Bor, Sudán del Sur, 15 de julio de 2020)

APOYO DEL SISTEMA DE LAS NACIONES UNIDAS SOBRE EL TERRENO



COORDINACIÓN MÉDICA

174 países coordinan con la **Organización Mundial de la Salud (OMS)** las estrategias de preparación y respuesta para la pandemia de COVID-19



COORDINACIÓN MÉDICA

123 países recibieron **apoyo** para formular planes nacionales de salud y registrar las necesidades financieras en el Portal de Asociados de la OMS



APOYO MÉDICO

12.000 camas proporcionadas por la red del Equipo de Gestión de Emergencias de la OMS para **reforzar la capacidad** de atención clínica



APOYO COMUNITARIO

2.600 millones de personas recibieron mensajes sobre prevención y acceso a los servicios de salud



APOYO COMUNITARIO

4,2 millones de personas hicieron más de 119 cursos especializados de OpenWHO sobre la COVID-19



APOYO COMUNITARIO

2,1 millones de trabajadores sanitarios y comunitarios capacitados para detectar, derivar y gestionar adecuadamente los casos sobre el terreno



CADENA DE SUMINISTROS MÉDICOS

más de 452 millones de artículos de equipo de protección personal enviados o por enviar



CADENA DE SUMINISTROS MÉDICOS

29 millones de **pruebas diagnósticas** y **kits** para muestras colectivas adquiridos y enviados, o por enviar



RESPUESTA A LA CRISIS

110 gobiernos y **organizaciones no-gubernamentales** aportan fondos al plan de respuesta humanitaria mundial



RESPUESTA A LA CRISIS

63 países recibieron rápidamente asistencia de emergencia prioritaria gracias al marco INFORM de evaluación del riesgo de COVID-19



RESPUESTA A LA CRISIS

22.493 hogares afectados por la COVID-19 reciben subvenciones humanitarias multisectoriales en efectivo para necesidades básicas



RESPUESTA A LA CRISIS

36 millones de hogares reciben asistencia social nueva o adicional proporcionada por los gobiernos con el apoyo del sistema de las Naciones Unidas

Al 31 de agosto de 2020

RECUPERARSE PARA MEJORAR

La pandemia de COVID-19 ha puesto de manifiesto debilidades que exceden con creces del ámbito de la salud mundial. La recuperación brindará una oportunidad de hacer frente a las desigualdades, la exclusión, las lagunas en los sistemas de protección social, la crisis climática y muchas otras injusticias que han salido a la luz. En vez de volver a los enfoques insostenibles de siempre, debemos optar por las energías renovables, los sistemas alimentarios sostenibles, una mayor igualdad de género, redes de protección social más sólidas, la cobertura sanitaria universal y un sistema internacional que ofrezca resultados.

PROSEGUIR NUESTRA LABOR

Las Naciones Unidas han seguido prestando servicios durante la pandemia de COVID-19 sin apenas interrupciones gracias a que se habían establecido estrictas medidas de continuidad de las operaciones; por ejemplo, en los últimos años se invirtió en diversas plataformas de tecnología de la información y las comunicaciones que han permitido mantener la productividad y la colaboración de la fuerza de trabajo de la Organización, pese a que una considerable proporción del personal tuvo que empezar a trabajar a distancia casi sin previo aviso.

Las reformas llevadas a cabo desde enero de 2019 también nos han permitido afrontar con eficacia el reto que supone funcionar durante una pandemia. La reforma introdujo diversos cambios, como un nuevo sistema de coordinación de las actividades de desarrollo sostenible con más facultades e independencia, una mayor delegación de autoridad en el personal directivo superior para responder mejor a las cuestiones específicas de sus respectivos mandatos y lugares de destino, un enfoque más ágil de la gestión de la cadena de suministro que ayudó a obtener y proporcionar con más rapidez los bienes y servicios necesarios, una división más clara de las responsabilidades de recursos humanos que permitió revisar las políticas con prontitud y prestar apoyo operacional de forma ininterrumpida, y la consolidación de los distintos servicios médicos y sanitarios de la Sede en una estructura unificada con mayor capacidad para coordinar el apoyo médico y la evacuación del personal de las Naciones Unidas. Así pues, la COVID-19 ha demostrado con creces la validez de los principios en que se basaron las reformas.



Médicos y enfermeras participando en la respuesta del Fondo de Población de las Naciones Unidas a la COVID-19 (Cariacou, Venezuela, 5 de mayo de 2020)

Miembros del personal de las Naciones Unidas en la Zona de Acción de los ODS en la Sede de las Naciones Unidas, que ofrece una nueva oportunidad de reformular la participación multilateral durante la semana de la Asamblea General (Nueva York, 20 de septiembre de 2019)



Promoción del crecimiento económico sostenido y el desarrollo sostenible



PROGRAMAS

- Apoyo a los órganos normativos mundiales
- Cooperación internacional para el desarrollo
- Cooperación regional para el desarrollo



RECURSOS INDICATIVOS

\$1.600 millones de dólares

\$483 millones en cuotas del presupuesto ordinario y \$1.100 millones en contribuciones voluntarias



MANDATOS

- Declaración Política de la Reunión de Alto Nivel sobre el Examen de Mitad de Período de la Ejecución del Programa de Acción de Viena (resolución 74/15 de la Asamblea General)
- Declaración política de la reunión de alto nivel para examinar los progresos realizados en la atención de las prioridades de los pequeños Estados insulares en desarrollo mediante la aplicación de las Modalidades de Acción Acelerada para los Pequeños Estados Insulares en Desarrollo (Trayectoria de Samoa) (resolución 74/3 de la Asamblea General)
- Seguimiento y aplicación de las Modalidades de Acción Acelerada para los Pequeños Estados Insulares en Desarrollo (Trayectoria de Samoa) y la Estrategia de Mauricio (resolución 74/217 de la Asamblea General)
- Nuevo posicionamiento del sistema de las Naciones Unidas para el desarrollo en el contexto de la revisión cuatrienal amplia de la política (resolución 72/279 de la Asamblea General)
- Declaración política del foro político de alto nivel sobre el desarrollo sostenible (resolución 74/4 de la Asamblea General)
- Declaración de Victoria Falls sobre la Década de Acción y Resultados de las Naciones Unidas para el Desarrollo Sostenible en África (ECA/RFSD/2020/16)



ENTIDADES

- Departamento de Asuntos Económicos y Sociales
- Conferencia de las Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo
- Oficina de la Alta Representante para los PMA, los PDSL y los PEID
- Comisiones regionales
- ONU-Hábitat
- Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente



Intervención del Secretario General António Guterres en la apertura de la Cumbre de las Naciones Unidas sobre la Acción Climática, cuyo propósito es impulsar acciones más ambiciosas y rápidas para cumplir los objetivos del Acuerdo de París (Nueva York, 23 de septiembre de 2019)



ALINEAMIENTO CON LOS OBJETIVOS DE DESARROLLO SOSTENIBLE

CONTEXTO

La labor relativa a la Agenda 2030, que ha entrado en su quinto año de implementación, se está acelerando, pero sin olvidar nunca la promesa de no dejar a nadie atrás.

En 2019, los Estados Miembros reafirmaron su compromiso colectivo con la Agenda 2030 y los dirigentes pidieron que se estableciera una década de acción para alcanzar los Objetivos de Desarrollo Sostenible a más tardar en 2030. La pandemia de COVID-19 ha puesto de relieve lo importante que es avanzar con mayor rapidez para erradicar las privaciones más graves, reducir las desigualdades e invertir la tendencia del cambio climático y la pérdida de biodiversidad, aspiraciones que ocupan un lugar central en la Agenda.



“Recuperarse para mejorar significa crear economías más sostenibles y sociedades más resilientes para preservar nuestro medio ambiente y no dejar a nadie atrás.”

Liu Zhenmin, Secretario General Adjunto de Asuntos Económicos y Sociales



Vallas publicitarias con los Objetivos de Desarrollo Sostenible instaladas en Times Square, Nueva York con motivo de la semana de alto nivel (Nueva York, 19 de septiembre de 2019)

PRINCIPALES OBJETIVOS

La Organización ofrece soluciones destinadas a fomentar la cooperación y las alianzas internacionales para el seguimiento de agendas mundiales transformativas como la Agenda 2030, el Acuerdo de París, el Marco de Sendái para la Reducción del Riesgo de Desastres 2015-2030, la Agenda de Acción de Addis Abeba y el Programa de Acción de Estambul en favor de los Países Menos Adelantados para el Decenio 2011-2020. Lideran nuestro apoyo regional las comisiones regionales y las oficinas regionales de las entidades del Grupo de las Naciones Unidas para el Desarrollo Sostenible de África, América Latina y el Caribe, Asia Occidental, Asia y el Pacífico y Europa. En 162 países y territorios, los coordinadores y coordinadoras residentes ayudan a canalizar los conocimientos especializados de todas las entidades del sistema de las Naciones Unidas para el desarrollo, tengan o no presencia sobre el terreno, con el fin de prestar apoyo a los esfuerzos nacionales.

PRINCIPALES RESULTADOS

Balance y aceleración del logro de los Objetivos de Desarrollo Sostenible

Cinco años después de su establecimiento, los Objetivos de Desarrollo Sostenible han pasado a encarnar la aspiración colectiva de construir un mundo mejor para las personas y el planeta. Las Naciones Unidas desempeñan un papel fundamental de apoyo a las actividades de implementación de los Estados Miembros. Desde 2016, 168 países han preparado planes para los Objetivos y presentado exámenes nacionales voluntarios en el foro político de alto nivel sobre el desarrollo sostenible, demostrando así su compromiso de hacer los ajustes necesarios en sus políticas e instituciones.

Aunque se ha progresado en algunos de los 17 Objetivos de Desarrollo Sostenible, incluidos los indicadores sobre la pobreza, el hambre, el empleo juvenil, la biodiversidad, el cambio climático y el acceso a la justicia, el mundo no está avanzando al ritmo necesario para cumplir el plazo de 2030. Por ese motivo, los líderes mundiales celebraron en septiembre de 2019 la primera cumbre de las Naciones Unidas sobre la Agenda 2030 desde que se aprobó, en la que los Estados Miembros asumieron el compromiso de acelerar la implementación mediante una década de acción. Desde entonces he pedido más movilización, ambición, financiación y soluciones, particularmente con respecto a la pobreza, el clima y la igualdad de género.

Para acelerar la acción en pro de la Agenda 2030 hay que disponer de datos y estadísticas de calidad y desglosados. La iniciativa Data for Now aspira a acelerar el uso sostenible de la información geoespacial, los macrodatos y otras fuentes no tradicionales de información. Por ejemplo, gracias a la Iniciativa de Indicadores Mundiales sobre Tenencia de la Tierra, más de 200 expertos han recibido capacitación sobre la forma de reunir y presentar datos.

BALANCE DE LOS OBJETIVOS DE DESARROLLO SOSTENIBLE EN 2019

 **>125**
altos funcionarios de gobiernos se reunieron en las Naciones Unidas en 2019

 ... con más de **2,000** representantes de todos los sectores...

 ... para examinar los progresos de los ODS en **47** países (1 más que en 2018)...

 y completarán el examen de los progresos de **168** países en 2020

 **OBJETIVOS DE DESARROLLO SOSTENIBLE**

 **DÉCADA DE ACCIÓN**



Participantes en el foro político de alto nivel sobre el desarrollo sostenible, celebrado bajo los auspicios de la Asamblea General (Nueva York, 24 de septiembre de 2019)



“ Para que las Naciones Unidas cumplan su responsabilidad de ayudar a los Estados Miembros a alcanzar los ODS, es esencial contar con un sistema para el desarrollo reformado, anclado en una nueva generación de coordinadores residentes que dirijan los equipos sobre el terreno. ”

Robert Piper, Subsecretario General de Coordinación del Desarrollo

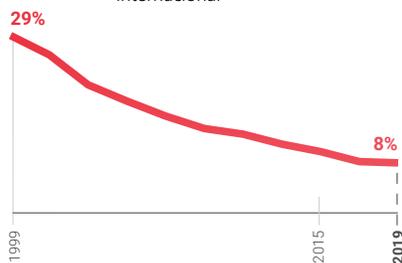


“ La dimensión regional del desarrollo no es simplemente una suma de las acciones nacionales: las cuestiones de desarrollo requieren un enfoque transfronterizo ”

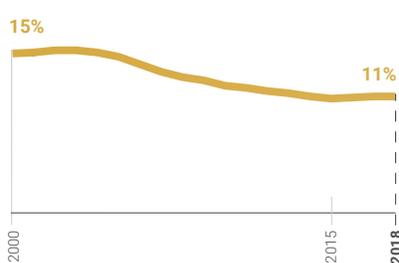
Alicia Bárcena, Secretaria Ejecutiva de la Comisión Económica para América Latina y el Caribe

LA AGENDA 2030 PARA EL DESARROLLO SOSTENIBLE

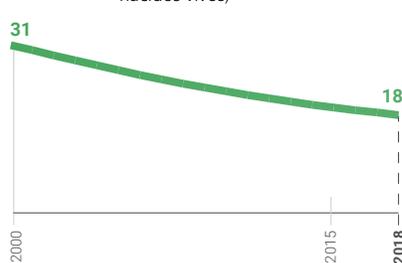
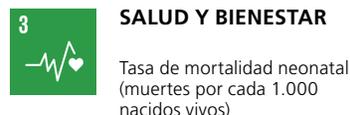
RESUMEN



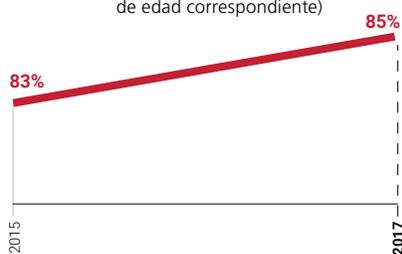
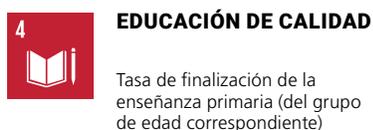
En 2019, aproximadamente el 8 % de la población mundial seguía viviendo en la pobreza extrema.



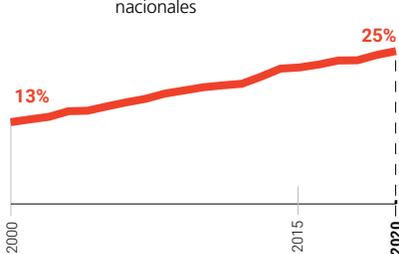
Tras años de progresos, el número de personas que padecen hambre ha vuelto a aumentar.



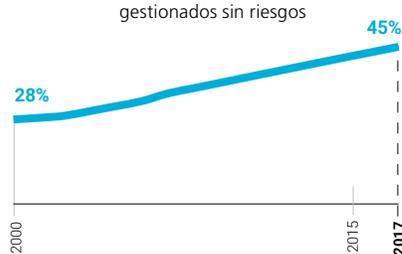
La tasa de mortalidad neonatal disminuye constantemente.



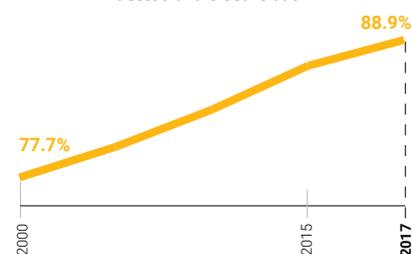
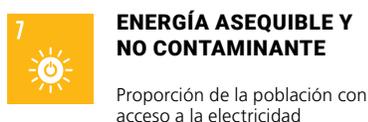
Todavía no se ha logrado el acceso universal y equitativo a la educación primaria.



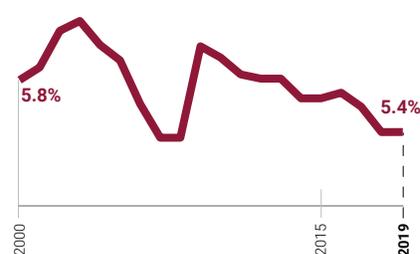
Se han logrado grandes avances para subsanar la infrarrepresentación parlamentaria de las mujeres.



Más personas tienen hoy acceso a servicios de saneamiento gestionados de manera segura.



La inmensa mayoría de la población mundial ya tiene acceso a la electricidad.



El desempleo mundial ha disminuido respecto al año 2000.



En todo el mundo se da cada vez más prioridad a la investigación y el desarrollo.



REDUCCIÓN DE LAS DESIGUALDADES

Proporción del PIB destinada a la mano de obra

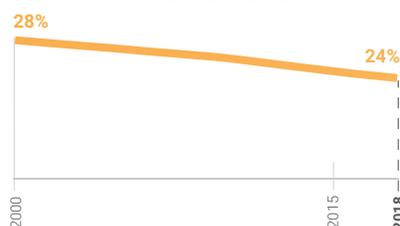


La proporción del ingreso nacional destinada a la mano de obra muestra una tendencia descendente.



CIUDADES Y COMUNIDADES SOSTENIBLES

Proporción de la población urbana que vive en barrios marginales, asentamientos informales o viviendas inadecuadas



El número de personas que viven en asentamientos urbanos informales disminuye constantemente.



PRODUCCIÓN Y CONSUMO RESPONSABLES

Huella material per cápita (toneladas métricas)

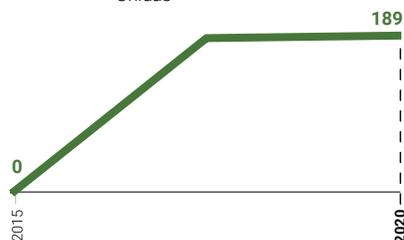


La huella material global per cápita va en aumento.



ACCIÓN POR EL CLIMA

Partes que han comunicado su primera contribución determinada a nivel nacional a las Naciones Unidas

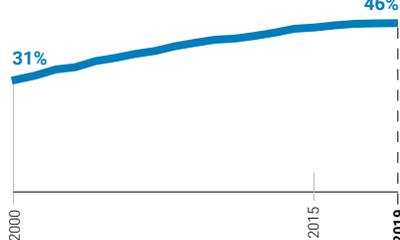


186 de los 189 signatarios del Acuerdo de París han comunicado sus primeras CDN.



VIDA SUBMARINA

Proporción media de zonas clave para la biodiversidad marina protegidas

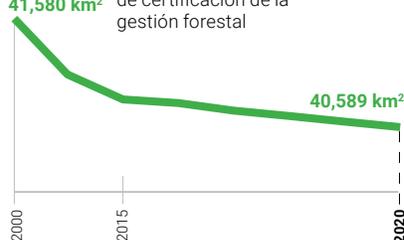


Hay que hacer mucho más por salvaguardar las zonas clave para la biodiversidad.



VIDA DE ECOSISTEMAS TERRESTRES

Superficie forestal sujeta a un sistema independiente de certificación de la gestión forestal

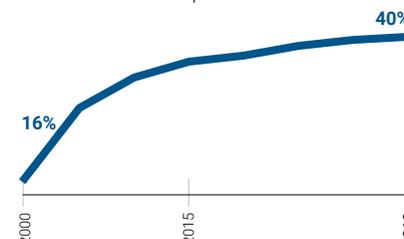


Hay que hacer más esfuerzos para conservar y restaurar bosques en todo el mundo.



PAZ, JUSTICIA E INSTITUCIONES SÓLIDAS

Países con instituciones de derechos humanos que cumplen los Principios de París



Menos del 50 % de los países tienen instituciones de derechos humanos que cumplen los Principios de París.



ALIANZAS PARA LOGRAR LOS OBJETIVOS

AOD neta (proporción del INB del CAD)



Aún no se ha alcanzado colectivamente el objetivo de destinar a la ayuda el 0,7 % del ingreso nacional bruto. Fuente: OCDE.

ACELERAR LOS PROGRESOS

Al cabo de cinco años desde que comenzaron a implementarse los ODS, no se avanza al ritmo necesario para alcanzarlos en 2030, pese a que se ha progresado en algunas esferas. Además, la pandemia de COVID-19 ha ralentizado el avance en los 17 Objetivos y, en algunos casos, incluso destruido los logros anteriores. De ahí que la Década de Acción sea aún más urgente y necesite el apoyo de los Estados Miembros y otros asociados.

Se puede consultar un informe detallado sobre los progresos de los ODS en www.un.org/sustainabledevelopment/es/progress-report/

NO DEJAR A NADIE ATRÁS

La erradicación de la pobreza y la reducción de las desigualdades son la verdadera piedra angular de la Agenda 2030. En estos momentos, 1.300 millones de personas siguen corriendo el riesgo de quedar excluidas de la realización de los Objetivos de Desarrollo Sostenible a causa de la pobreza multidimensional. Las Naciones Unidas apoyan las iniciativas en favor de los países y poblaciones vulnerables, partiendo del principio de "no dejar a nadie atrás". Por ejemplo, en 2019 organizamos la Conferencia Mundial para Aumentar el Acceso a la Energía y su Financiación en los Países Menos Adelantados, teniendo en cuenta que el acceso a la energía sostenible es un factor crucial para implementar los Objetivos. Además, ayudamos a poner en marcha la Coalición para el Acceso a la Energía Sostenible durante la Cumbre sobre la Acción Climática 2019, con el fin de acelerar el acceso universal en las zonas rurales y vulnerables. Por otro lado, en el examen de mitad de período de las Modalidades de Acción Acelerada para los Pequeños Estados Insulares en Desarrollo (Trayectoria

de Samoa), los Estados Miembros también demostraron que mantenían su compromiso de atender las necesidades de los pequeños Estados insulares en desarrollo.

En el marco del apoyo que prestan las Naciones Unidas a la urbanización sostenible, se publicaron una nota orientativa sobre las tierras y los conflictos, las Directrices para Todo el Sistema de las Naciones Unidas sobre Ciudades y Asentamientos Humanos Más Seguros y el documento titulado *Urban-Rural Linkages: Guiding Principles and Framework for Action to Advance Integrated Territorial Development*, para mejorar la seguridad de la tenencia y la solución de las controversias territoriales de 1,2 millones de personas vulnerables de 13 países.

En la esfera del comercio, apoyamos las políticas que permiten a las mujeres aprovechar las oportunidades que ofrecen los intercambios internacionales, por ejemplo, mediante el proyecto *Borderline*, ejecutado en seis distritos fronterizos de Malawi, la República Unida de Tanzania y Zambia, que imparte a las mujeres que se dedican al comercio informal capacitación para formalizar sus negocios.

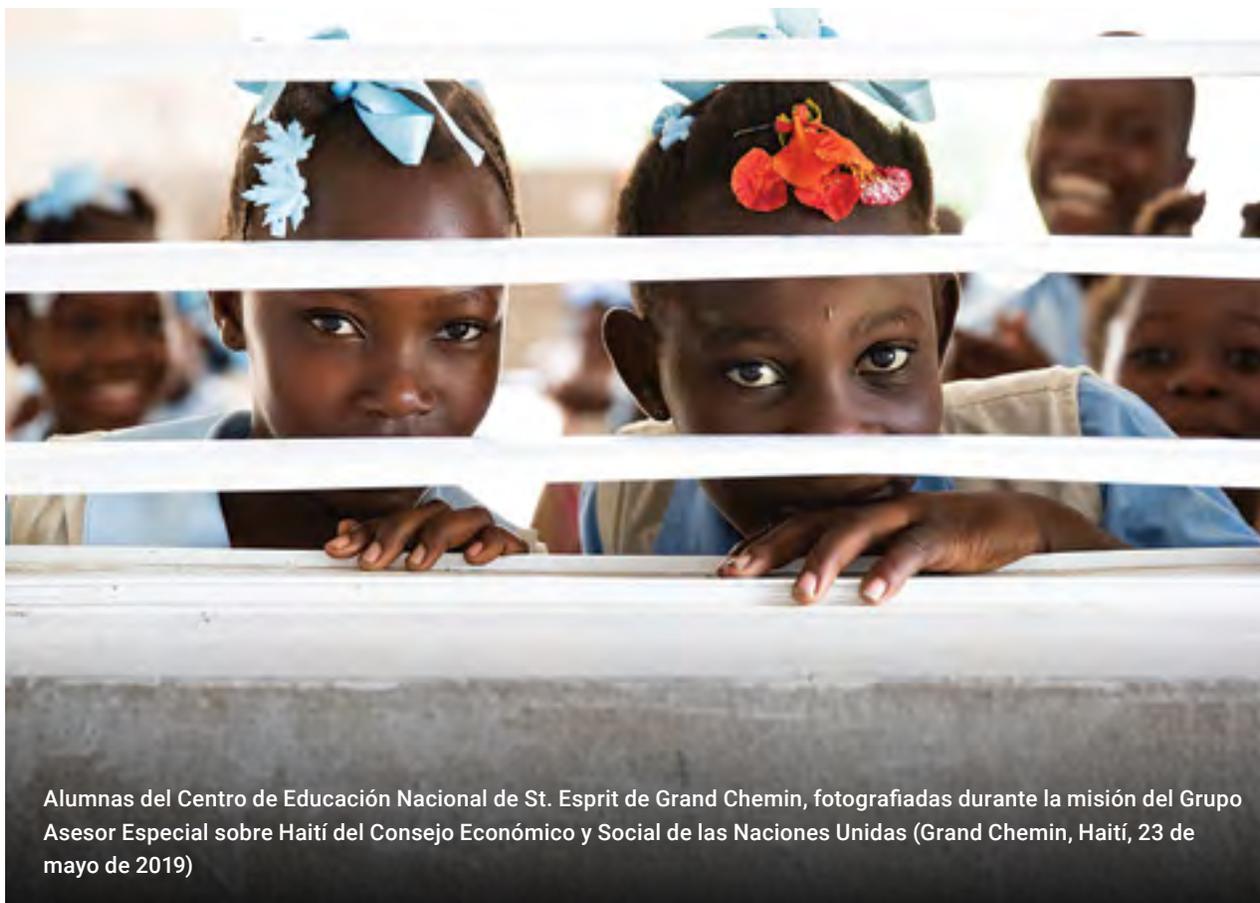


Yetnebersh Nigussie, abogada y activista de los derechos de las personas con discapacidad que recibió el "Premio Nobel Alternativo" en 2017, informando a la prensa sobre la cuestión de las mujeres con discapacidad durante el 12° período de sesiones de la Conferencia de los Estados Partes en la Convención sobre los Derechos de las Personas con Discapacidad (Nueva York, 12 de junio de 2019)

DISCAPACIDAD

La Estrategia de las Naciones Unidas para la Inclusión de la Discapacidad es un elemento clave para no dejar a nadie atrás. Se trata de la primera estrategia de todo el sistema de las Naciones Unidas en la

materia, destinada a 1.000 millones de personas con discapacidad. La Estrategia, presentada en 2019, tiene por objeto transversalizar la inclusión de la discapacidad en todo el sistema de las Naciones Unidas.



Alumnas del Centro de Educación Nacional de St. Esprit de Grand Chemin, fotografiadas durante la misión del Grupo Asesor Especial sobre Haití del Consejo Económico y Social de las Naciones Unidas (Grand Chemin, Haití, 23 de mayo de 2019)



“La urbanización puede dar lugar a una auténtica transformación y estamos ante una oportunidad única de hacer las cosas bien. El futuro depende de que nuestras ciudades sean más equitativas, tengan mayor resiliencia frente al clima y den cabida a todos por igual.”

Maimunah Mohd Sharif, Directora Ejecutiva de ONU-Hábitat



“Debemos velar por que se escuchen claramente las opiniones de los países más vulnerables -los PMA, los PDSL y los PEID- y por que se promuevan sus agendas de desarrollo sostenible.”

Fekitamoeloa 'Utoikamanu, Alta Representante para los PMA, los PDSL y los PEID

ACCIÓN POR EL CLIMA

En septiembre de 2019, mientras las emisiones mundiales alcanzaban un nivel récord, convoqué a los dirigentes a la Cumbre sobre la Acción Climática, a raíz de la cual 70 países se comprometieron a adoptar planes nacionales más ambiciosos. Los líderes empresariales también respondieron positivamente y algunos de los principales gestores de activos del mundo, responsables de inversiones que superan los 2 billones de dólares, se comprometieron a que en 2050 todas sus carteras serían neutras en carbono. Por

otro lado, en 2020 termina el Decenio de las Naciones Unidas sobre la Diversidad Biológica, durante el cual 63 Gobiernos asumieron compromisos en el marco de la campaña Mares Limpios.

La comunidad científica ha advertido en repetidas ocasiones que estamos ante una emergencia climática que incluye el colapso de la biodiversidad, por lo que 2020 es un “superaño” para la acción. Aunque varios de los eventos previstos para 2020 tuvieron que aplazarse debido a la pandemia, el cambio climático sigue siendo la mayor amenaza para la humanidad a largo plazo.



“El desafío ambiental puede cambiar el curso de la historia, pero en nuestra mano está cambiar de rumbo para avanzar en la dirección correcta.”

Inger Andersen, Directora Ejecutiva del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente

Por consiguiente, necesitamos ser más ambiciosos en nuestra acción contra el cambio climático, ya que este virus no hace sino aumentar nuestra vulnerabilidad a las amenazas globales.



Personal de las Naciones Unidas y sus familiares apoyando la movilización mundial por el clima en la explanada de la entrada de visitantes de la Sede de las Naciones Unidas, unos días antes de la Cumbre sobre la Acción Climática (Nueva York, 23 de septiembre de 2019)



JUVENTUD

El Informe sobre la juventud mundial destacó el papel esencial de los jóvenes para llevar adelante la Agenda 2030. Con el fin de movilizar a la juventud en favor

de la acción climática se celebró la Cumbre de la Juventud sobre el Clima de 2019, que sirvió de plataforma para jóvenes líderes de 140 países y territorios.



Tras dos semanas de diálogo, el 63er período de sesiones de la Comisión de la Condición Jurídica y Social de la Mujer de las Naciones Unidas concluyó con el firme compromiso de los Estados Miembros de salvaguardar y mejorar el acceso de las mujeres y las niñas a los sistemas de protección social, los servicios públicos y la infraestructura sostenible (Nueva York, 22 de marzo de 2019)

IGUALDAD DE GÉNERO

En 2020 se cumple el 25º aniversario de la Declaración y la Plataforma de Acción de Beijing y los Estados Miembros realizaron exámenes nacionales de los progresos y los problemas relacionados con la Plataforma antes de que la Comisión de la Condición Jurídica y Social de la Mujer celebrara su período de sesiones de 2020. Más de 160 Estados habían completado sus

exámenes, que sirvieron de base para la declaración política aprobada durante el período de sesiones de la Comisión. Sin embargo, pese a los progresos conseguidos, todavía existen importantes lagunas, como el hecho de que en 25 años ningún país haya logrado plenamente la igualdad de género, que será una de las prioridades de la década de acción.

INICIATIVA SPOTLIGHT

La Iniciativa Spotlight es un programa plurianual que cuenta con el apoyo de la Unión Europea y tiene por objetivo poner fin a la violencia contra las mujeres y las niñas. Mediante una programación basada en los derechos, fortalece la colaboración y las alianzas de las Naciones Unidas con la sociedad civil para ayudar a los Gobiernos a alcanzar los Objetivos de Desarrollo Sostenible.



La Embajadora Regional de Buena Voluntad de ONU-Mujeres, Jaha Dukureh (izquierda) y la actriz Cecilia Suárez (derecha), paladín de la Iniciativa Spotlight, sosteniendo un letrero durante el evento de Spotlight titulado "Progreso y perspectivas en la eliminación de la violencia contra las mujeres y las niñas" (Nueva York, 26 de septiembre de 2019)

42 MILLONES

de destinatarios de campañas contra las normas sociales nocivas y los estereotipos de género



41

leyes firmadas o reforzadas en 16 países

50%

(124 millones de dólares) de los fondos para programas del presupuesto se han asignado a organizaciones de la sociedad civil



38%

de los países destinatarios desglosan las estadísticas nacionales para reflejar mejor las múltiples formas de discriminación



Aproximadamente

15%

más de supervivientes de la violencia piden ayuda a los servicios de apoyo



10%

más de casos denunciados a la policía que el año pasado



Casi

350,000

adolescentes destinatarios de programas educativos



77

grupos defensores de los derechos de las mujeres en 9 países aumentaron el uso de auditorías ciudadanas, informes paralelos y otros mecanismos de rendición de cuentas



Más de

500,000

personas participan habitualmente en actividades de movilización comunitaria



INCREMENTAR LA FINANCIACIÓN PARA EL DESARROLLO

To achieve the 2030 Agenda, developing países face a Para implementar la Agenda 2030, los países en desarrollo necesitarían superar un déficit de financiación de al menos 2,5 billones de dólares al año, y eso sin tener en cuenta el impacto de la COVID-19. En septiembre de 2019, la Asamblea General convocó por primera vez desde que se aprobó la Agenda de Acción de Addis Abeba el Diálogo de Alto Nivel sobre la Financiación para el Desarrollo, del que surgieron más de 20 nuevas iniciativas y compromisos de Gobiernos y partes interesadas para ayudar a superar ese déficit.

Por mi parte, en octubre de 2019 puse en marcha la Alianza Mundial de Inversionistas para el Desarrollo Sostenible con dirigentes de 30 instituciones financieras y empresas. En total, la Alianza gestiona activos por valor de unos 16 billones de dólares y presta servicios a 700 millones de clientes en más de 160 países. En los próximos dos años, el grupo reformulará las soluciones de inversión para liberar más fondos y destinarlos al desarrollo sostenible, especialmente para los países más necesitados, y armonizará sus prácticas comerciales con la Agenda 2030.



“ Debemos enfrentar los desafíos que obstaculizan la inclusividad del comercio y la inversión como motores del crecimiento y revitalizar el espíritu del multilateralismo. ”

Mukhisa Kituyi, Secretario General de la Conferencia sobre comercio y desarrollo de las Naciones Unidas



FINANCIACIÓN DE LA AGENDA 2030 PARA EL DESARROLLO SOSTENIBLE



Alinear las políticas económicas, los sistemas financieros y tributarios y los flujos de financiación con la Agenda 2030



Mejorar las estrategias de financiación y las inversiones sostenibles a nivel regional y nacional



Aprovechar el potencial de las innovaciones financieras, las nuevas tecnologías y la digitalización para proporcionar un acceso equitativo a la financiación

APOYO REGIONAL

Hoy está más claro que nunca que nuestros mayores desafíos trascienden las fronteras. De ahí que las comisiones regionales ayuden a los Gobiernos a formular y aplicar políticas de desarrollo sostenible en las cinco regiones del mundo. Por ejemplo, la Comisión Económica para África elaboró una estrategia regional para la década de acción y puso en marcha la iniciativa del Objetivo de Desarrollo Sostenible 7 para África, cuya finalidad es conseguir financiación del sector privado para proyectos africanos de energía sostenible.

La Comisión Económica y Social para Asia y el Pacífico, junto con el Banco Asiático de Desarrollo y el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo, ayudó a organizar en la región foros políticos de alto nivel sobre la Agenda 2030 e impartió asesoramiento normativo sobre el modo de acelerar los avances regionales, en el contexto del empoderamiento y la inclusión.



“ Necesitamos reformular y reforzar la cooperación para lograr el desarrollo sostenible y la conectividad en la región. ”

Armida Alisjahbana, Secretaria Ejecutiva de la Comisión Económica y Social para Asia y el Pacífico



La Vicesecretaria General Amina J. Mohammed (tercera de la izquierda) con (de izquierda a derecha) Vera Songwe, Secretaria Ejecutiva de la Comisión Económica para África (CEPA), Alicia Bárcena, Secretaria Ejecutiva de la Comisión Económica para América Latina y el Caribe (CEPAL), Rola Dashti, Secretaria Ejecutiva de la Comisión Económica y Social para Asia Occidental (CESPAO), Armida Salsiah Alisjahbana, Secretaria Ejecutiva, Comisión Económica y Social para Asia y el Pacífico (CESPAP), y Olga Algayerova, Secretaria Ejecutiva de la Comisión Económica para Europa (CEPE) (Nueva York, 21 de febrero de 2019)



“ Aspiramos a lograr una región integrada, estable y pacífica, en la que todas las personas disfruten de una vida digna en sociedades justas, diversas y florecientes. ”

Rola Dashti, Secretaria Ejecutiva de la Comisión Económica y Social para Asia Occidental



“ Solo nos quedan diez años para alcanzar los ODS y debemos reconocer el papel que desempeñan las ciudades y los líderes locales para impulsar una transformación sostenible. ”

Olga Algayerova, Secretaria Ejecutiva de la Comisión Económica para Europa

La iniciativa de canje de deuda por medidas de adaptación al cambio climático promovida por la Comisión Económica para América Latina y el Caribe cobró nuevo impulso con el fortalecimiento del Fondo de Resiliencia del Caribe. El propósito de la iniciativa es atender las dos necesidades de desarrollo más urgentes que existen en el Caribe: la deuda y la vulnerabilidad al cambio climático.

Las comisiones regionales para América Latina y el Caribe, Asia Occidental, Asia y el Pacífico, y Europa emprendieron la iniciativa pionera de crear para sus respectivas regiones “portales de los ODS”, que permiten acceder a datos de todas las regiones, subregiones y países. Gracias a estos portales, los Estados Miembros pueden, por primera vez, determinar cómo están avanzando hacia los Objetivos de Desarrollo Sostenible y qué nuevas inversiones se necesitan. Los portales ofrecen también mejores prácticas, lecciones e instrumentos para formular políticas.



Una mujer utiliza un depósito de agua instalado con ayuda de las Naciones Unidas en el asentamiento informal de Mathare (Nairobi, Kenya, mayo de 2020)

Reforma del sistema de las Naciones Unidas para el desarrollo

El año 2019 fue decisivo para las entidades del sistema de las Naciones Unidas para el desarrollo, que reposicionó su apoyo a la Agenda 2030 con programas y proyectos por valor de unos 36.000 millones de dólares anuales. La reforma del sistema de las Naciones Unidas para el desarrollo ha permitido coordinar mejor el uso de nuestras capacidades mundiales y regionales y reorientar el apoyo sobre el terreno que prestaremos a los países al comienzo de la década de acción.

La piedra angular de la reforma es el sistema revitalizado de coordinadores residentes, que ahora tiene más autoridad, capacidades e instrumentos a su disposición. Los coordinadores y coordinadoras residentes dirigen 131 equipos de las Naciones Unidas en 162 países y territorios. Con su ayuda, los equipos en los países pueden llevar a cabo una planificación más integrada y adaptar las respuestas a las prioridades y necesidades de cada



país para lograr los Objetivos de Desarrollo Sostenible, centrándose en los nuevos Marcos de Cooperación de las Naciones Unidas para el Desarrollo Sostenible. Además, se creó la Oficina de Coordinación del Desarrollo para prestar apoyo al sistema de coordinadores residentes y se acordó con los Estados Miembros un pacto de financiación para transformar la manera en que se financia y gestiona el sistema.

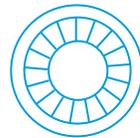
Esta mejora de la coordinación ya ha empezado a dar fruto: el 95 % de los equipos de las Naciones Unidas en los países opinan que el enfoque conjunto ha fortalecido las relaciones con los Gobiernos, dos tercios de los Gobiernos asociados indican que los coordinadores y coordinadoras residentes aportan una mayor capacidad en relación con las prioridades nacionales de desarrollo, y casi el 80 % de los Gobiernos anfitriones consideran que, tras la reforma, el sistema de las Naciones Unidas para el desarrollo es más pertinente para las necesidades de sus países en materia de desarrollo. Es evidente que vamos por buen camino, pero seguiremos vigilando estrictamente la aplicación de estas reformas. Estoy decidido a que, mientras consolidamos el nuevo sistema de coordinación del desarrollo que hemos construido juntos, sigamos avanzando en los mandatos del proceso de reposicionamiento que están pendientes, en concreto los relativos a las oficinas multinacionales, el examen regional y la evaluación a nivel de todo el sistema.

PRINCIPALES RESULTADOS



Trabajamos en favor de la Agenda 2030 con gobiernos y asociados

de **162**
países ay territorios



2/3

de los gobiernos de los países en que se ejecutan programas indican que los coordinadores y coordinadoras residentes tienen más capacidad para respaldar las prioridades nacionales de desarrollo



El **72%**

de los marcos de cooperación de 2019 incluían resultados en la esfera del género

FORTALECIMIENTO DEL APOYO EN LOS PAÍSES



En **Uganda**, a raíz del primer diálogo entre el equipo de las Naciones Unidas en el país y el Presidente, el Gobierno designó a un nuevo punto focal nacional de los ODS para que interactuara con el equipo de las Naciones Unidas en el país.

En **Guatemala**, el equipo de las Naciones Unidas en el país y la Unión Europea emprendieron una gran iniciativa para alinear sus respectivos instrumentos de planificación y Suecia se comprometió bilateralmente a alinearse con el marco de cooperación.

En **Bangladesh**, los compromisos asumidos por el equipo de las Naciones Unidas en el país en el sistema de calificación sobre la igualdad de género del Plan de Acción para Todo el Sistema se plasmaron en el primer marco de cooperación con perspectiva de género, basado en el análisis de género incluido en la ECP.

Josefa Sánchez, de etnia maya ixil de Guatemala, que sobrevivió a la violencia sexual cometida durante el conflicto armado interno, junto con otras mujeres indígenas, exige justicia y reparaciones con el apoyo de un proyecto del Fondo para la Consolidación de la Paz (PNUD)



Mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales



PROGRAMAS

- Apoyo a los órganos normativos mundiales
- Prevención, gestión y resolución de conflictos
- Apoyo a la consolidación de la paz
- Políticas, evaluación y capacitación
- Protección de los civiles
- Estado de derecho e instituciones de seguridad
- Asistencia electoral



RECURSOS INDICATIVOS

8.100 millones de dólares

902 millones en cuotas del presupuesto ordinario, 6.800 millones en cuotas de mantenimiento de la paz (2018/19) y 393 millones en contribuciones voluntarias



MANDATOS

- Consolidación y sostenimiento de la paz (resolución 72/243 de la Asamblea General y resolución 2282 (2016) del CS)
- Reestructuración del pilar de paz y seguridad de las Naciones Unidas (resoluciones 72/199 y 72/262 C de la Asamblea General)
- Las mujeres, la paz y la seguridad (resoluciones 1325 (2000) y 2493 (2019) del CS)
- Los niños en los conflictos armados (resoluciones 1612 (2005) y 2427 (2018) del CS)
- La violencia sexual en los conflictos armados (resoluciones 1820 (2008) y 2467 (2019) del CS)
- La juventud, la paz y la seguridad (resoluciones 2250 (2015) y 2419 (2018) del CS)
- Examen amplio de las misiones políticas especiales (resolución 74/91 de la Asamblea General)
- Seguridad del personal de mantenimiento de la paz (resolución 2518 (2020) del CS)



ENTIDADES

- Departamento de Asuntos Políticos y de Consolidación de la Paz
- Departamento de Operaciones de Paz
- Misiones de mantenimiento de la paz y misiones y oficinas políticas especiales



En el Níger se redujeron considerablemente los conflictos entre agricultores y ganaderos empoderando a las mujeres y la juventud como constructores de la paz en regiones propensas a sufrir conflictos (Níger, 2019)



ALINEAMIENTO CON LOS OBJETIVOS DE DESARROLLO SOSTENIBLE

CONTEXTO

Transcurridos 75 años desde que las Naciones Unidas empezaron a trabajar en el mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales, nuestra labor encara desafíos complejos y multifacéticos, muchos de los cuales se han visto exacerbados por la pandemia de COVID-19. Por ejemplo, a finales de 2019 había 79,5 millones de personas desplazadas a causa de los conflictos, la cifra más alta de la historia. Ante estos retos, estamos decididos a reforzar nuestro apoyo para prevenir y mitigar los conflictos.

Como parte de mi programa de reforma, se reestructuró la arquitectura de paz y seguridad de la Sede para aumentar la coherencia adoptando un enfoque basado en la concepción integral del pilar. En 2019 se crearon dos nuevos departamentos: el Departamento de Asuntos Políticos y de Consolidación de la Paz, que incluye la Oficina de Apoyo a la Consolidación de la Paz, con refuerzos, y el Departamento de Operaciones de Paz, que cuenta con el apoyo de una estructura político-operacional regional conjunta y capacidades compartidas. La reforma ya ha empezado a reportar ventajas: se da prioridad a la prevención, la labor de mantenimiento de la paz se adapta mejor a las necesidades, se aplican enfoques integrados a las transiciones, se elaboran estrategias regionales, es mayor la armonización con el sistema de las Naciones Unidas para el desarrollo, se ha reforzado la colaboración con el Banco Mundial, y el Fondo para la Consolidación de la Paz tiene mayor impacto.

PRINCIPALES OBJETIVOS

Basándose en los principios de la Carta y en los mandatos de la Asamblea General y el Consejo de Seguridad, las Naciones Unidas prestan apoyo a los Estados Miembros realizando actividades muy diversas en la esfera de la paz y la seguridad internacionales. La Organización, con sus actividades políticas y su labor de consolidación y mantenimiento de la paz, ayuda a prevenir, mitigar, gestionar y resolver por medios pacíficos los conflictos. También proporciona capacidades específicas para abordar temas como la violencia contra la infancia, la violencia sexual en los conflictos, los niños y los conflictos armados, la prevención de la explotación y los abusos sexuales, y la prevención del genocidio.



Lideresas de Papúa Nueva Guinea hablando sobre la paz y la seguridad con una delegación de las Naciones Unidas que incluye a la Vicesecretaria General, Amina J. Mohammed, la Directora Ejecutiva de ONUSIDA, Winnie Byanyima, y la Enviada del Secretario General para la Juventud, Jayathma Wickramanayake (Port Moresby, Papua Nueva Guinea, 8 de marzo de 2020)

OPERACIONES DE PAZ Y MISIONES Y OFICINAS POLÍTICAS ESPECIALES DE LAS NACIONES UNIDAS



Misión de mantenimiento de la paz



Misión u oficina política especial



Oficina de apoyo



UNAMID / Darfur (Sudán)



UNMIK / Kosovo



UNRIGID / Ginebra



UNSMIL / Libia



CNMC / Camerún, Nigeria



FNUOS / Golán



OCENU / Oriente Medio



MINUSMA / Malí



MINURSO / Sáhara Occidental



Enviado Personal / Sáhara Occidental



UNIOGBIS / Guinea-Bissau



UNOWAS / Benin, Burkina Faso, Cabo Verde, Chad, Côte d'Ivoire, Gambia, Ghana, Guinea, Guinea-Bissau, Liberia, Mali, Mauritania, Niger, Nigeria, Senegal, Sierra Leona y Togo



UNOCA / Angola, Burundi, Camerún, Chad, Congo, Gabón, Guinea Ecuatorial, República Centroafricana, República Democrática del Congo, Rwanda y Santo Tomé y Príncipe

MINUJUSTH / Haití

Misión de Verificación / Colombia

Las ubicaciones señaladas en este mapa indican, a título ilustrativo, las zonas geográficas que abarcan las responsabilidades o los mandatos de las operaciones de paz, pero no necesariamente coinciden con su sede. Esta infografía no incluye los grupos de expertos sobre sanciones que reciben apoyo de las Naciones Unidas ni las misiones políticas especiales con sede en Nueva York.

Las fronteras, los nombres geográficos y demás datos que figuran en los mapas pueden contener errores y no implican necesariamente la aprobación o aceptación oficial de las Naciones Unidas.

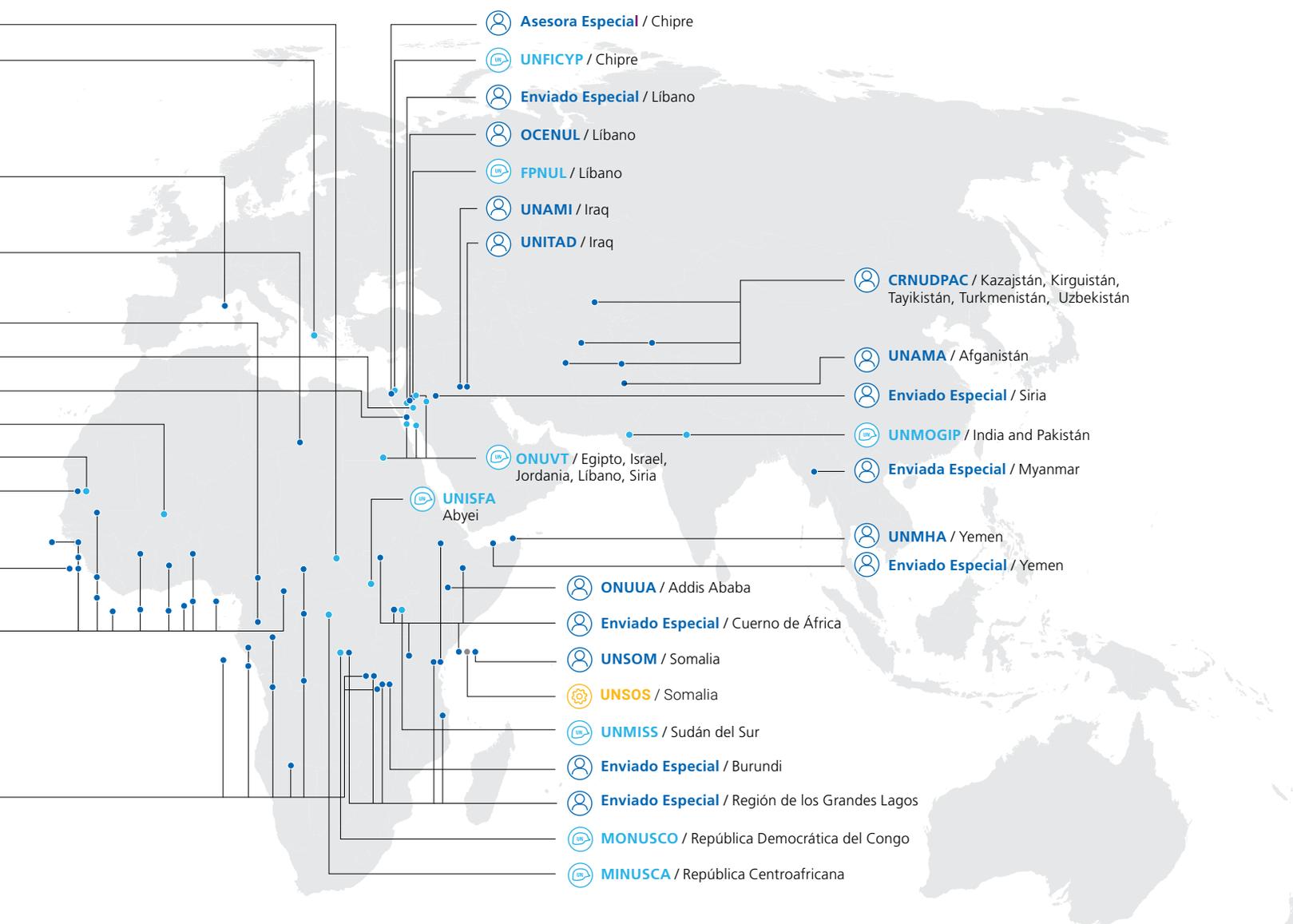
* Referencias a Kosovo deben entenderse en el contexto de la resolución 1244 (1999) del Consejo de Seguridad.

SIGLA

BINUH	Oficina Integrada de las Naciones Unidas en Haití
CMCN	Equipo de las Naciones Unidas de Apoyo a la Comisión Mixta Camerún-Nigeria
MINUJUSTH	Misión de las Naciones Unidas de Apoyo a la Justicia en Haití (transición a la Oficina Integrada de las Naciones Unidas en Haití en 2019)
MINURSO	Misión de las Naciones Unidas para el Referéndum del Sáhara Occidental
MINUSCA	Misión Multidimensional Integrada de Estabilización de las Naciones Unidas en la República Centroafricana
MINUSMA	Misión Multidimensional Integrada de Estabilización de las Naciones Unidas en Malí
MONUSCO	Misión de Estabilización de las Naciones Unidas en la República Democrática del Congo

UNAMA	Misión de Asistencia de las Naciones Unidas en el Afganistán
UNAMI	Misión de Asistencia de las Naciones Unidas para el Iraq
UNAMID	Operación Híbrida de la Unión Africana y las Naciones Unidas en Darfur
FNUOS	Fuerza de las Naciones Unidas de Observación de la Separación
UNFICYP	Fuerza de las Naciones Unidas para el Mantenimiento de la Paz en Chipre
FPNUL	Fuerza Provisional de las Naciones Unidas en el Líbano
UNIOGBIS	Oficina Integrada de las Naciones Unidas para la Consolidación de la Paz en Guinea-Bissau
UNISFA	Fuerza Provisional de Seguridad de las Naciones Unidas para Abyei

Además de estas misiones, se desplegaron enviados personales y asesores especiales del Secretario General en Bolivia, Mozambique y el Sudán para apoyar las actividades de establecimiento, consolidación o anfitriamiento de la paz.



UNITAD Equipo de Investigaciones de las Naciones Unidas para Promover la Rendición de Cuentas por los Crímenes del Estado Islámico en el Iraq y el Levante/Dáesh

UNMHA Misión de las Naciones Unidas en Apoyo del Acuerdo sobre Al-Hudayda

UNMIK Misión de Administración Provisional de las Naciones Unidas en Kosovo

UNMISS Misión de las Naciones Unidas en Sudán del Sur

UNMOGIP Grupo de Observadores Militares de las Naciones Unidas en la India y el Pakistán

UNOAU Oficina de las Naciones Unidas ante la Unión Africana

UNOCA Oficina Regional de las Naciones Unidas para África Central

UNOWAS Oficina de las Naciones Unidas para África Occidental y el Sahel

CRNUDPAC Centro Regional de las Naciones Unidas para la Diplomacia Preventiva en Asia Central

UNRGID Representante de las Naciones Unidas en las Deliberaciones Internacionales de Ginebra

OCENU Oficina del Coordinador Especial de las Naciones Unidas para el Proceso de Paz de Oriente Medio

OCENUL Oficina del Coordinador Especial de las Naciones Unidas para el Líbano

UNSMIL Misión de Apoyo de las Naciones Unidas en Libia

UNSOM Misión de Asistencia de las Naciones Unidas en Somalia

UNSOS Oficina de las Naciones Unidas de Apoyo en Somalia

UNTSO Organización de las Naciones Unidas para la Vigilancia de la Tregua.

PRINCIPALES RESULTADOS

Prevención, gestión y resolución de conflictos

La piedra angular de nuestra labor sigue siendo la diplomacia en aras de la paz. En este sentido, mis enviados, enviadas y representantes especiales han trabajado intensamente durante el último año para lograr una paz sostenible en 54 contextos, como Libia, Malí, la República Árabe Siria, Sudán del Sur y el Yemen. Entre las grandes prioridades, cabe mencionar el apoyo a la transición del Sudán, el referéndum pacífico de Papua Nueva Guinea, la distensión tras las elecciones de Malawi y la respuesta a la crisis surgida en Burkina Faso. En Gambia, nuestros buenos oficios fueron decisivos para fomentar el consenso, mientras que en el Estado Plurinacional de Bolivia mi Enviado Personal ayudó a apaciguar las tensiones y la violencia tras los comicios de 2019. La Misión de Verificación de las Naciones Unidas en Colombia sigue apoyando la aplicación en ese país del Acuerdo Final para la Terminación del Conflicto y la Construcción de una Paz Estable y Duradera.

Sin embargo, los problemas más complejos del mundo no entienden de fronteras y para abordarlos es necesario adoptar enfoques transfronterizos, como los del Grupo de los Cinco del Sahel o el Acuerdo Marco sobre la Paz, la Seguridad y la Cooperación para la República Democrática del Congo y la Región. En la estrategia actual del Fondo para la Consolidación de la Paz se da prioridad al apoyo transfronterizo y regional, con el objetivo de asignar el 20 % de su cartera a ese tipo de actividades.



“La diplomacia y el diálogo deben ser la base de los esfuerzos para prevenir y poner fin a los conflictos, puesto que solo las soluciones políticas pueden garantizar una paz duradera.”

Rosemary A. DiCarlo, Secretaria General Adjunta de Asuntos Políticos y de Consolidación de la Paz

APOYO A LAS INICIATIVAS DE MEDIACIÓN



Se prestó apoyo a la mediación con

116

despliegues en 25 contextos distintos



Se preparó una carpeta digital para mediadores que permite optimizar el uso de las tecnologías y contrarrestar la desinformación o el uso malicioso del ciberespacio



Se prestó apoyo a las organizaciones regionales, la sociedad civil y los Estados Miembros



Se aportó especialización relacionada con las constituciones, los recursos naturales, la mediación local, la justicia de transición, los diálogos nacionales, el género y la inclusión

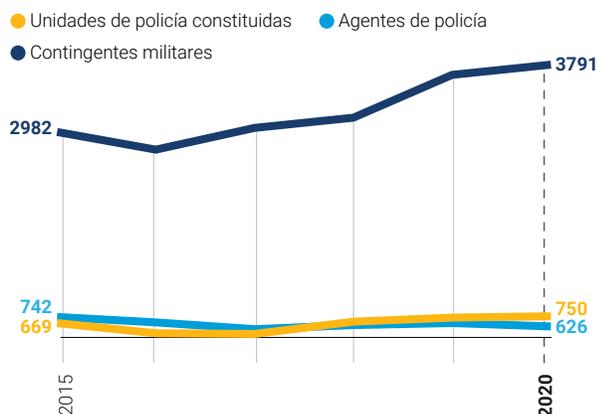
LAS MUJERES Y LA PAZ Y LA SEGURIDAD

Este año la comunidad internacional celebra el 20º aniversario de la resolución 1325 (2000) del Consejo de Seguridad relativa a las mujeres y la paz y la seguridad, y la protección y la participación de las mujeres son un elemento central de todas nuestras actividades de establecimiento y consolidación de la paz y prevención de los conflictos. Por ejemplo, en la República Centroafricana las mujeres participaron por primera vez oficialmente en las negociaciones de paz en 2019. En el Líbano, nuestro apoyo contribuyó a la elaboración del primer plan de acción nacional sobre las mujeres y la paz y la seguridad, que aprobó el Gobierno en 2019.



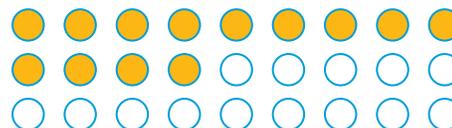
La comandante Carla Monteiro de Castro Araujo, Oficial de Promoción del Género de la Misión Multidimensional Integrada de Estabilización de las Naciones Unidas en la República Centroafricana (MINUSCA), hablando con mujeres de la comunidad local. La Comandante recibió el Premio Anual de las Naciones Unidas al Mejor Defensor Militar de las Cuestiones de Género (Bangui, República Centroafricana, 8 de mayo de 2020)

MÁS MUJERES EN EL PERSONAL DE MANTENIMIENTO DE LA PAZ



MAYOR PARTICIPACIÓN DE MUJERES EN PROCESOS DE MEDIACIÓN Y PAZ

100% de los equipos de apoyo a la mediación de las Naciones Unidas



Representación femenina en **13 de las 27** delegaciones de las partes en conflicto en cuatro procesos de paz dirigidos o codirigidos por las Naciones Unidas

ASESORES DE GÉNERO DE LAS NACIONES UNIDAS

El número de asesores de género aumentó de 127 en 2018 a...

146
en 2019,
100 mujeres y **46** hombres...



... que aportaron **especialización y apoyo técnico sobre género**



...a **22**
Misiones políticas especiales





Un equipo integrado de la Misión Multidimensional Integrada de Estabilización de las Naciones Unidas en Malí (MINUSMA) investiga recientes ataques armados en la región de Mopti (Koulogon, Malí, 21 de febrero de 2019)

Las Naciones Unidas mantienen más de 40 misiones políticas especiales y operaciones de paz para respaldar los mandatos de prevención de conflictos y consolidación de la paz sobre el terreno. En conjunto, estas misiones suman más de 95.000 efectivos civiles y uniformados. El número de mujeres desplegadas como parte del personal uniformado se ha quintuplicado en las últimas tres décadas y estamos tratando de lograr la plena paridad con arreglo a nuestra estrategia de paridad de género



“La labor de mantenimiento de la paz de las Naciones Unidas sigue siendo un instrumento vital para promover la paz que nos exige un esfuerzo sostenido por consolidar y ampliar los logros alcanzados.”

Jean-Pierre Lacroix, Secretario General Adjunto de Operaciones de Paz

NUESTRA LABOR DE MANTENIMIENTO DE LA PAZ



Más de **120** países participan...



en **13** misiones de mantenimiento de la paz



...con más de **95,000** efectivos uniformados y civiles, incluidas



...más de **3,900** mujeres militares y más de **1,300** mujeres policías...



...para apoyar la paz y la estabilidad en más de **15** países

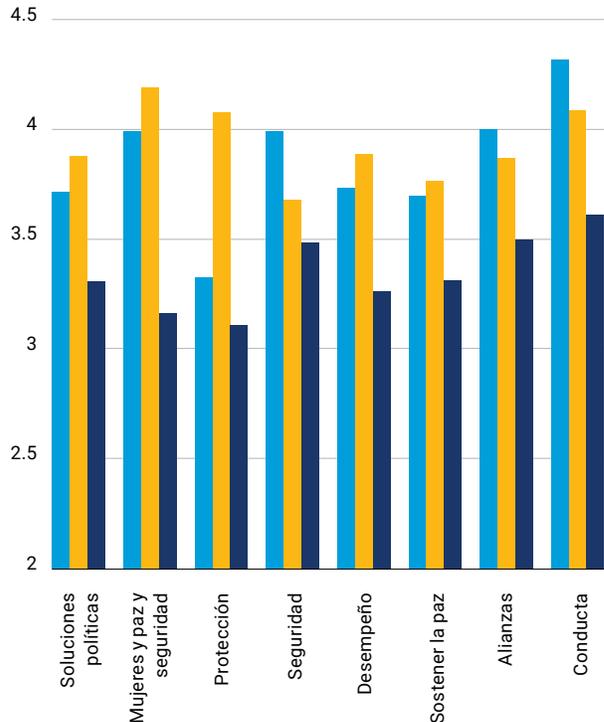
para el personal uniformado. Las operaciones de mantenimiento de la paz en Malí, la República Centroafricana, la República Democrática del Congo, Sudán del Sur y Darfur ejecutan mandatos complejos que incluyen proteger a la población civil y apoyar los procesos políticos. La Misión Multidimensional Integrada de Estabilización de las Naciones Unidas en la República Centroafricana ayudó a aplicar el acuerdo de paz y a preparar las elecciones en ese país, y la Misión Multidimensional Integrada de Estabilización de las Naciones Unidas en Malí contribuyó a las deliberaciones sobre el rediseño de las Fuerzas de Defensa y de Seguridad Malienses tras su reconstitución mediante un proceso acelerado de desarme, desmovilización y reintegración.

En nuestra labor de mantenimiento de la paz seguimos guiándonos por la iniciativa Acción para el Mantenimiento de la Paz, que han suscrito 153 Estados Miembros y que es una hoja de ruta para fortalecer el mantenimiento de la paz en ocho esferas prioritarias mediante compromisos de acción colectiva por parte de todos los interesados. En 2019 realizamos por vez primera una encuesta de asociados, cuyos resultados indican que se ha avanzado, sobre todo en temas como la conducta, la seguridad, y las mujeres y la paz y la seguridad.

ACCIÓN PARA EL MANTENIMIENTO DE LA PAZ (A4P): REFORZAR OCHO ESFERAS

>3 = Progresó 3 = No cambia 2 = Empeora

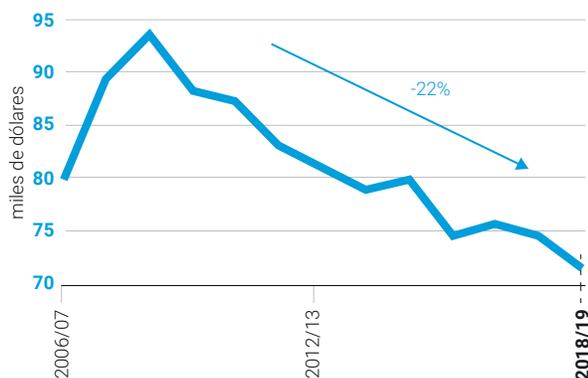
● Secretaría ● Estados Miembros ● Sociedad civil



En agosto de 2019, las Naciones Unidas hicieron una encuesta de opinión sobre los progresos en los compromisos de A4P. Las cifras del gráfico representan la calificación media de cada una de las ocho prioridades.

HEMOS REDUCIDO EL COSTO POR MIEMBRO DEL PERSONAL DE PAZ EN UN 22 %

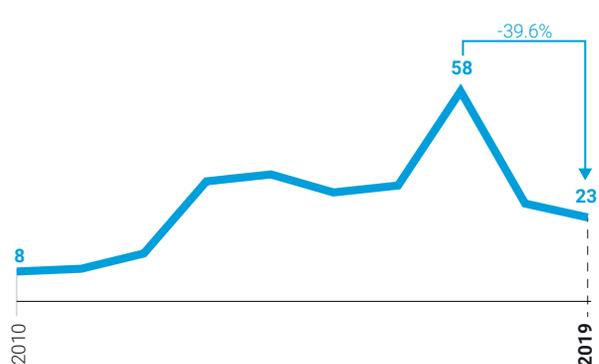
Gastos por miembro del personal uniformado, con ajuste por inflación*



* No incluye la UNSOS ni la AMISOM. Los datos de 2018/19 se basan en el presupuesto aprobado. Cifras en dólares de los EE. UU. de 2018; inflación basada en el promedio de la OCDE.

MENOS MUERTES DEL PERSONAL DE PAZ EN ACTO DE SERVICIO EN 2019

Número de muertes de personal de mantenimiento de la paz



Mejor desempeño general y mayor seguridad del personal de mantenimiento de la paz.



Una integrante del personal de paz de las Naciones Unidas contempla el Salón de la Asamblea General durante la reunión ministerial de las Naciones Unidas sobre el mantenimiento de la paz de 2019, cuyo tema fue "Capacidades, desempeño y protección del personal uniformado" (Nueva York, 29 de marzo de 2019)

El Sistema Integral de Evaluación del Desempeño, que contribuye a reforzar el compromiso de la iniciativa con el desempeño y la rendición de cuentas, estará implantado en 13 misiones de mantenimiento de la paz a finales de 2020. El Sistema permite evaluar nuestro impacto y genera análisis para mejorar la ejecución de los mandatos.

Como parte de nuestras reformas, estamos prestando particular atención a las transiciones dirigidas por los propios países, por ejemplo, en el Sudán, donde estamos reduciendo la Operación Híbrida de la Unión Africana y las Naciones Unidas en Darfur y a la vez preparando la Misión Integrada de Asistencia de las Naciones Unidas para la Transición en el Sudán, que apoyará la transición política, mantendrá la estabilidad conseguida en Darfur y contribuirá a la consolidación de la paz. También se han producido sendas transiciones en Haití, con la puesta en marcha de la Oficina Integrada de las Naciones Unidas en Haití, y en Guinea-Bissau, con el fortalecimiento de la función de la Oficina de las Naciones Unidas para África Occidental y el Sahel.

Protección de los civiles

En 2019 se cumplieron 20 años desde que la protección de los civiles pasó a ser uno de los asuntos de los que se ocupa el Consejo de Seguridad y se incluyó por primera vez en el mandato de una operación de mantenimiento

SEGURIDAD CLIMÁTICA

Nuestro mecanismo de seguridad climática promueve la aplicación de un enfoque sistemático al analizar y abordar los riesgos para la seguridad en toda la Organización derivados del clima y mejora la cooperación y el intercambio de conocimientos a nivel interinstitucional. En 2019 y 2020, el mecanismo ayudó a realizar análisis de los riesgos en África Occidental y el Sahel, Oriente Medio y las islas del Pacífico.

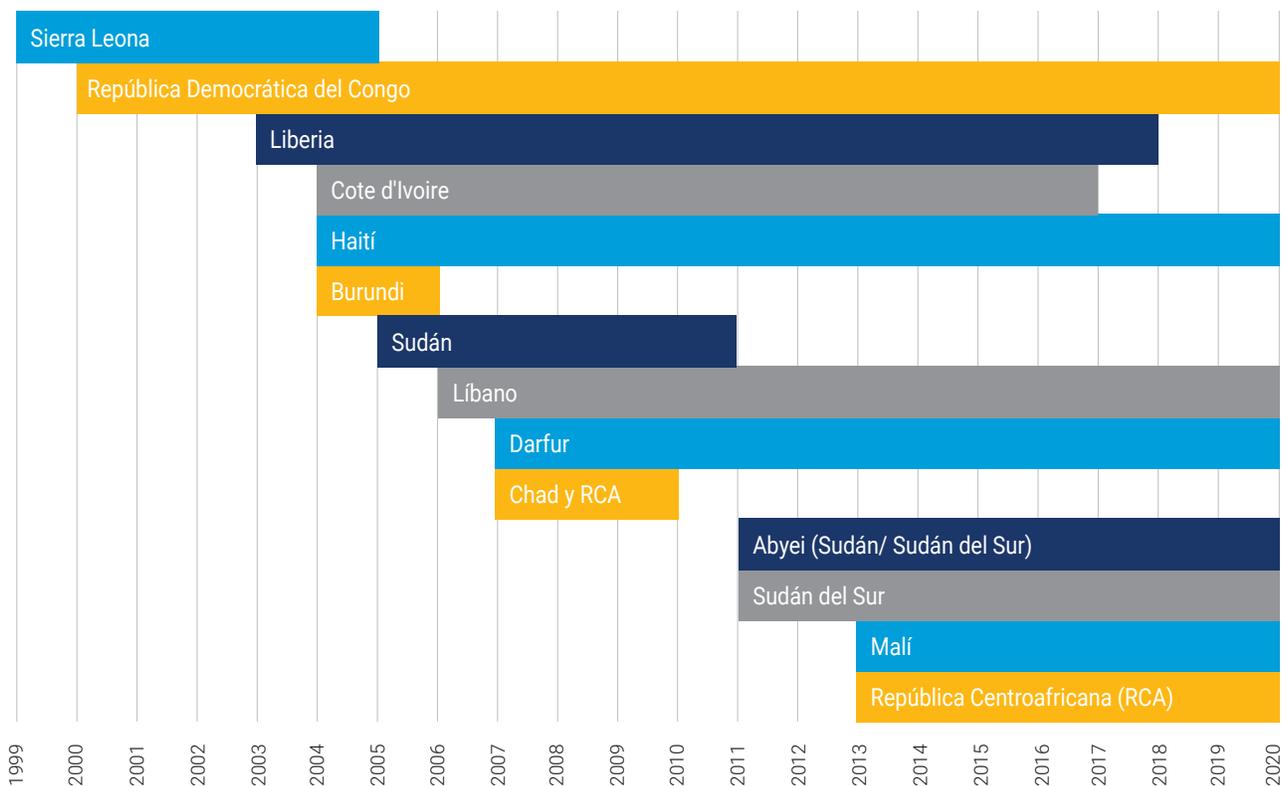
de la paz de las Naciones Unidas, concretamente en Sierra Leona. En estos momentos, el 95 % del personal de mantenimiento de la paz presta servicios en misiones con mandatos de protección. Por ejemplo, en Malí y Sudán del Sur nuestras misiones ayudan a identificar "focos de tensión" en las comunidades de riesgo. En otros contextos, como Haití, Malí, la República Centroafricana y la República Democrática del Congo, las misiones están aplicando enfoques de reducción de la violencia comunitaria y utilizando equipos de refuerzo.



Como parte de su Proyecto de Reducción y Prevención de la Violencia Comunitaria, la Misión de Estabilización de las Naciones Unidas en la República Democrática del Congo (MONUSCO) distribuye folletos educativos entre la población local (Munigi, República Democrática del Congo, 26 de julio de 2019)

VIGÉSIMO ANIVERSARIO DEL PRIMER MANDATO DE PROTECCIÓN DE LOS CIVILES

Mandatos de protección de los civiles en las operaciones de mantenimiento de la paz desde el año de inclusión hasta el fin de la misión



Apoyo a la consolidación de la paz

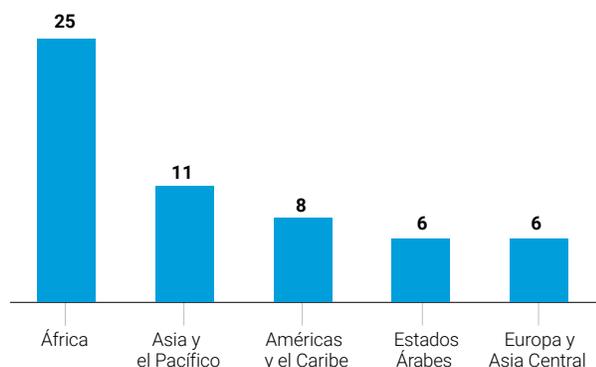
En el contexto del tercer examen de la estructura de las Naciones Unidas para la consolidación de la paz, que comenzó en 2019, estamos reforzando nuestro apoyo a la Comisión de Consolidación de la Paz, ampliando el Fondo para la Consolidación de la Paz y fomentando la colaboración entre pilares y nuestras alianzas con las instituciones financieras internacionales. El Fondo, que es el primer instrumento al que recurre la Organización para prevenir los conflictos, apoyó la respuesta de todo el sistema en Burkina Faso junto con la Comisión de Consolidación de la Paz y también prestó asistencia a países en transición, como el Sudán. En 2019, el Fondo invirtió 191 millones de dólares en 34 países, lo que supone un aumento con respecto a los 183 millones de 2018, que era su récord anterior. Por cada dólar que se asigna, los donantes y los Gobiernos suelen movilizar otros diez en inversiones, lo que demuestra que el Fondo actúa como catalizador en pro de la paz.



“La prevención es una forma rentable de asegurar los beneficios del desarrollo, pero seguimos sin superar el gran reto de obtener financiación suficiente, previsible y sostenida para las iniciativas de consolidación de la paz.”

Oscar Fernandez-Taranco, Subsecretario General de Apoyo a la Consolidación de la Paz

56 ASESORES DE PAZ Y DESARROLLO DE LAS NACIONES UNIDAS DESPLEGADOS EN MÁS DE 70 PAÍSES*

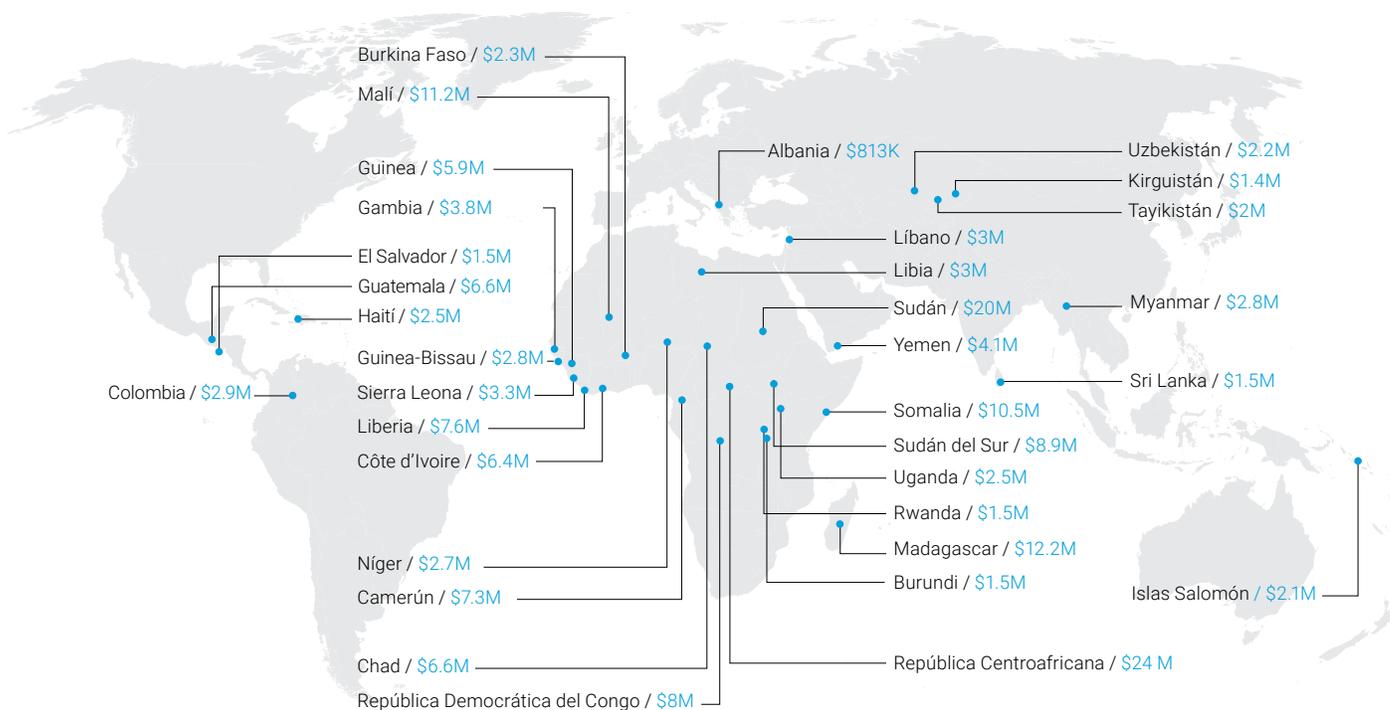


*En junio de 2020



En Colombia, el Fondo para la Consolidación de la Paz ha financiado importantes iniciativas que han servido para reforzar la aplicación del acuerdo de paz entre el Gobierno y las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia-Ejército del Pueblo (FARC-EP) (Colombia, 1 de febrero de 2020)

EL FONDO PARA LA CONSOLIDACIÓN DE LA PAZ APROBÓ 191 MILLONES DE DÓLARES PARA 34 PAÍSES Y 102 PROYECTOS EN 2019: ABORDAR LAS DEFICIENCIAS CRÍTICAS PARA SOSTENER LA PAZ

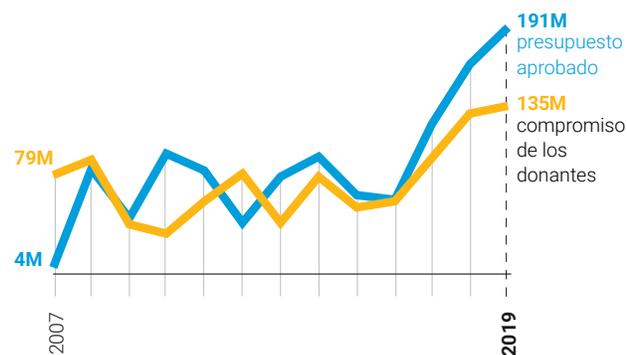


Las fronteras, los nombres geográficos y demás datos que figuran en los mapas pueden contener errores y no implican necesariamente la aprobación o aceptación oficial de las Naciones Unidas.

* Referencias a Kosovo deben entenderse en el contexto de la resolución 1244 (1999) del Consejo de Seguridad.

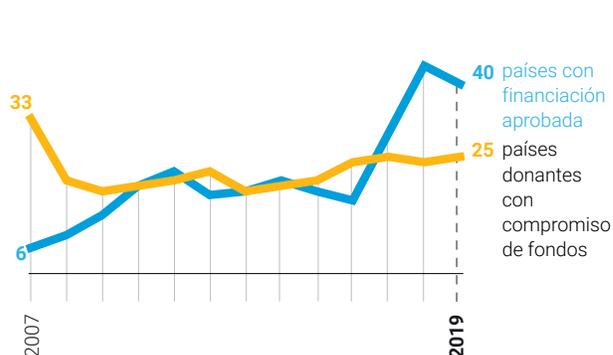
191 MILLONES DE DÓLARES APROBADOS PARA PROYECTOS Y NUEVOS COMPROMISOS POR VALOR DE 135 MILLONES

En millones de dólares



MÁS PAÍSES BENEFICIARIOS DEL FONDO CON UN NÚMERO ESTABLE DE DONANTES

Número de países





Participantes en el primer diálogo regional sobre la juventud, la paz y la seguridad (Ulaanbaatar, Mongolia, junio de 2019)

JUVENTUD, PAZ, Y SEGURIDAD

En junio de 2019 ayudamos a organizar en Ulaanbaatar el primer diálogo regional sobre la juventud y la paz y la seguridad para promover debates y políticas liderados por jóvenes. Además, la campaña sobre el género y la juventud del Fondo para la Consolidación de la

Paz invirtió 20 millones de dólares en el liderazgo juvenil, lo que la convierte en la mayor iniciativa de financiación en apoyo de la agenda sobre la juventud y la paz y la seguridad.

Asistencia electoral

En 2019 prestamos asistencia electoral a 60 Estados Miembros y llevamos a cabo 70 misiones electorales en las que participaron 90 personas, entre expertos y personal, en lugares como Côte d'Ivoire, Honduras, Liberia y Uzbekistán. La Organización prestó asistencia directa para 19 comicios, que, según los observadores nacionales e internacionales, se desarrollaron de manera pacífica y ordenada. Nuestra asistencia también contribuyó a aumentar la participación y representación de las mujeres, que es uno de nuestros grandes principios rectores. De hecho, en los últimos cinco años, el promedio de parlamentarias ha aumentado más de un 7 % en los países que recibieron asistencia electoral de las Naciones Unidas.



Un representante de la Comisión Electoral Nacional y un miembro de la UNIOGBIS con el material de votación utilizado para las elecciones presidenciales celebradas en 2019 (Bafatá, Guinea-Bissau, 2019)

NUESTRA ASISTENCIA ELECTORAL



Prestamos a

60

Estados Miembros apoyo para el desarrollo de la capacidad sobre procesos e instituciones electorales



y realizamos

70

evaluaciones de necesidades y misiones de asesoramiento



También prestamos asistencia directa para la celebración de

19

comicios



como los del Afganistán, Madagascar y Papua Nueva Guinea



y

30

Estados Miembros aprovecharon los cursos y talleres de capacitación electoral impartidos en diversas regiones por las Naciones Unidas en colaboración con organizaciones regionales



La Representante Especial Adjunta del Secretario General de las Naciones Unidas para el Afganistán, Ingrid Hayden, visita la escuela secundaria femenina de Zarguna, en la zona de Qala e Fatula (Kabul) durante las elecciones presidenciales celebradas en septiembre de 2019 (Kabul, Afganistán, 28 de septiembre de 2019)

Estado de derecho e instituciones de seguridad

El apoyo de las Naciones Unidas contribuye a consolidar el estado de derecho como pilar básico de la estabilidad. Por ejemplo, en Malí, la República Centroafricana, el Sudán y Sudán del Sur ayudamos a aumentar la disponibilidad de servicios judiciales y penitenciarios en las zonas afectadas por conflictos, mejoramos la rendición de cuentas por delitos graves y reforzamos la capacidad de los órganos nacionales de supervisión para asegurar que se rindan cuentas.

En la República Centroafricana y la República Democrática del Congo ayudamos a proporcionar capacitación y apoyo a los servicios nacionales de policía, mientras que en Malí y la República Centroafricana se transversalizó la reforma del sector de la seguridad en los procesos de paz. La Organización también respaldó una reforma del sector de la seguridad con titularidad nacional en Gambia y realizó un análisis de las amenazas que planteaban los agentes armados no estatales en Burkina Faso.

En pro del desarme, la desmovilización y la reintegración, presentamos unas normas mundiales revisadas por las que ahora se rigen nuestros programas de Burkina Faso, Haití, Malí, la República Centroafricana, la República Democrática del Congo, Somalia y el Sudán.



Panorámica del Salón del Consejo de Seguridad durante la reunión sobre la situación en Haití (Nueva York, 3 de abril de 2019)

Asuntos del Consejo de Seguridad

En 2019, la Secretaría de las Naciones Unidas ayudó al Consejo de Seguridad a preparar 258 reuniones, cinco misiones sobre el terreno, 52 resoluciones y 15 declaraciones de la Presidencia. También se prestó asistencia a los órganos subsidiarios del Consejo, como los comités de sanciones y grupos de trabajo.

Violencia contra la infancia, niños y conflictos armados, violencia sexual en los conflictos y derechos de las víctimas

Como parte de nuestra labor contra las violaciones de los derechos humanos relacionadas con los conflictos, hicimos aportes a las conversaciones de paz de la República Centroafricana, gracias a las cuales se produjo la liberación de más de 600 niños. A nivel mundial, las Naciones Unidas ayudaron a preparar al menos 14 planes de acción que permitieron liberar a 13.600 niños de diferentes fuerzas y grupos armados.

Mujeres preparando harina de maíz en las afueras de una aldea (norte de Burkina Faso, 24 de mayo de 2019)



Desarrollo en África



PROGRAMAS

- Coordinación de la promoción y el apoyo mundiales para las iniciativas de desarrollo de la Unión Africana
- Coordinación y apoyo regionales para las iniciativas de desarrollo de la Unión Africana
- Actividades de información y sensibilización pública para las iniciativas de desarrollo de la Unión Africana
- Cooperación regional para el desarrollo económico y social en África



RECURSOS INDICATIVOS

119 millones de dólares

103 millones en cuotas del presupuesto ordinario y 16 millones en contribuciones voluntarias (incluye la Comisión Económica para África)



MANDATOS

- Marco de la Nueva Alianza entre las Naciones Unidas y la Unión Africana sobre la Agenda para la Integración y el Desarrollo de África (resolución 71/254 de la Asamblea General)
- Mecanismo de supervisión para examinar los compromisos contraídos en favor del desarrollo de África (resolución 66/293 de la Asamblea General)
- Declaración Política sobre las Necesidades de África en materia de Desarrollo (resolución 63/1 de la Asamblea General)
- Poner fin a los conflictos en África (resolución 2457 (2019) del CS)
- Nueva Alianza para el Desarrollo de África (resolución 73/335 de la Asamblea General)
- Declaración de las Naciones Unidas sobre la Nueva Alianza para el Desarrollo de África (resolución 57/7 de la Asamblea General)
- Recomendaciones sobre la promoción de la paz duradera y el desarrollo sostenible en África (resolución 73/336 de la Asamblea General)
- Fortalecimiento de las Naciones Unidas: un programa para profundizar el cambio (resolución 57/300 de la Asamblea General)



ENTIDADES

- Oficina de la Asesora Especial para África
- Comisión Económica para África (CEPA)
- Departamento de Comunicación Global





Mujer bebiendo agua durante una visita con su familia a la aldea de Nanyua. Su familia fue una de las 147 que fueron trasladadas al campamento de Taratara tras el ciclón Kenneth (provincia de Cabo Delgado, Mozambique, 10 de julio de 2019)



ALINEAMIENTO CON LOS OBJETIVOS DE DESARROLLO SOSTENIBLE

CONTEXTO

La labor de apoyo a las prioridades africanas representa una parte considerable de nuestras actividades. En conjunto, el sistema de las Naciones Unidas, incluida la Secretaría, presta asistencia a 54 países de ese continente, más del 40 % de nuestros gastos se destinan a África y dos de cada cinco miembros del personal trabajan allí.

Aunque en los últimos años África ha hecho progresos alentadores para implementar la Agenda 2030 y la Agenda 2063, los avances siguen siendo desiguales. La pandemia exacerbará aún más las vulnerabilidades y afectará al crecimiento económico, que, según las últimas previsiones, se contraerá un 2,6 %, lo que sumará a casi 29 millones de personas en la pobreza extrema y destruirá 19 millones de puestos de trabajo.

PRINCIPALES OBJETIVOS

Las Naciones Unidas promueven el desarrollo sostenible y la paz en África abordando las dimensiones económicas, sociales y ambientales del desarrollo y los vínculos entre la paz, la seguridad, los derechos humanos y el desarrollo. También ayudamos a fomentar la integración intrarregional y la cooperación internacional en el continente.



“Podemos tener una visión más clara si reconocemos los vínculos que existen entre la paz, la seguridad, el desarrollo económico y social y los derechos humanos.”

Bience Gawanas, ex Asesora Especial para África

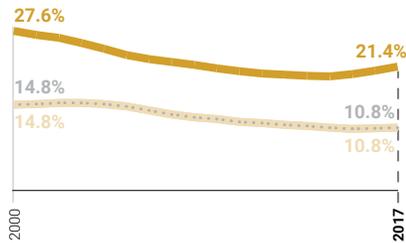
ÁFRICA Y LOS OBJETIVOS DE DESARROLLO SOSTENIBLE

— África Subsahariana — África del Norte Todo el mundo



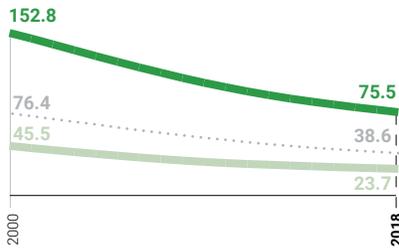
2 HAMBRE CERO

Prevalencia de la subalimentación



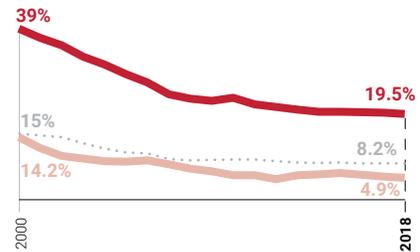
3 SALUD Y BIENESTAR

Tasa de mortalidad de niños menores de 5 años (muertes por cada 1.000 nacidos vivos)



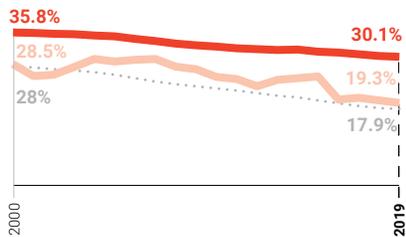
4 EDUCACIÓN DE CALIDAD

Niños que no van a la escuela (niños en edad de asistir a la escuela primaria)



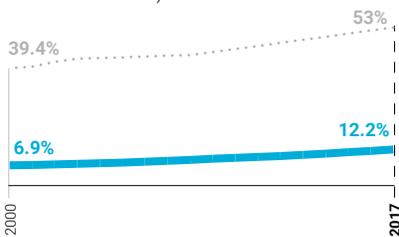
5 IGUALDAD DE GÉNERO

Mujeres que trabajan en negocios familiares (estimación modelada de la OIT)



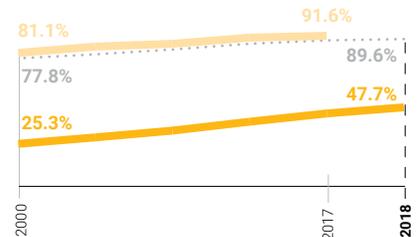
6 AGUA POTABLE Y SANEAMIENTO

Población que utilizan servicios de saneamiento gestionados de manera segura (de la población rural)



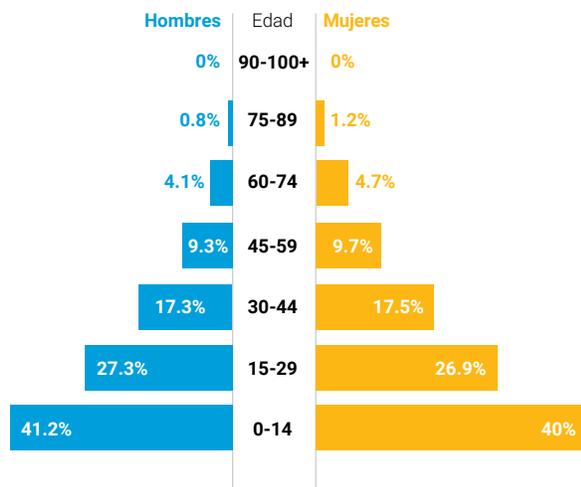
7 ENERGÍA ASEQUIBLE Y NO CONTAMINANTE

Proporción de la población con acceso a la electricidad



APROVECHAR LAS OPORTUNIDADES DE LA CRECIENTE POBLACIÓN JOVEN DE ÁFRICA

Población por edad y sexo



PRINCIPALES RESULTADOS

El 6 de mayo de 2019 convoqué, junto a la Presidencia de la Comisión de la Unión Africana, la tercera conferencia anual de las Naciones Unidas y la Unión Africana y nuestra colaboración se intensificó a través del Marco Conjunto para una Alianza Reforzada en materia de Paz y Seguridad y el Marco para la Implementación de la Agenda 2063 y la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible. En este contexto, también organizamos conjuntamente un período extraordinario de sesiones del Mecanismo de Coordinación Regional para África en el que participaron más de 400 responsables normativos y profesionales.



Las Naciones Unidas apoyan la transformación digital con pagos en línea y mediante dispositivos electrónicos, como teléfonos móviles (Senegal, 8 de diciembre de 2017)

ALGUNOS ACUERDOS ENTRE LAS NACIONES UNIDAS Y LA UNIÓN AFRICANA

2017 Marco Conjunto de las Naciones Unidas y la Unión Africana para una Alianza Reforzada en materia de Paz y Seguridad



Alianza entre las Naciones Unidas y la Unión Africana sobre la agenda para la Integración y el Desarrollo de África **2017-2027**



2018 Marco de la Unión Africana y las Naciones Unidas para la Implementación de la Agenda 2063 y la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible



Marco Conjunto de la Unión Africana y las Naciones Unidas sobre Derechos Humanos [proyecto]



ALGUNAS INICIATIVAS DE COLABORACIÓN ENTRE LAS NACIONES UNIDAS Y LA UNIÓN AFRICANA SOBRE PAZ Y SEGURIDAD

República Centroafricana: las Naciones Unidas y la Comunidad Económica de los Estados de África Central (CEEAC) apoyaron el proceso de mediación dirigido por la UA que culminó con la aplicación del acuerdo político de febrero de 2019



Madagascar: las Naciones Unidas, la Unión Africana y la Comunidad de África Meridional para el Desarrollo (SADC) facilitaron la celebración de elecciones pacíficas y con credibilidad a finales de 2018 y una transición pacífica en enero de 2019



Nigeria y República Democrática del Congo: desde 2017, las Naciones Unidas y la Unión Africana organizan cada año misiones solidarias de alto nivel de la Red de Dirigentes Africanas para la igualdad de género y el empoderamiento de las mujeres



Somalia: los esfuerzos concertados de las Naciones Unidas, la Unión Africana y la Autoridad Intergubernamental para el Desarrollo (IGAD) han ayudado a construir su sistema federal, aplicar su hoja de ruta política y transferir gradualmente la responsabilidad de la seguridad de la Misión de la UA a las fuerzas de seguridad somalíes



La Vicesecretaria General, Amina J. Mohammed (centro) con los Coordinadores y Coordinadoras Residentes de las Naciones Unidas en África durante el Sexto Foro Regional de África sobre el Desarrollo Sostenible (ARFSD 2020), cuyo tema fue "2020-2030: un decenio para la transformación y la prosperidad de África mediante la Agenda 2030 y la Agenda 2063" (Victoria Falls, Zimbabwe, 23 de febrero de 2020)



Aya Chebbi, Enviada Especial de la Unión Africana para la Juventud, hace una intervención durante la reunión del Consejo de Seguridad sobre el asunto "Movilizar a la juventud con el fin de silenciar las armas para 2020" (Nueva York, 2 de octubre de 2019)



“Existen inmensas oportunidades para que África emprenda un rumbo nuevo y audaz aprovechando las tecnologías emergentes, la mayor integración regional, el comercio y las alianzas innovadoras.”

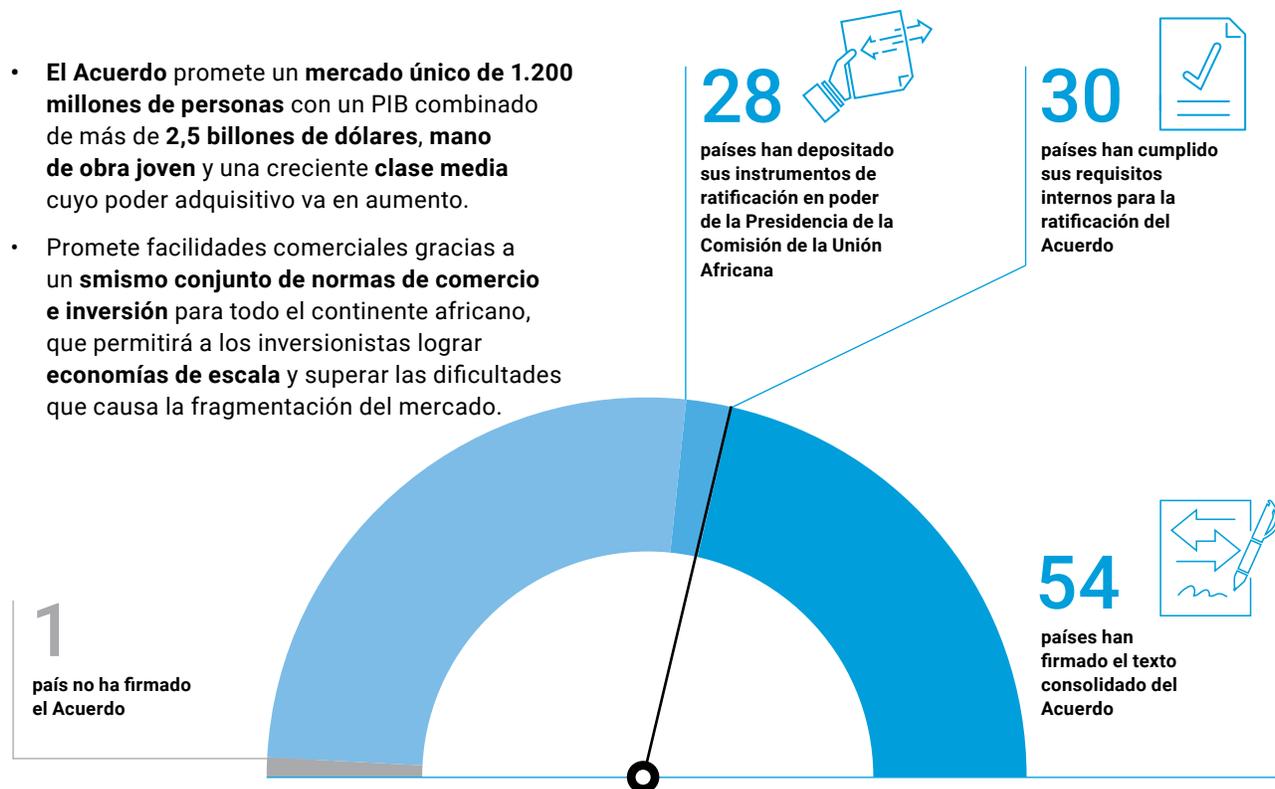
Vera Songwe, Secretaria Ejecutiva de la Comisión Económica para África

En mayo copatrocinamos el Ciclo de Diálogos sobre África de 2020, cuyo tema fue “La COVID-19 y el silenciamiento de las armas en África: retos y oportunidades”. El objetivo era mejorar las actividades mundiales de promoción de la Hoja de Ruta Maestra de la Unión Africana de Medidas Prácticas para Silenciar las Armas en África para 2020 y la resolución 2457 (2019) del Consejo de Seguridad, así como de mi llamamiento en favor de un alto fuego mundial.

El Acuerdo por el que se Establece la Zona de Libre Comercio Continental Africana entró en vigor en mayo de 2019, con lo que se creó uno de los bloques comerciales más grandes del planeta, formado por más de 50 países. El Acuerdo, que establece un mercado único de bienes y servicios para unos 1.200 millones de consumidores, podría llegar a aumentar el comercio intraafricano en un 50 %. Las Naciones Unidas organizaron actos de concienciación para promover la ratificación en 34 Estados Miembros y prestaron asistencia a las estrategias nacionales, incluidas las de participación de las mujeres, que representan el 70 % de los comerciantes transfronterizos informales.

ACUERDO DE LA ZONA DE LIBRE COMERCIO CONTINENTAL AFRICANA

- El Acuerdo promete un **mercado único de 1.200 millones de personas** con un PIB combinado de más de **2,5 billones de dólares**, **mano de obra joven** y una creciente **clase media** cuyo poder adquisitivo va en aumento.
- Promete facilidades comerciales gracias a un **smismo conjunto de normas de comercio e inversión** para todo el continente africano, que permitirá a los inversionistas lograr **economías de escala** y superar las dificultades que causa la fragmentación del mercado.



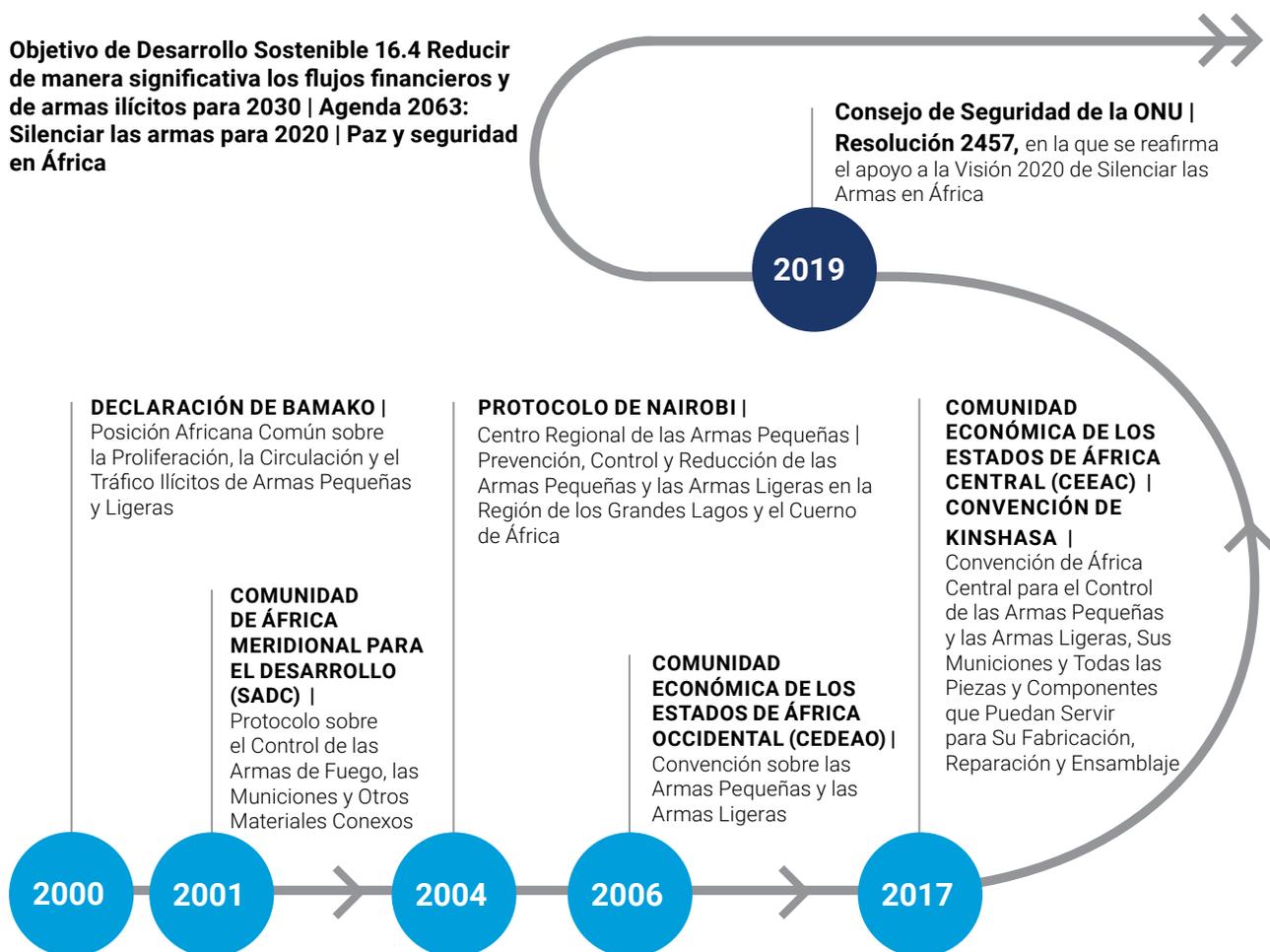
En mayo de 2020

En el contexto de su labor encaminada a fomentar el uso de datos y estadísticas, las Naciones Unidas ayudaron a los Estados Miembros a adoptar métodos digitalizados para el levantamiento de censos. En Kenya, el censo de 2019 se realizó por medios digitales, con lo que se

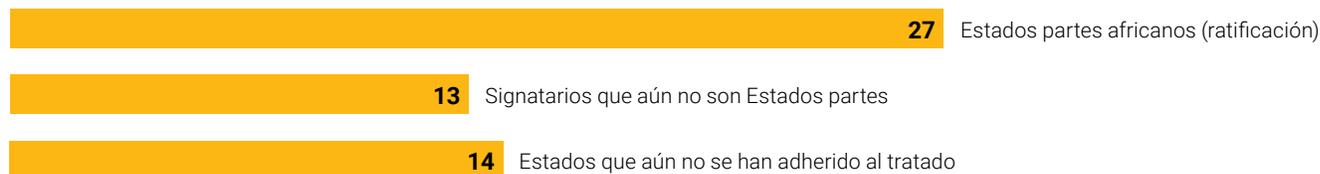
ahorrraron unos 506 días de trabajo y se obtuvieron datos de mejor calidad. Otros países están aprendiendo de la experiencia de Kenya y 27 Estados Miembros han empezado a evaluar sus sistemas de registro civil y estadística.

ACUERDO DE LA ZONA DE LIBRE COMERCIO CONTINENTAL AFRICANA

Objetivo de Desarrollo Sostenible 16.4 Reducir de manera significativa los flujos financieros y de armas ilícitos para 2030 | Agenda 2063: Silenciar las armas para 2020 | Paz y seguridad en África



SITUACIÓN DEL TRATADO SOBRE EL COMERCIO DE ARMAS (TCA) EN ÁFRICA*



* El histórico Tratado sobre el Comercio de Armas (TCA), que regula el comercio internacional de armas convencionales, desde armas pequeñas hasta carros y aviones de combate y buques de guerra, entró en vigor el 24 de diciembre de 2014.

Estudiantes de la escuela pública P.S. 22 interpretando la canción "We the children" con Charlie Chan durante la reunión de alto nivel de la Asamblea General celebrada con motivo del 30o aniversario de la aprobación de la Convención sobre los Derechos del Niño (Nueva York, 20 de noviembre de 2019).



Promoción y protección de los derechos humanos



PROGRAMAS

- Apoyo a los órganos creados en virtud de tratados de derechos humanos
- Apoyo al Consejo de Derechos Humanos y sus órganos y mecanismos subsidiarios
- Servicios de asesoramiento, cooperación técnica y actividades sobre el terreno
- Transversalización de los derechos humanos, derecho al desarrollo e investigación y análisis



RECURSOS INDICATIVOS

323 millones de dólares

128 millones en cuotas del presupuesto ordinario, 2 millones en cuotas de mantenimiento de la paz y 193 millones en contribuciones voluntarias



MANDATOS

- Declaración Universal de Derechos Humanos (resolución 217 (III) de la Asamblea General)
- Declaración sobre el Derecho al Desarrollo (resolución 41/128 de la Asamblea General)
- Alto Comisionado para la promoción y la protección de todos los derechos humanos (resolución 48/141 de la Asamblea General)
- Fortalecimiento y mejora del funcionamiento eficaz del sistema de órganos creados en virtud de tratados de derechos humanos (resolución 68/268 de la Asamblea General)
- Consejo de Derechos Humanos y examen periódico universal (resoluciones 60/251 y 65/28 de la Asamblea General)



ENTIDADES

- Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Derechos Humanos



Henrietta Fore, Directora Ejecutiva del Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia, contempla una instalación en el césped de la Sede de las Naciones Unidas. Las 3.758 mochilas representan las tantas vidas de jóvenes perdidas a causa de los conflictos para conmemorar el 30° aniversario de la Convención sobre los Derechos del Niño (Nueva York, 9 de septiembre de 2019)



ALINEAMIENTO CON LOS OBJETIVOS DE DESARROLLO SOSTENIBLE

CONTEXTO

Los derechos humanos son esenciales para fomentar las sociedades pacíficas y el desarrollo sostenible. De hecho, cuando los Estados, la sociedad civil, el sector privado y otras partes interesadas respaldan juntos el compromiso universal con los derechos, es más fácil construir sociedades justas e inclusivas.



Asistentes al evento especial sobre la juventud y la defensa de los derechos humanos participando en un juego de preguntas relacionadas con la Declaración Universal de Derechos Humanos (Nueva York, 10 de diciembre de 2019)

PRINCIPALES OBJETIVOS

La labor que llevamos a cabo para fomentar la protección y promoción de los derechos humanos abarca los siguientes pilares temáticos: apoyo a los mecanismos internacionales de derechos humanos, transversalización de los derechos humanos en las iniciativas de desarrollo y de paz y seguridad, y promoción de los principios básicos de derechos humanos, a saber: no discriminación, participación y rendición de cuentas. En el contexto de la pandemia actual, las Naciones Unidas procuran garantizar que los derechos humanos sean un elemento central de la respuesta, por ejemplo, con las 14 recomendaciones normativas formuladas por el Secretario General en un informe específico sobre la cuestión.

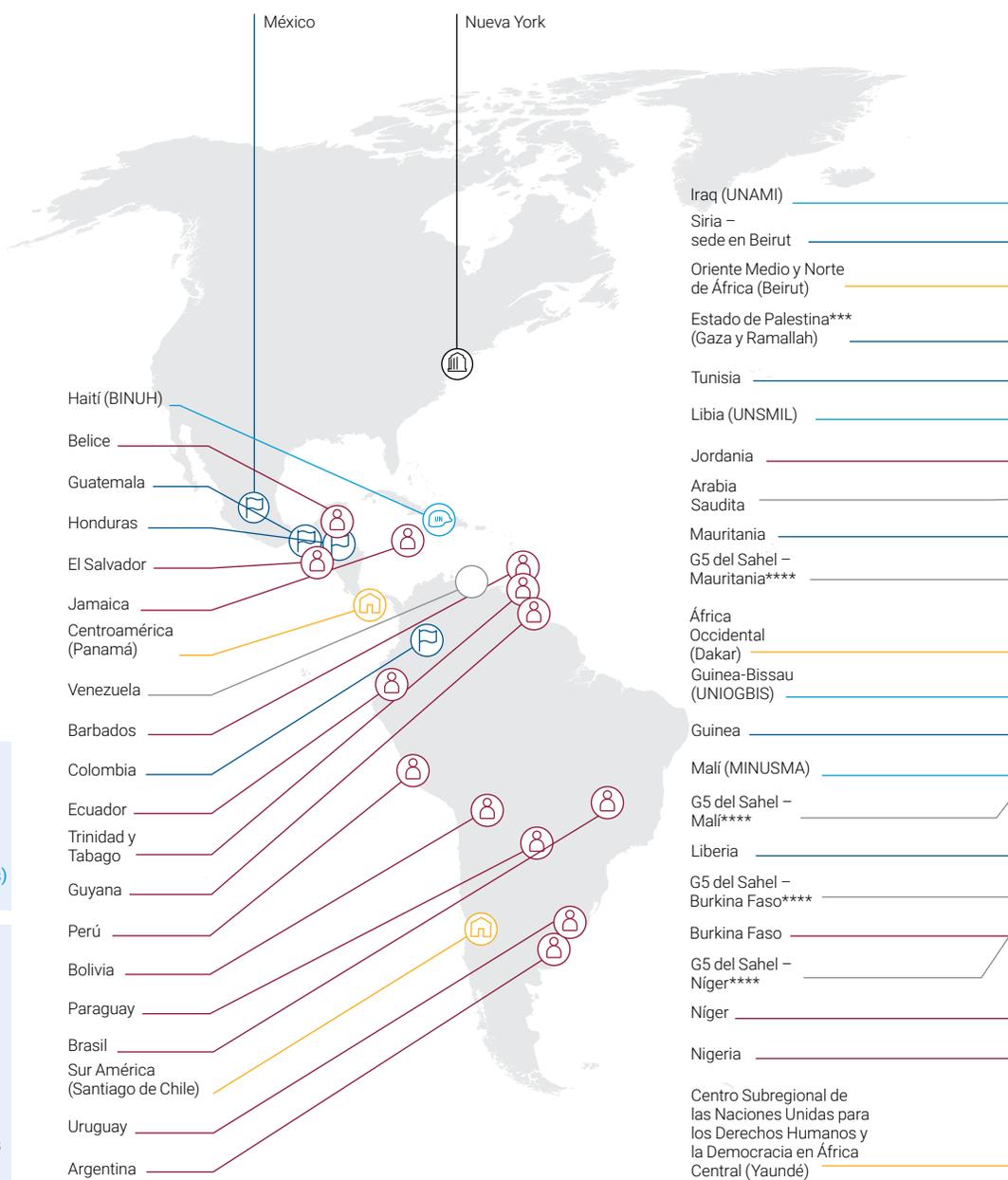


“Lograr que los niños y jóvenes crezcan seguros de sus derechos es fundamental para el futuro de la humanidad y, 30 años después de su aprobación, la Convención sobre los Derechos del Niño sigue siendo una guía vital para todos nosotros.”

Michelle Bachelet,
Alta Comisionada para los Derechos Humanos

DERECHOS HUMANOS DE LAS NACIONES UNIDAS EN EL MUNDO EN 2019

-  Sede
-  Oficinas separadas o en los países y misiones de derechos humanos
-  Oficinas y centros regionales
-  Componentes de derechos humanos de las misiones políticas o de paz de las Naciones Unidas
-  Asesores de derechos humanos desplegados en el marco del Grupo de las Naciones Unidas para el Desarrollo
-  Otros tipos de presencias sobre el terreno



presencias sobre el terreno **84** + **1** Sede
(2 emplazamientos)

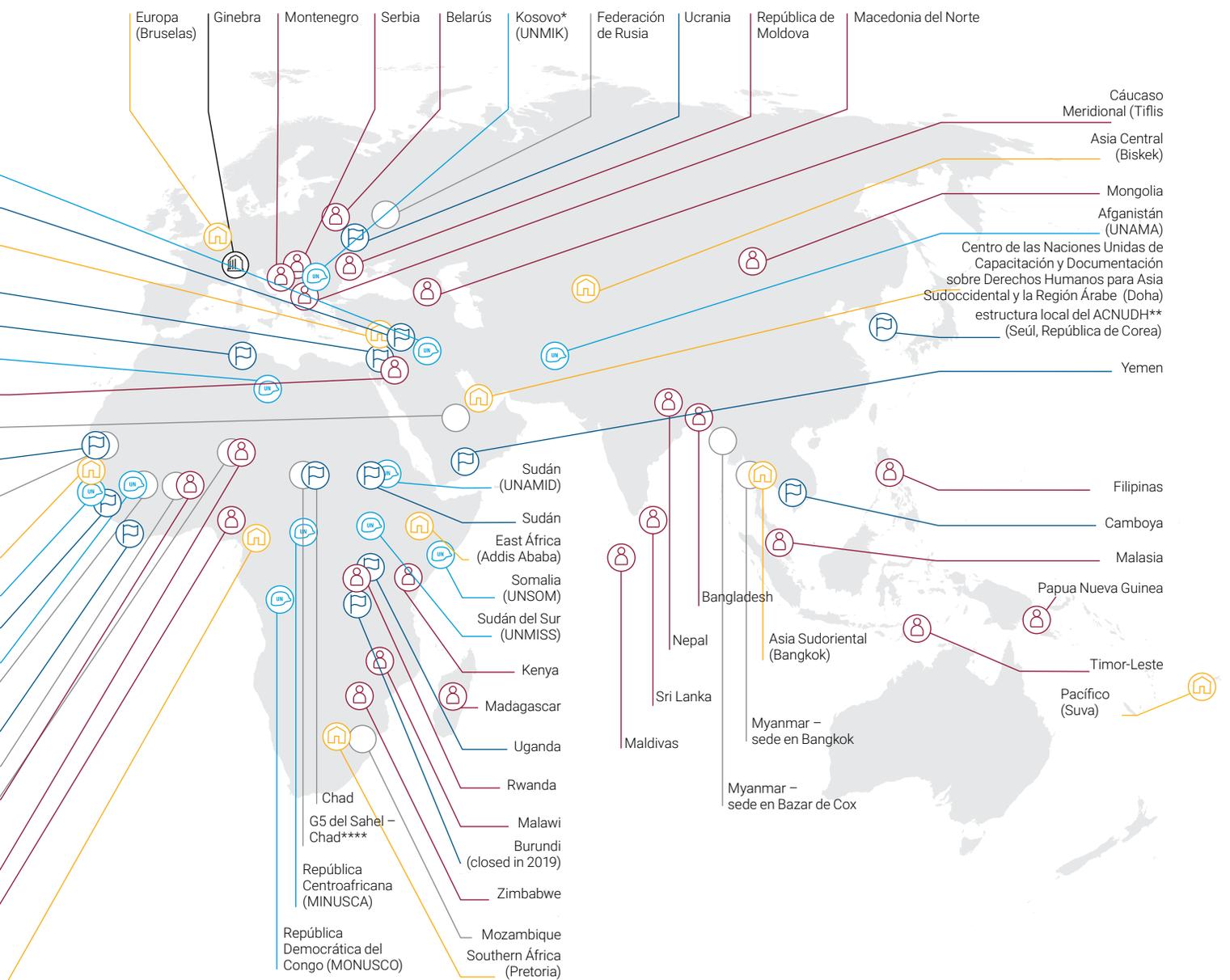
Oficinas de país, oficinas independientes y misiones de derechos humanos **17**

Oficinas y centros regionales **12**

Componentes de derechos humanos de misiones de paz y misiones políticas de las Naciones Unidas **12**

Asesores de derechos humanos desplegados en el marco del GNUDS **37**

Otros tipos de presencias sobre el terreno **6**



* Referencias a Kosovo deben entenderse en el contexto de la resolución 1244 (1999) del Consejo de Seguridad.

** Mandato en virtud de la resolución 25/25 del Consejo de Derechos Humanos.

*** La referencia al Estado de Palestina debe entenderse en el contexto de la resolución 67/19 de la Asamblea General.

**** Proyecto del Marco de Cumplimiento de la Fuerza Conjunta del G-5 del Sahel (Burkina Faso, Chad, Malí, Mauritania y Níger).

Las fronteras, los nombres geográficos y demás datos que figuran en los mapas pueden contener errores y no implican necesariamente la aprobación o aceptación oficial de las Naciones Unidas.

PRINCIPALES RESULTADOS

Apoyo a los mecanismos internacionales de derechos humanos

El año pasado seguimos prestando apoyo a los órganos creados en virtud de tratados y a los órganos intergubernamentales. Por ejemplo, los procedimientos especiales y otros mecanismos del Consejo de Derechos Humanos realizaron 84 visitas a 57 Estados y territorios en 2019. El programa relativo al desarrollo de la capacidad de los órganos creados en virtud de tratados ayudó a fortalecer los mecanismos nacionales de aplicación, presentación de informes y seguimiento de Botswana, Burkina Faso, Costa Rica, El Salvador, Kenya y Sierra Leona, entre otros.

LLAMAMIENTO A LA ACCIÓN

El Secretario General anunció su llamamiento a la acción en favor de los derechos humanos durante el 43er período de sesiones del Consejo de Derechos Humanos, celebrado en febrero de 2020, para promover el disfrute efectivo y universal de todos los derechos humanos sobre la base de la Carta de las Naciones Unidas y la Declaración Universal de Derechos Humanos. El llamamiento, que cuenta con todo el respaldo de la oficina del Secretario General y el sistema de organizaciones de las Naciones Unidas, propone principios rectores básicos en siete ámbitos para hacer realidad la "aspiración más elevada de la humanidad".

ESPECIALIZACIÓN Y APOYO PARA LOS ÓRGANOS DE DERECHOS HUMANOS ÓRGANOS CREADOS EN VIRTUD DE TRATADOS

1

Comité para la Eliminación de la Discriminación Racial

2

Comité de Derechos Económicos, Sociales y Culturales

3

Comité de Derechos Humanos

4

Comité para la Eliminación de la Discriminación contra la Mujer

5

Comité contra la Tortura

6

Comité de Derechos del Niño

7

Comité sobre los Trabajadores Migratorios

8

Subcomité para la Prevención de la Tortura y Otros Tratos o Penas Crueles, Inhumanos o Degradantes

9

Comité sobre los Derechos de las Personas con Discapacidad

10

Comité contra la Desaparición Forzada

ÓRGANOS BASADOS EN LA CARTA

1

Consejo de Derechos Humanos

2

Procedimientos especiales del Consejo de Derechos Humanos

APOYO A LA APLICACIÓN DE LOS MECANISMOS INTERNACIONALES DE DERECHOS HUMANOS

133 informes de Estados partes examinados por órganos creados en virtud de tratados de derechos humanos en 2019



92 resoluciones aprobadas por el Consejo de Derechos Humanos



42 exámenes de la aplicación de las recomendaciones del examen periódico universal por los Estados Miembros



6 nuevos mandatos del Consejo de Derechos Humanos, incluido 1 nuevo mecanismo de expertos sobre el derecho al desarrollo



44 mandatos temáticos y **12** para países concretos de los procedimientos especiales



41 mecanismos nacionales de presentación de informes y seguimiento nuevos o reforzados



Intervención del Secretario General António Guterres (en el estrado) en la apertura del 40o período de sesiones del Consejo de Derechos Humanos (Ginebra, Suiza, 25 de febrero de 2019)

Los derechos humanos en las iniciativas de desarrollo

En 2019 se preparó un proyecto de instrumento jurídicamente vinculante sobre el derecho al desarrollo, y también un prototipo de herramienta para diseñar, supervisar y evaluar las políticas de desarrollo basadas en los derechos humanos. Otra prioridad fue integrar los derechos humanos en las políticas relativas al medio ambiente y el clima. Así, en septiembre de 2019 se celebró la Cumbre de los Pueblos sobre el Clima, los Derechos y la Supervivencia de la Humanidad, cuya declaración firmaron más de 400 organizaciones.

NUESTRO APOYO A LA COOPERACIÓN DE LOS ESTADOS MIEMBROS

39

actos relacionados con tratados:
2 firmas, 19 ratificaciones y
18 adhesiones



57

Gobiernos recibieron 84 visitas de titulares de mandatos de los procedimientos especiales



133

informes de Estados partes examinados por órganos creados en virtud de tratados y 7 Estados partes visitados por el Subcomité para la Prevención de la Tortura



3,174

documentos oficiales presentados a las reuniones de los mecanismos de derechos humanos, la Asamblea General y el Consejo Económico y Social de las Naciones Unidas



Paz y seguridad

La integración de los derechos humanos en las operaciones de paz es un elemento clave de mi iniciativa Acción para el Mantenimiento de la Paz. En 2019 impartimos capacitación a más de 500 dirigentes de misiones y mandos policiales y militares, y elaboramos nuevas políticas y directrices sobre la prevención y la respuesta frente a la violencia sexual relacionada con los conflictos, actividades que se suman a la labor del personal que investiga e informa sobre los derechos humanos en situaciones de conflicto.

No discriminación

En la labor que realizamos para fomentar la igualdad y luchar contra la discriminación, prestamos apoyo a la aprobación de 15 nuevas leyes nacionales para combatir la discriminación en todas sus formas. Además, prosiguió la implantación de las normas de conducta para hacer frente a la discriminación contra las personas LGBTI, que se dieron a conocer en actos empresariales globales como el Foro Económico Mundial de Davos (Suiza) y obtuvieron el respaldo de 270 grandes empresas de todo el mundo.

NUESTRA LABOR EN DERECHOS HUMANOS

35,997

víctimas de la tortura de 77 países recibieron apoyo para su rehabilitación



8,594

víctimas de formas contemporáneas de esclavitud de 23 países obtuvieron asistencia



12

Componentes de derechos humanos en las misiones de paz, con una plantilla de 524 personas



37

Asesores de derechos humanos desplegados en los equipos de las Naciones Unidas en los países





Un equipo integrado de la Misión de las Naciones Unidas en Malí (MINUSMA) investigó los recientes ataques armados cometidos en la zona de la provincia de Bankas, que según la información preliminar causaron la muerte de al menos 16 personas (Libe, Malí, 22 de febrero de 2019)

30° ANIVERSARIO DE LA CONVENCIÓN SOBRE LOS DERECHOS DEL NIÑO

En 2019 se cumplió el 30o aniversario de la Convención sobre los Derechos del Niño, en la que se reconoce que los derechos de los niños no son negociables. La Convención protege los derechos de todos los niños y niñas, en todas partes, a no sufrir discriminación, violencia ni abandono.



Intervención de Amaya Pilla Masaquiza durante el acto conmemorativo de alto nivel de la Asamblea General con motivo del 30° aniversario de la aprobación de la Convención sobre los Derechos del Niño (Nueva York, 25 de septiembre de 2019)

196

Estados partes en la Convención



168

Estados partes en el Protocolo Facultativo de la Convención sobre los Derechos del Niño relativo a la participación de niños en los conflictos armados



176

Estados partes en el Protocolo Facultativo de la Convención sobre los Derechos del Niño relativo a la venta de niños, la prostitución infantil y la utilización de niños en la pornografía



46

Estados partes en el Protocolo Facultativo de la Convención sobre los Derechos del Niño relativo a un procedimiento de comunicaciones



196

Estados presentaron al menos un informe



1,592

informes de la sociedad civil presentados entre 2009 y 2019



327

niños se reunieron con el grupo de trabajo anterior al período de sesiones del Comité entre 2008 y 2019



63

informes presentados por niños entre 2009 y 2019



52

Estados hicieron más de **200** promesas sobre **24** artículos de la Convención para celebrar el aniversario



Versión infantil de la Convención publicada en los

6

idiomas de las Naciones Unidas





Niña a las puertas del Salón de la Asamblea General durante la reunión de alto nivel de la Asamblea General con motivo del 30º aniversario de la aprobación de la Convención sobre los Derechos del Niño (Nueva York, 20 de noviembre de 2019)

AUMENTAR LA IGUALDAD Y COMBATIR LA DISCRIMINACIÓN

Desde su creación en 1985, el Fondo de Contribuciones Voluntarias de las Naciones Unidas para los Pueblos Indígenas ha ayudado a más de

2,500

personas indígenas a participar en los mecanismos de derechos humanos de las Naciones Unidas



15

leyes nacionales se aprobaron para combatir la discriminación en todas sus formas



270

empresas expresaron públicamente su apoyo a las Normas de Conducta para las Empresas "Hacer frente a la discriminación contra las personas Lesbianas, Gays, Bi, Trans y Personas intersexuales"



Se presentó el Programa de Becas para Personas LGBTI del Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Derechos Humanos



El Grupo de Trabajo de Expertos sobre los Afrodescendientes envió **44** cartas de denuncia y llamamientos urgentes en nombre de más de

30,200 víctimas



Docente especializada trabajando con niños con discapacidad y necesidades especiales en un aula inclusiva del centro de LEC (Boulas, Djibouti, 2018)

Participación

Seguimos prestando apoyo al Decenio Internacional de los Afrodescendientes, en particular mediante un programa de becas. Desde 2011, este programa ha servido para empoderar a 83 becarios y becarias de 32 países, que posteriormente han jugado un papel determinante para promover el Decenio en sus respectivos países.

Rendición de cuentas

Continuamos ayudando a los Estados y otras partes interesadas a diseñar y poner en práctica procesos de rendición de cuentas y justicia de transición adaptados a cada contexto específico, centrados en las víctimas y basados en los derechos humanos. Además, colaboramos con las fuerzas de seguridad para garantizar el respeto de los derechos humanos en el contexto de la lucha contra el terrorismo y seguimos presidiendo el Grupo de Trabajo sobre la Promoción y la Protección de los Derechos Humanos y el Estado de Derecho en la Lucha contra el Terrorismo y el Apoyo a las Víctimas del Terrorismo del Pacto Mundial de Coordinación de la Lucha Antiterrorista.

AUMENTAR LA PARTICIPACIÓN Y PROTEGER EL ESPACIO CÍVICO



7.6 millones de seguidores en las plataformas de medios sociales de Derechos Humanos de las Naciones Unidas



más de **36,900** visitantes únicos al sitio web del Índice Universal de los Derechos Humanos



más de **85,000** publicaciones y otros materiales impresos enviados a **51** países



4.89 millones de visitas a publicaciones en línea



481 eventos paralelos de la sociedad civil organizados durante las sesiones del Consejo de Derechos Humanos

Estudiantes de la escuela 25 de Junio, ubicada en Beira, Mozambique. La escuela actualmente acoge a unos 5.000 niños y niñas. Los ciclones rompieron las ventanas y se llevaron la mayoría de los techos de hojalata, dejando partes que cuelgan en pedazos (Beira, Mozambique, 8 de julio de 2019)



Coordinación efectiva de la asistencia humanitaria



PROGRAMAS

- Coordinación de la acción humanitaria y la respuesta de emergencia
- Servicios de apoyo en casos de emergencia
- Información y promoción sobre cuestiones humanitarias
- Reducción de los desastres naturales
- Políticas y análisis



RECURSOS INDICATIVOS

1.900 millones de dólares

105 millones en cuotas del presupuesto ordinario (incluye la Oficina de Coordinación de la Asistencia Humanitaria, el ACNUR y el UNRWA) y 1.800 millones en contribuciones voluntarias (incluye la Oficina de Coordinación de la Asistencia Humanitaria, el Fondo Central para la Acción en Casos de Emergencia y los fondos mancomunados para países concretos)



MANDATOS

- Fortalecimiento de la coordinación de la asistencia humanitaria de emergencia que prestan las Naciones Unidas (resoluciones 46/182 y 74/118 de la Asamblea General)
- Cooperación internacional para la asistencia humanitaria en los casos de desastre natural (resolución 74/115 de la Asamblea General)
- Seguridad del personal de asistencia humanitaria y protección del personal de las Naciones Unidas (resolución 74/116 de la Asamblea General)
- Protección y asistencia para los desplazados internos (resolución 74/160 de la Asamblea General)
- Marco de Sendái para la Reducción del Riesgo de Desastres 2015-2030 (resolución 69/283 de la Asamblea General)
- Transformar nuestro mundo: la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible (resolución 70/1 de la Asamblea General)



ENTIDADES

- Oficina de Coordinación de Asuntos Humanitarios
- Oficina de las Naciones Unidas para la Reducción del Riesgo de Desastres



Rania Abulraheem lleva a cabo una misión de evaluación en el centro colectivo de desplazados internos de Al Shaab (Adén, Yemen, 27 de julio de 2019)



ALINEAMIENTO CON LOS OBJETIVOS DE DESARROLLO SOSTENIBLE

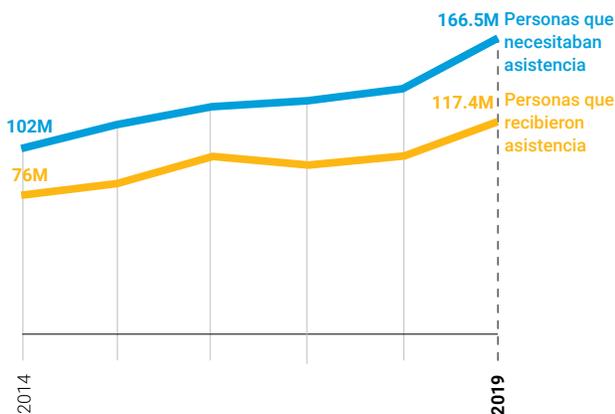
CONTEXTO

Este último año ha traído consigo enormes desafíos. La combinación de varios factores, como la prolongación o intensificación de los conflictos, las perturbaciones climáticas y la pandemia de COVID-19, hizo que las necesidades humanitarias alcanzaran niveles sin precedentes y que más de 166 millones de personas necesitaran asistencia. Volvió a batirse el récord de desplazamientos provocados por los conflictos, la violencia y la persecución, con 79,5 millones de personas, y los conflictos y las perturbaciones climáticas son la causa de las ocho peores crisis alimentarias del mundo. La exposición de millones de personas a estos riesgos múltiples mermó su resiliencia y aumentó la probabilidad de que se produjeran crisis humanitarias.

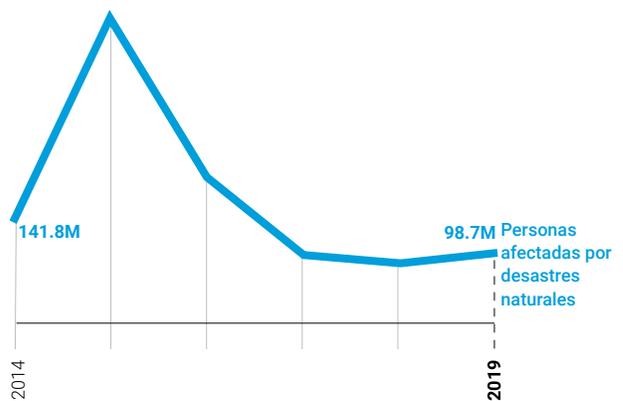


La isla de Ábaco, Bahamas, tras el paso del huracán Dorian, de categoría cinco, que arrasó las islas de Ábaco y Gran Bahama el 1 de septiembre de 2019 (Marsh Harbor, Bahamas, 11 de septiembre de 2019)

MÁS DE 166,5 MILLONES DE PERSONAS NECESITARON ASISTENCIA HUMANITARIA EN 2019



MÁS DE 98,7 MILLONES DE PERSONAS AFECTADAS POR DESASTRES NATURALES EN 2019



Fuente: Oficina de las Naciones Unidas para la Reducción del Riesgo de Desastres y Centro de Investigación sobre la Epidemiología de los Desastres.

PRINCIPALES OBJETIVOS

The United Nations works to ensure coherent, Las Naciones Unidas procuran que las respuestas humanitarias sean coherentes, coordinadas, eficaces y oportunas para salvar vidas y aliviar el sufrimiento cuando se producen desastres naturales y emergencias complejas. Defendemos los principios humanitarios, promovemos el intercambio de conocimientos durante las crisis, ayudamos a agilizar la asistencia y formulamos políticas para aumentar la coherencia. También movilizamos recursos para la preparación y respuesta frente a las crisis humanitarias en colaboración con diversas partes interesadas. La clave para que la coordinación sea eficaz sigue siendo facilitar una acción temprana y rápida, incluso mediante enfoques anticipatorios y la colaboración humanitaria y para el desarrollo.

PRINCIPALES RESULTADOS

En 2019 movilizamos con diversos asociados más de 18.000 millones de dólares en contribuciones para ayudar a salvar más de 117 millones de vidas, batiendo el récord de 15.800 millones de dólares alcanzado en 2018. De hecho, ayudamos a coordinar a más de 570 asociados para la acción humanitaria, cuyo impacto colectivo quedó



“ Los asociados humanitarios se están movilizando y usando medios innovadores para salvar vidas. Debemos reforzar los enfoques anticipatorios y la acción temprana, sin esperar a que los desastres se intensifiquen. ”

Mark Lowcock, Secretario General Adjunto de Asuntos Humanitarios y Coordinador del Socorro de Emergencia

demostrado en el Yemen, que sufre la crisis más grave del mundo y donde las organizaciones humanitarias atienden a más de 13 millones de personas al mes. En 2020, las necesidades mundiales siguieron creciendo debido a la pandemia de COVID-19, por lo que fue necesario establecer un plan de respuesta humanitaria mundial para 63 de los países más vulnerables.

NUESTRO APOYO A LA COORDINACIÓN DE LA ASISTENCIA HUMANITARIA



56

países afectados necesitaron asistencia humanitaria



Ayudamos a coordinar

35

planes de respuesta, planes regionales y llamamientos...



... desplegamos asesores de género y protección durante

21

emergencias humanitarias...



... y reunimos a más de

570

asociados...



... para ayudar a

117.4

millones de personas necesitadas...



... y movilizamos asistencia humanitaria por valor de

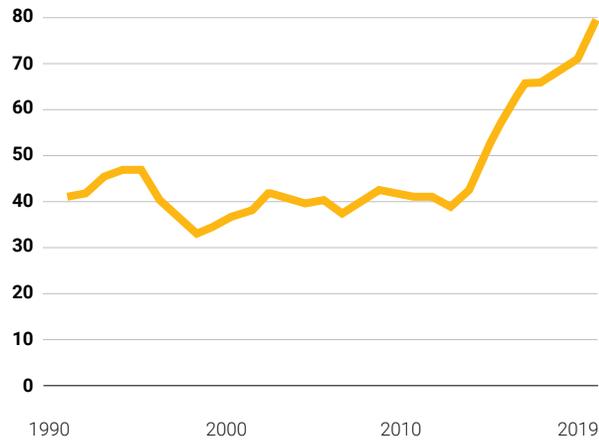
18,100

millones de dólares



Tres niñas en un asentamiento respaldado por las Naciones Unidas situado en Barsologho, en el norte de Burkina Faso (21 de mayo de 2019)

EN 2019, LOS DESPLAZAMIENTOS FORZADOS EN EL MUNDO ALCANZARON LA CIFRA RÉCORD DE 79,5 MILLONES, INCLUIDOS 45,7 MILLONES DE DESPLAZADOS INTERNOS



26 millones de refugiados

45.7 millones de desplazados internos

4.2 millones de solicitantes de asilo

3.6 millones de venezolanos desplazados en el extranjero



Alumno de la escuela 25 de Junio, ubicada en Beira, Mozambique, mirando por la ventana. La escuela acoge a unos 5.000 niños y niñas de entre 5 y 14 años, mientras el país se recupera de los ciclones Idai y Kenneth (Beira, Mozambique, 8 de julio de 2019)

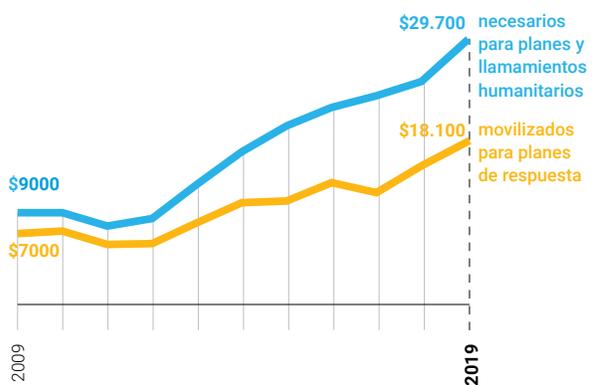


Vista aérea de Marsh Harbor, localidad de la isla de Gran Ábaco (Bahamas) que fue arrasada por el huracán Dorian, de categoría 5 (Isla de Ábaco, Bahamas, 14 de septiembre de 2019)

Los fondos mancomunados humanitarios de las Naciones Unidas fueron los primeros en dirigir la financiación adonde era más necesaria. Los fondos mancomunados para países concretos asignaron 1.020 millones de dólares a organizaciones humanitarias sobre el terreno para más de 1.600 proyectos humanitarios destinados a 27,5 millones de personas en 18 países. Alrededor del 25 % de la financiación se asignó directamente a organizaciones no gubernamentales nacionales.

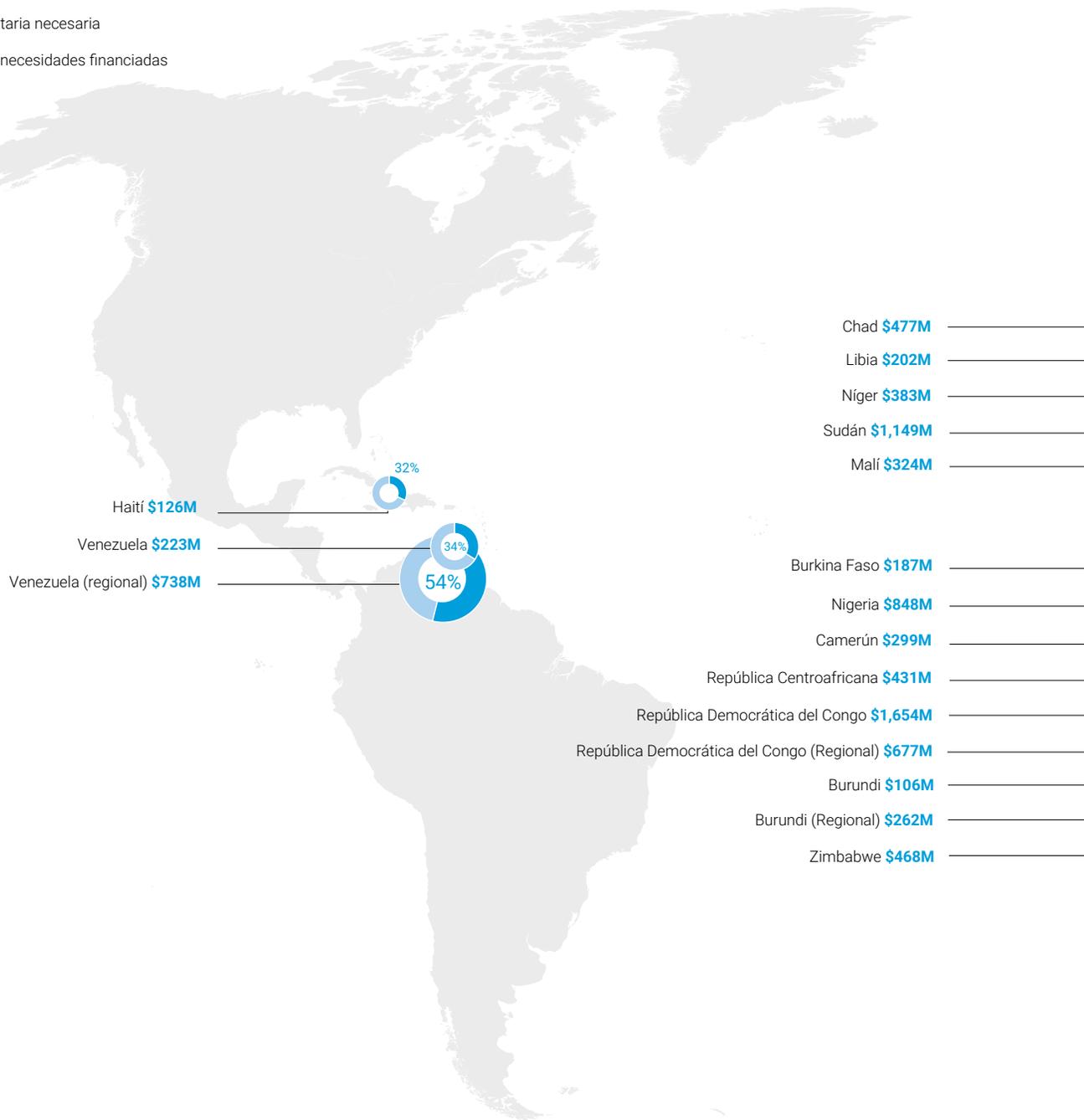
Por ejemplo, antes de que los ciclones Idai y Kenneth llegaran a África Meridional, desplegamos a expertos en coordinación de emergencias y recursos del Fondo Central para la Acción en Casos de Emergencia, a fin de responder rápidamente con asistencia vital. Cuando el huracán Dorian azotó las Bahamas, las Naciones Unidas respaldaron las medidas nacionales encaminadas a paliar el sufrimiento y salvar vidas.

LAS NECESIDADES DE FINANCIACIÓN Y EL APOYO DE LOS DONANTES ALCANZARON CIFRAS RÉCORD EN 2019

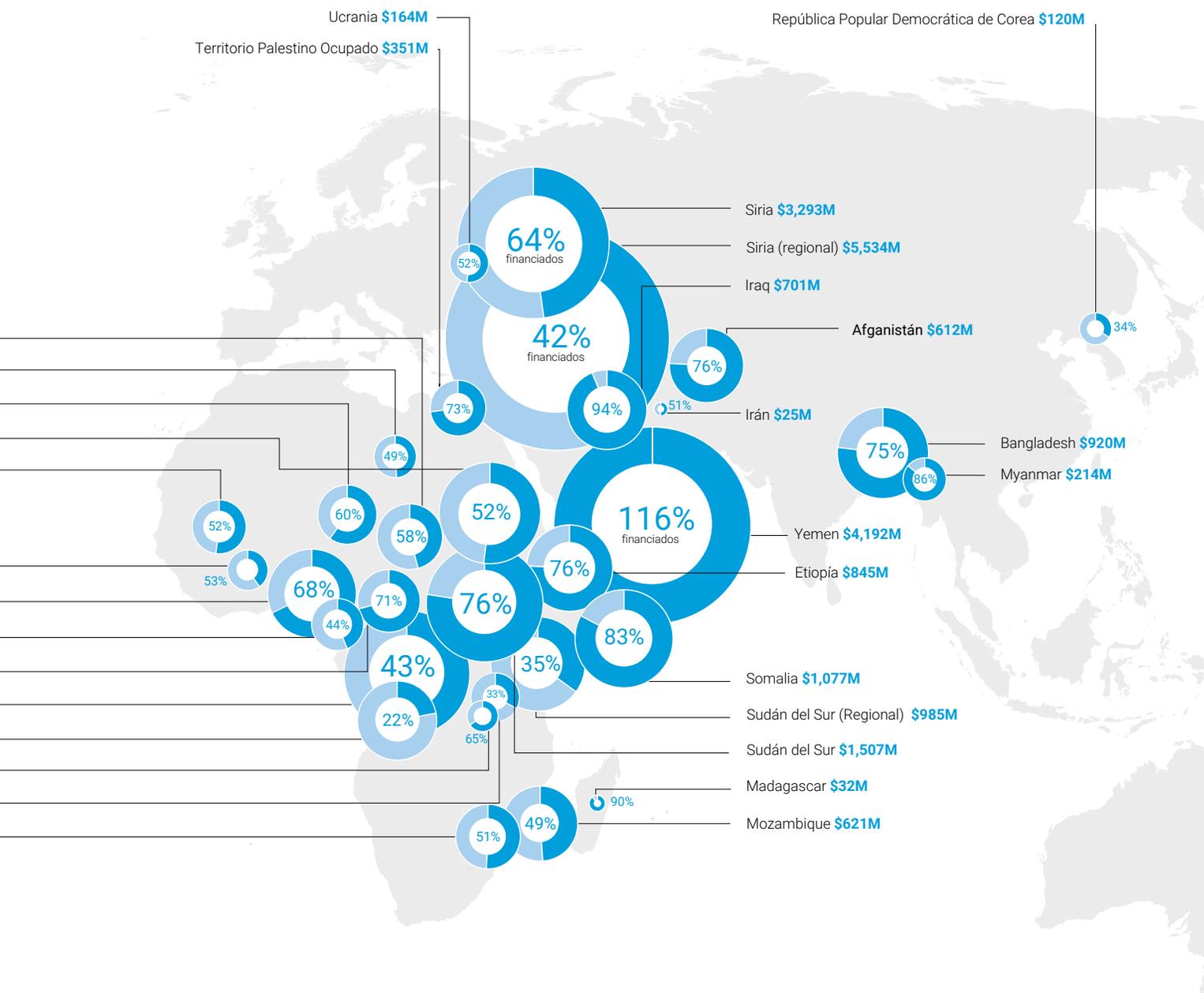


CON 35 PLANES DE RESPUESTA Y LLAMAMIENTOS HUMANITARIOS, LAS NACIONES UNIDAS AYUDARON A MOVILIZAR 18.100 MILLONES DE DÓLARES DE LOS 29.000 MILLONES NECESARIOS PARA AYUDAR A 117,4 MILLONES DE PERSONAS EN 56 PAÍSES Y TERRITORIOS

-  Ayuda humanitaria necesaria
-  Porcentaje de necesidades financiadas



Las fronteras, los nombres geográficos y demás datos que figuran en los mapas pueden contener errores y no implican necesariamente la aprobación o aceptación oficial de las Naciones Unidas.



RESPUESTA TRADICIONAL Y FINANCIACIÓN ANTICIPATORIA

Las medidas de financiación antes de que se produzca un desastre pueden salvar vidas y paliar los sufrimientos. Por ello, en 2019 seguimos fomentando estas medidas anticipatorias, por ejemplo, apoyando el modelo mundial sobre el riesgo de cólera, que puede alertar de un posible brote con hasta cuatro semanas de antelación, y elaborando el primer marco de acción anticipatoria para la sequía en Somalia.

Respuesta tradicional



Acción anticipatoria



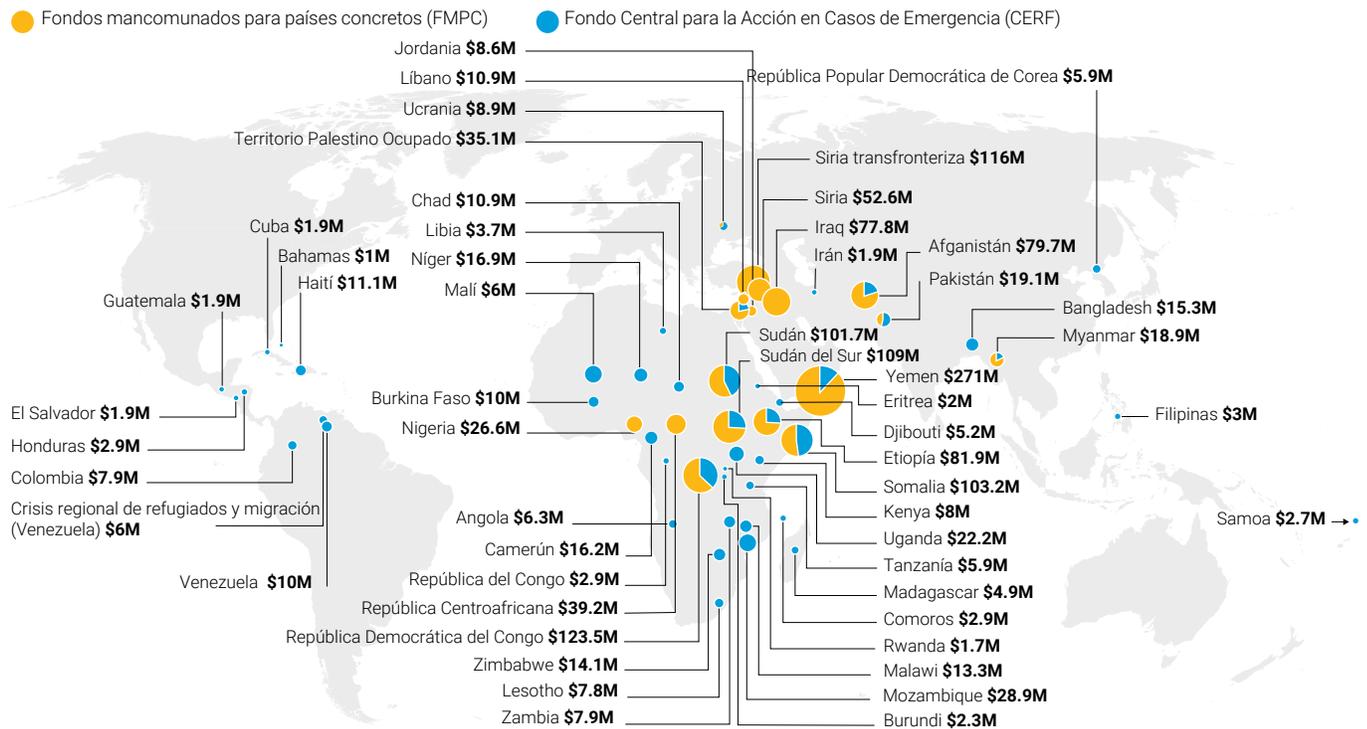
En julio de 2019, las intensas lluvias monzónicas desencadenaron inundaciones generalizadas en Bangladesh. Se aprovechó una misión de comunicaciones de la Oficina Regional para Asia y el Pacífico de OCHA para mostrar los efectos de los proyectos financiados por el CERF en las personas afectadas y escuchar sus relatos (distrito de Kurigram, Bangladesh, febrero de 2020)

En total, el Fondo Central para la Acción en Casos de Emergencia desembolsó 538,7 millones de dólares para respuestas en 49 países y territorios cuya población padecía sufrimientos de los que apenas se hacían eco los medios de comunicación del mundo. Por ejemplo, tras la pérdida de sucesivas cosechas en Etiopía, Kenya y Somalia, el Fondo aportó 45 millones de dólares para ampliar la asistencia a 1,8 millones de personas afectadas por la sequía. A raíz del brote de la enfermedad del Ébola, el Fondo asignó 9,8 millones de dólares a la respuesta interna de la República Democrática del Congo, así como 10,5 millones de dólares para apoyar las medidas de preparación y mitigación en Burundi, Rwanda, Sudán del Sur y Uganda



Etur Nafra (izquierda) trata de concienciar a la comunidad sobre la COVID-19 en el campamento de desplazados internos de Abna Muhin (provincia de Idlib, Siria, 17 de abril de 2020)

LOS FONDOS HUMANITARIOS DE LAS NACIONES UNIDAS ASIGNARON LA CIFRA RÉCORD DE 1.500 MILLONES DE DÓLARES A 48 PAÍSES Y TERRITORIOS EN 2019



- Los fondos mancomunados para países concretos permiten a los donantes mancomunar sus contribuciones en fondos no asignados a fines específicos para apoyar los esfuerzos humanitarios locales

- El Fondo Central para la Acción en Casos de Emergencia reúne las contribuciones de los donantes en un fondo único para dar una respuesta rápida en casos de emergencia y apoyo para las emergencias con financiación insuficiente

Las fronteras, los nombres geográficos y demás datos que figuran en los mapas pueden contener errores y no implican necesariamente la aprobación o aceptación oficial de las Naciones Unidas.

Continuamos involucrando a los responsables normativos en las cuestiones humanitarias más urgentes. En mayo de 2019, una conferencia de alto nivel sobre la eliminación de la violencia sexual y de género en las crisis humanitarias generó promesas por valor de 363 millones de dólares e importantísimos compromisos políticos. En octubre anuncié la creación de un Panel de Alto Nivel sobre los Desplazamientos Internos que se encargaría de lograr soluciones duraderas y un mejor apoyo para los más de 50 millones de personas afectadas y sus comunidades de acogida. Y en noviembre presentamos las directrices sobre la inclusión de las personas con discapacidad en la acción humanitaria.

También seguimos ayudando a los países a formular estrategias de reducción del riesgo de desastres basadas en el Marco de Sendái. Ya son 131 los Estados Miembros que utilizan el mecanismo de seguimiento del Marco de Sendái para comunicar sus progresos en la consecución de las siete metas y de los Objetivos de Desarrollo Sostenible relacionados con los desastres.



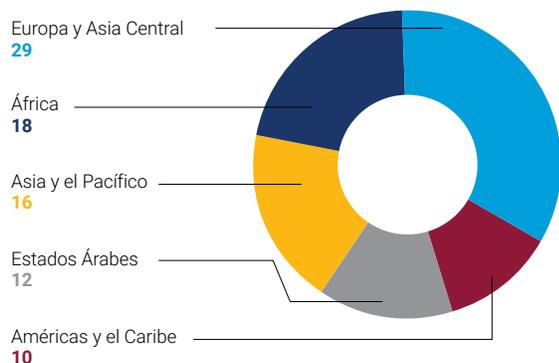
Kiombwe con su bebé Jovial en la guardería de Katwa, en Butembo, Kivu del Norte. El Centro cuida a niños cuyos padres o madres están recibiendo tratamiento contra el ébola (Kivu del Norte, República Democrática del Congo, 2019).



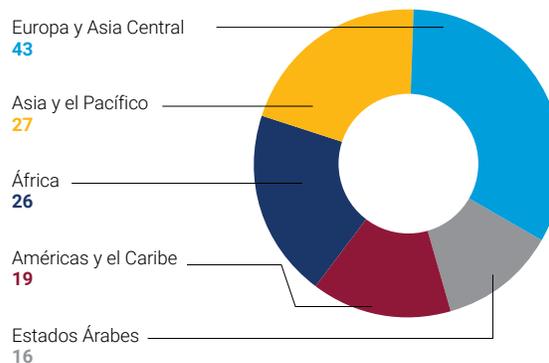
Rokaya (centro), de 26 años, está viviendo con sus hijos en una escuela convertida en asentamiento de desplazados internos. Rokaya y su familia huyeron de Al-Hudayda en junio de 2018 (Dar Saad, Adén, Yemen, 21 de marzo de 2019)

85 PAÍSES COMUNICAN ESTRATEGIAS NACIONALES DE REDUCCIÓN DEL RIESGO DE DESASTRES

Un total de 85 países informaron a través del mecanismo de seguimiento del Marco de Sendái sobre sus estrategias nacionales de reducción del riesgo de desastres alineadas con el Marco de Sendái



131 PAÍSES UTILIZAN EL NUEVO MECANISMO DE SEGUIMIENTO DEL MARCO DE SENDÁI



NUESTRO APOYO A LA REDUCCIÓN DEL RIESGO DE DESASTRES



4,087

funcionarios gubernamentales e interesados en la reducción del riesgo de desastres (el **39 % mujeres**) recibieron capacitación



4,311

ciudades participaron en la campaña Desarrollando Ciudades Resilientes



131

Estados Miembros y Observadores utilizaron el nuevo mecanismo de seguimiento del Marco de Sendái



“La buena gobernanza es la base de la reducción del riesgo de desastres. Para hacer frente a los sucesivos efectos sistémicos de los desastres, los gobiernos deben invertir en las comunidades y en soluciones transversales que fomenten la resiliencia.”

Mami Mizutori, Subsecretaria General y Representante Especial para la Reducción del Riesgo de Desastres

El Palacio de la Paz, sede de la Corte Internacional de Justicia (La Haya, Países Bajos)



Promoción de la justicia y el derecho internacionales



PROGRAMAS

- Prestación de servicios jurídicos a todo el sistema de las Naciones Unidas
- Prestación de servicios jurídicos a los órganos y programas de las Naciones Unidas
- Mecanismos internacionales extraordinarios de rendición de cuentas
- Custodia, registro y publicación de tratados
- Desarrollo y codificación del derecho internacional
- Derecho del mar y asuntos oceánicos
- Comercio internacional



RECURSOS INDICATIVOS

190 millones de dólares

71 millones en cuotas del presupuesto ordinario, 3 millones en cuotas de mantenimiento de la paz (2018/19), 98 millones en otras cuotas y 18 millones en contribuciones voluntarias



MANDATOS

- Carta de las Naciones Unidas
- Fortalecimiento y promoción del marco de tratados internacionales (resoluciones 23 (I) y 73/210 de la Asamblea General)
- Convención de las Naciones Unidas sobre el Derecho del Mar (1982) (resoluciones 73/124 y 73/125 de la Asamblea General)
- Asuntos internacionales (resoluciones 57/228 B y 71/248 de la Asamblea General, resolución 39/2 del CDH, resoluciones 1315 (2000) y 1966 (2010) del CS)



ENTIDADES

- Oficina de Asuntos Jurídicos
- Corte Internacional de Justicia
- Mecanismo Independiente de Investigación para Myanmar
- Mecanismo Internacional, Imparcial e Independiente para la República Árabe Siria
- Salas Especiales de los Tribunales de Camboya
- Tribunal Especial Residual para Sierra Leona
- Mecanismo Residual Internacional de los Tribunales Penales



Lectura de la opinión consultiva de la Corte sobre las consecuencias jurídicas de la separación del archipiélago de Chagos de Mauricio en 1965 en la Corte Internacional de Justicia (La Haya, Países Bajos, 25 de febrero de 2019)



ALINEAMIENTO CON LOS OBJETIVOS DE DESARROLLO SOSTENIBLE

CONTEXTO

En la Carta de las Naciones Unidas, el mundo se comprometió a crear condiciones bajo las cuales pudieran mantenerse la justicia y el respeto a las obligaciones emanadas de los tratados y de otras fuentes del derecho internacional. Esta promesa sigue siendo la base de las interacciones entre los Estados Miembros con el fin de alcanzar sus objetivos comunes y es parte integrante de todos los aspectos de nuestra labor.



“Durante los últimos 75 años, las Naciones Unidas han ocupado un lugar central en la labor legislativa internacional.”

Miguel de Serpa Soares, Secretario General Adjunto de Asuntos Jurídicos y Asesor Jurídico de las Naciones Unidas

PRINCIPALES RESULTADOS

Se avanzó en la elaboración de un instrumento internacional jurídicamente vinculante en el marco de la Convención de las Naciones Unidas sobre el Derecho del Mar relativo a la conservación y el uso sostenible de la diversidad biológica marina de las zonas situadas fuera de la jurisdicción nacional. En el período de sesiones de 2021 se examinará un proyecto de texto revisado del acuerdo.

Tomé nuevas medidas sobre el establecimiento del Mecanismo Independiente de Investigación para Myanmar, encargado de reunir, consolidar, preservar y analizar las pruebas de los delitos internacionales y las violaciones del derecho internacional más graves cometidos en Myanmar desde 2011. El Mecanismo presentó su primer informe al Consejo de Derechos Humanos en 2019 y desde entonces ha avanzado hacia su pleno funcionamiento.

En marzo de 2019, la Sala de Apelaciones del Mecanismo Residual Internacional de los Tribunales Penales impuso a Radovan Karadžić la pena de reclusión a perpetuidad por haber cometido genocidio, crímenes de lesa humanidad y violaciones de las leyes o costumbres de la guerra en la ex-Yugoslavia. En París, las autoridades Franciasas detuvieron a Félicien Kabuga, sobre quien pesaba una orden de búsqueda del Mecanismo por delitos de genocidio y crímenes de lesa humanidad presuntamente cometidos en Rwanda en 1994.



Participantes en la ceremonia de firma de la Convención de Singapur el 7 de agosto de 2019.

CONVENCIÓN DE SINGAPUR SOBRE LA MEDIACIÓN

En agosto de 2019 tuvo lugar una ceremonia de firma de la Convención de las Naciones Unidas sobre los Acuerdos de Transacción Internacionales Resultantes de la Mediación (Convención de Singapur sobre la Mediación), que facilitará el comercio internacional, pues permite a las partes en una controversia aplicar e invocar fácilmente los

acuerdos de solución de controversias a través de las fronteras. La Convención, que se espera entre en vigor en 2020, fue suscrita por 46 países el día en que se abrió a la firma, lo que la convierte en el tratado comercial de las Naciones Unidas con mayor número de Estados signatarios en el momento de su apertura a la firma.

En junio de 2020, la Corte Penal Internacional detuvo a Ali Muhammad Ali Abd-Al-Rahman, sobre quien pesaba una orden de búsqueda por crímenes de lesa humanidad y crímenes de guerra presuntamente cometidos en Darfur entre 2003 y 2004. Las Naciones Unidas, en particular la Misión Multidimensional Integrada de Estabilización de las Naciones Unidas en la República Centroafricana, ayudaron a las autoridades de la República Centroafricana y a la Corte a detener al Sr. Abd-Al-Rahman y transferirlo a la Corte.

La Corte Internacional de Justicia siguió examinando numerosas causas de gran relevancia en 2019 y el primer semestre de 2020. En enero de 2020, la Corte decidió por unanimidad ordenar cuatro medidas provisionales vinculantes para Myanmar en la causa *Aplicación de la Convención para la Prevención y la Sanción del Delito de Genocidio (Gambia contra Myanmar)*.



Reunión del Consejo de Seguridad sobre el Mecanismo Residual Internacional de los Tribunales Penales, que tiene el mandato de desempeñar una serie de funciones esenciales que anteriormente realizaban el Tribunal Penal Internacional para Rwanda (TPIR) y el Tribunal Penal Internacional para la ex Yugoslavia (TPIY) (Nueva York, 28 de febrero de 2020)

En la entrada pública de la Sede de las Naciones Unidas en Nueva York se encuentra la obra No violencia del famoso escultor sueco Carl Fredrik Reuterswärd. La escultura, regalada por el Gobierno de Luxemburgo a las Naciones Unidas, muestra un revólver gigante cuyo cañón anudado simboliza la paz y la no violencia



Desarme



PROGRAMAS

- Negociaciones y deliberaciones multilaterales
- Armas de destrucción masiva
- Armas convencionales
- Información y divulgación
- Desarme regional
-



RECURSOS INDICATIVOS

30 millones de dólares

14 millones en cuotas del presupuesto ordinario
y 16 millones en contribuciones voluntarias



MANDATOS

- Desarme (resolución S-10/2 de la Asamblea General)
- El comercio ilícito de armas pequeñas y armas ligeras en todos sus aspectos (resolución 74/60 de la Asamblea General)
- Función de la ciencia y la tecnología en el contexto de la seguridad internacional y el desarme (resolución 74/35 de la Asamblea General)
- Mujeres, desarme, no proliferación y control de armamentos (resolución 73/46 de la Asamblea General)
- Desarme regional (resolución 74/37 de la Asamblea General)
- Educación para el desarme y la no proliferación (resolución 73/59 de la Asamblea General)
- La juventud, el desarme y la no proliferación (resolución 74/64 de la Asamblea General)
- El Tratado sobre el Comercio de Armas (resolución 74/60 de la Asamblea General)



ENTIDADES

- Oficina de Asuntos de Desarme



Ali, de 6 años, entre los escombros a que quedó reducido su hogar cuando un misil alcanzó la casa de al lado (barrio de Bayt Mayad, Saná, Yemen, 7 de julio de 2015)



ALINEAMIENTO CON LOS OBJETIVOS DE DESARROLLO SOSTENIBLE

CONTEXTO

Los gastos militares van en aumento, las condiciones de seguridad empeoran y el control de armamentos se está debilitando, por lo que el desarme sigue revistiendo especial importancia. En 2019, el gasto militar ascendió a 1,9 billones de dólares, la cifra más alta desde que terminó la Guerra Fría.

PRINCIPALES OBJETIVOS

Las Naciones Unidas apoyan las negociaciones e iniciativas multilaterales encaminadas a lograr la no proliferación de las armas nucleares, mantener la prohibición de otras armas de destrucción masiva y regular las armas convencionales, y promover las actividades regionales de desarme y la sensibilización del público..

PRINCIPALES RESULTADOS

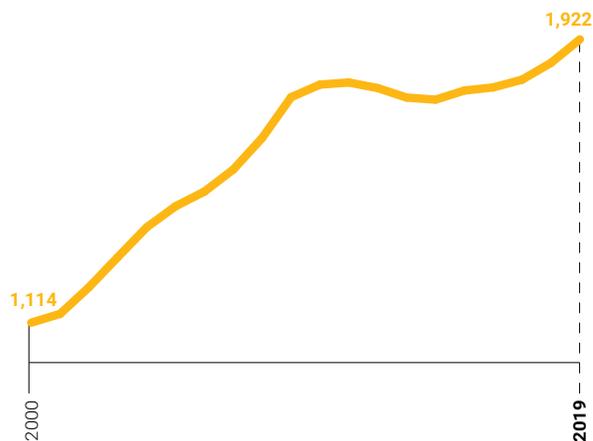
En 2019, la Organización implementó elementos clave e mi Agenda para el Desarme, en la que se proponen y describen 50 medidas concretas para promover el desarme en cinco ámbitos. La Agenda ya ha contribuido a formular una nueva concepción del desarme en el contexto de las tecnologías, amenazas e instancias nuevas y emergentes. Entre sus puntos centrales están el problema de las armas explosivas en zonas pobladas y el apoyo a los esfuerzos de los Estados Miembros por elaborar una declaración política.

Para tratar de conseguir un mundo sin armas nucleares, ayudamos a preparar la Décima Conferencia de las Partes encargada del Examen del Tratado sobre la No Proliferación de las Armas Nucleares. También hemos seguido contribuyendo a la labor de desarme relacionada con los sistemas de armas autónomos letales, como la adopción de principios rectores y los esfuerzos por formular recomendaciones sobre el marco normativo y operacional.

Bajo los auspicios de las Naciones Unidas se avanzó en el ámbito de las nuevas tecnologías dentro del contexto de la seguridad internacional mediante dos grupos

EL GASTO MILITAR MUNDIAL VA EN AUMENTO

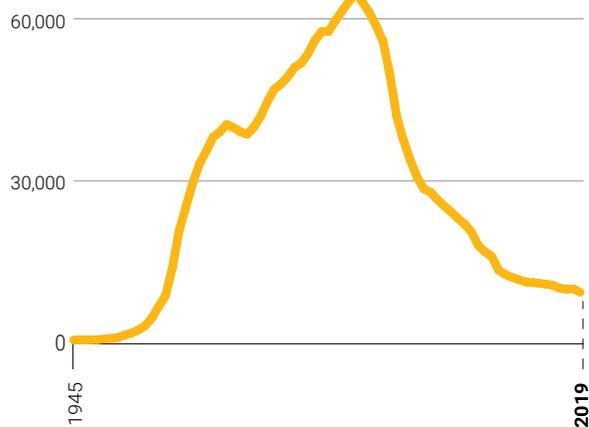
Cifras en miles de millones de dólares EE. UU., a precios y tipos de cambio constantes de 2018



Fuente: SIPRI.

SIGUE HABIENDO MILES DE ARMAS NUCLEARES EN TODO EL MUNDO

Existencias de armas nucleares en el mundo



Fuente: The Bulletin of Atomic Scientists

Nota: No incluye la República Popular Democrática de Corea.

No se publicaron las cifras del Reino Unido ni de Israel correspondientes a 2018 y 2019, por lo que se indican las de 2017.



“En el desarme, ningún agente puede por sí solo lograr los resultados necesarios; tenemos que trabajar juntos para conseguir avances.”

Izumi Nakamitsu, Secretaria General Adjunta y Alta Representante para Asuntos de Desarme

intergubernamentales que celebraron consultas con organizaciones regionales, el sector privado, la sociedad civil y el mundo académico. En cuanto a la seguridad en el espacio ultraterrestre, facilitamos los debates de los que surgió un acuerdo que permitió establecer las nuevas Directrices relativas a la Sostenibilidad a Largo Plazo de las Actividades en el Espacio Ultraterrestre.

Para fomentar el respeto de las normas contra el uso de otras armas de destrucción masiva, mejoramos la preparación operacional de mi Mecanismo para la Investigación del Presunto Uso de Armas Químicas y Biológicas conforme a sus mandatos, incluso mediante la capacitación de expertos.

Para contribuir a regular y limitar las armas convencionales, un grupo de expertos gubernamentales recomendó en 2019 que se ampliara el Registro de Armas Convencionales alentando a los Estados a comunicar las transferencias internacionales de armas pequeñas y armas ligeras. En 2020, un nuevo grupo de expertos gubernamentales comenzó a examinar medios concretos para hacer frente a los problemas de seguridad que planteaban las municiones, como las explosiones imprevistas y la desviación hacia el mercado ilícito.

NUESTRA LABOR DE DESARME



Se facilitaron **182** reuniones y deliberaciones multilaterales



Aumentó en un **46%** la participación en la serie de sesiones de alto nivel de la Conferencia de Desarme



Desde 2008 **124** Estados Miembros contribuyen al registro de armas convencionales de las Naciones Unidas



8 publicaciones especializadas sobre desarme



22 proyectos de apoyo al desarme regional

ARMAS EXPLOSIVAS EN ZONAS POBLADAS

El **66%** de los muertos y heridos por armas explosivas fueron civiles.

Total de muertos y heridos notificados: 29,499
Total de muertos y heridos civiles: 19,407

Zonas pobladas

El **91%** de los muertos y heridos por armas explosivas en zonas pobladas fueron civiles.

Zonas no pobladas

El **15%** de los muertos y heridos por armas explosivas en zonas no pobladas fueron civiles.

Cuando se usan armas explosivas en zonas pobladas, los civiles son los más perjudicados.

En su Agenda para el Desarme, el Secretario General hace especial hincapié en el problema de las armas explosivas en zonas pobladas y se ha comprometido a ayudar a los Estados Miembros a elaborar una declaración política y establecer limitaciones apropiadas, normas comunes y políticas operacionales de conformidad con el derecho internacional humanitario.

Muertos y heridos civiles por método de lanzamiento del arma

49%

Bajas civiles causadas por artefactos explosivos improvisados



29%

Bajas civiles causadas por ataques aéreos



20%

Bajas civiles causadas por explosivos lanzados desde tierra



Intervención del Secretario General en el primer período de sesiones de la Conferencia sobre la Creación en Oriente Medio de una Zona Libre de Armas Nucleares y Otras Armas de Destrucción Masiva, que se celebró en Nueva York del 18 al 22 de noviembre de 2019

De izquierda a derecha: Tijjani Muhammad-Bande, Presidente del 74º período de sesiones de la Asamblea General; António Guterres, Secretario General de las Naciones Unidas; Sima Bahous, Presidenta del primer período de sesiones de la Conferencia; e Izumi Nakamitsu, Alta Representante de las Naciones Unidas para Asuntos de Desarme

DESARME

En 2019 se celebró el primer período de sesiones de la Conferencia sobre la Creación en Oriente Medio de una Zona Libre de Armas Nucleares y Otras Armas de Destrucción Masiva, que aprobó una declaración

política en la que se confirmaba el compromiso de los Estados participantes de proceder a establecer la zona de manera abierta e inclusiva.

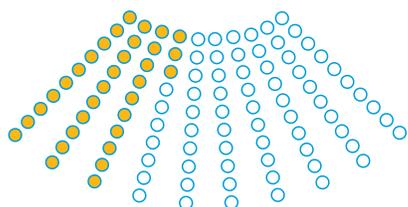
EL GÉNERO EN LOS FOROS DE DESARME

Garantizar la participación equitativa, plena y efectiva de la mujer en el desarme, la no proliferación y el control de armamentos es una prioridad del Secretario General.

Sin embargo, a pesar de la creciente atención al tema, en 2019 no se registraron avances significativos hacia el logro de la participación equitativa de las mujeres en las reuniones multilaterales de desarme.

2019 Primera Comisión de la Asamblea General

33% de delegadas



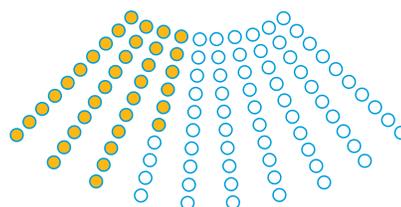
32% de jefas de delegación

45 delegaciones sin mujeres y 10 delegaciones sin hombres

1 en 4 1 de cada 4 declaraciones hechas por mujeres y el 7 % de las declaraciones en ejercicio del derecho de respuesta (total: 67)

2019 Conferencia de Desarme

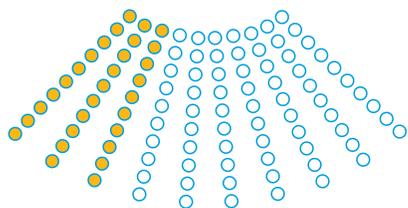
36% de delegadas



23% de jefas de delegación

2019 Comité Preparatorio de la Conferencia de Examen del TNP de 2020

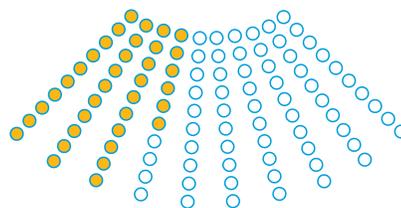
30% de delegadas



25% de jefas de delegación

2019 Reunión de los Estados Partes en la Convención sobre las Armas Biológicas

36% de delegadas



20% de jefas de delegación



Participantes en el evento de #Youth4Disarmament "74 años de desarme nuclear y la contribución de la juventud después de 2020" (Nueva York, 24 de enero de 2020)

JUVENTUD POR EL DESARME

Con motivo del Día Internacional de la Juventud, presentamos la iniciativa Juventud por el Desarme (#Youth4Disarmament) para empoderar a los jóvenes con conocimientos y aptitudes para el cambio. Como parte de la iniciativa, 75 jóvenes compartieron una

jornada con cargos de las Naciones Unidas, miembros de la comunidad diplomática y representantes de la sociedad civil durante el período de sesiones de la Primera Comisión.

Agricultoras participantes en el programa de agricultura de desarrollo alternativo en la Cooperativa Vanmai. Están procesando su primera cosecha, que comenzó a finales de 2019 (provincia de Huaphanh, República Democrática Popular Lao)



Fiscalización de drogas, prevención del delito y lucha contra el Terrorismo



PROGRAMAS

- Lucha contra el problema mundial de las drogas
- Lucha contra la delincuencia organizada transnacional
- Lucha contra el terrorismo y prevención del extremismo violento
- Lucha contra la corrupción
- Justicia
- Investigación, análisis de tendencias y criminalística
- Apoyo normativo
- Asistencia técnica



RECURSOS INDICATIVOS

402 millones de dólares

27 millones en cuotas del presupuesto ordinario y 375 millones en contribuciones voluntarias



MANDATOS

- Examen de la Estrategia Global de las Naciones Unidas contra el Terrorismo (resolución 72/284 de la Asamblea General)
- Refuerzo de la capacidad del sistema de las Naciones Unidas de ayudar a los Estados Miembros en la aplicación de la Estrategia Global de las Naciones Unidas contra el Terrorismo (resolución 71/291 de la Asamblea General)
- Convención de las Naciones Unidas contra la Corrupción
- Convención de las Naciones Unidas contra el Tráfico Ilícito de Estupefacientes y Sustancias Sicotrópicas
- Convención de las Naciones Unidas contra la Delincuencia Organizada Transnacional
- Cooperación internacional para abordar y contrarrestar el problema mundial de las drogas (resolución 74/178 de la Asamblea General)
- Fortalecimiento del programa de las Naciones Unidas en materia de prevención del delito y justicia penal, en particular de su capacidad de cooperación técnica (resolución 74/177 de la Asamblea General)



ENTIDADES

- Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito (UNODC)
- Oficina de Lucha contra el Terrorismo



Esta mujer nigeriana es una de las supervivientes que relataron su historia en la exposición "Sobrevivir al terrorismo: el poder de la resiliencia." Fue capturada por un grupo de insurgentes y participa en una red de apoyo para mujeres que han sobrevivido al cautiverio, lo que la ha ayudado a sentirse en paz y aprender a perdonar. Ahora dirige grupos de apoyo para otras mujeres (Nueva York, 21 de agosto de 2019)



ALINEAMIENTO CON LOS OBJETIVOS DE DESARROLLO SOSTENIBLE

CONTEXTO

En 2019, la delincuencia organizada transnacional, la corrupción y el terrorismo siguieron constituyendo graves amenazas en todo el mundo. La ciberdelincuencia, la trata de personas, el tráfico de migrantes y los delitos ambientales están cada vez más vinculados a la fragilidad de los Estados y menoscaban el estado de derecho, mientras que las drogas ilícitas continúan poniendo en peligro a millones de personas.

Los terroristas siguen causando estragos en comunidades de todo el planeta y crece la preocupación por la amenaza que representan los nuevos grupos extremistas violentos que utilizan tácticas terroristas, especialmente contra grupos minoritarios. Se aprovecha la angustia causada por la crisis de la COVID-19 para propagar el odio, las teorías de conspiración y los sentimientos antigubernamentales, y así instigar atentados.

PRINCIPALES OBJETIVOS

Las Naciones Unidas ayudan a los Estados Miembros a luchar contra las drogas, la delincuencia y el terrorismo para contribuir a la paz y la seguridad de todos. Ello supone promover el derecho internacional y aplicar los principios y normas que se establecen en instrumentos como las Convenciones de las Naciones Unidas contra la Corrupción y contra la Delincuencia Organizada Transnacional y sus Protocolos, los convenios y protocolos contra el terrorismo, la Estrategia Global de las Naciones Unidas contra el Terrorismo, las resoluciones del Consejo de Seguridad y las reglas y normas de las Naciones Unidas en materia de prevención del delito y justicia penal.



“ Para promover la justicia y lograr sociedades pacíficas, necesitamos construir un mundo más inclusivo en el que prevalezca el estado de derecho. ”

Ghada Waly, Directora Ejecutiva de la Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito

PRINCIPALES RESULTADOS

Prevención del delito y lucha contra la delincuencia organizada transnacional

Las Naciones Unidas siguen ayudando a las redes regionales a prevenir los flujos financieros ilícitos derivados de las drogas y la delincuencia y a facilitar la cooperación contra el blanqueo de dinero y la financiación del terrorismo. Por ejemplo, la Red Interinstitucional de Recuperación de Activos de África Meridional se incautó de un total de más de 1.000 millones de dólares entre 2016 y 2019 y ha ayudado a los Estados Miembros a abrir investigaciones y emitir órdenes de decomiso.

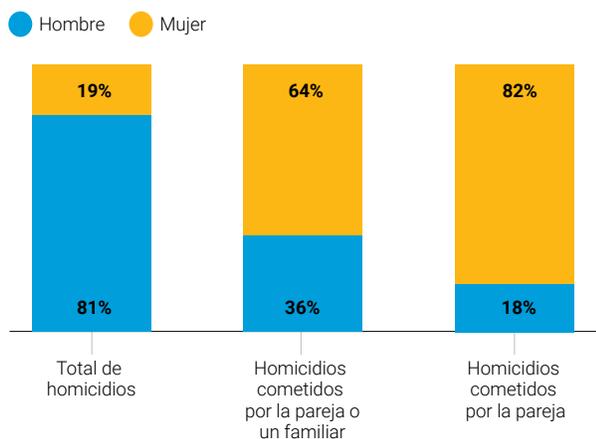
En 2020 hicimos una importante actualización de nuestro programa informático contra el blanqueo de dinero, goAML, que es el mayor proyecto informático de las Naciones Unidas en esa esfera. El programa, que actualmente utilizan las unidades de inteligencia financiera de 53 países y 100.000 usuarios, ha ayudado a notificar más de 500 millones de transacciones sospechosas.

En Asia Central contribuimos a la elaboración y aprobación de 20 documentos jurídicos, incluida la aplicación de planes de acción locales para prevenir la delincuencia. Por ejemplo, en Biskek se crearon y equiparon diez comités de mujeres para la prevención de delitos y de la violencia de género.



Paralelamente al octavo período de sesiones de la Conferencia de los Estados Partes en la Convención de las Naciones Unidas contra la Corrupción, el Equipo de Sociedad Civil de la UNODC, junto con el Banco Europeo de Reconstrucción y Desarrollo, organizó una mesa redonda de mujeres en la que se presentaron ideas y mejores prácticas para aplicar la Convención en Europa Sudoriental (Abu Dabi, Emiratos Árabes Unidos, diciembre de 2019)

LA MAYORÍA DE LAS VÍCTIMAS DE HOMICIDIOS COMETIDOS POR LA PAREJA O UN FAMILIAR Y DE LOS HOMICIDIOS COMETIDOS POR LA PAREJA SON MUJERES Y NIÑAS



LA DELINCUENCIA ORGANIZADA CAUSA TANTAS MUERTES COMO TODOS LOS CONFLICTOS ARMADOS JUNTOS



NUESTRO APOYO A LA PREVENCIÓN DEL DELITO, LA FISCALIZACIÓN DE DROGAS Y LA LUCHA ANTICORRUPCIÓN



Facilitamos la identificación y el rescate de

33

niños y niñas que eran posibles víctimas de la trata de personas y la incautación de **6,5** toneladas de medicamentos fraudulentos, reforzando la cooperación transfronteriza.



Preparamos a

95,000

niños y padres y madres de **18** países para prevenir y abordar el consumo de drogas, la violencia juvenil y el maltrato infantil.



Aumentamos el acceso a los mercados de productos de desarrollo alternativo mediante la

exportación de **71**

toneladas de café con certificación internacional de comercio justo, a fin de reducir los cultivos ilícitos.



Prestamos a más de

12,000

profesionales de la lucha anticorrupción en más de **70** países servicios de asesoramiento para la redacción de leyes y políticas.

Lucha contra el problema mundial de las drogas

En A lo largo de 2019 ayudamos a mejorar en 22 países los servicios de tratamiento, atención y rehabilitación para unas 39.000 personas que sufrían trastornos relacionados con el consumo de drogas. Por ejemplo, en el Afganistán y los países vecinos se prestaron mejores servicios a unos 12.000 niños y niñas que habían tenido contacto con las drogas. En la República Islámica del Irán, el programa “Familias fuertes” sirvió para promover la salud y el desarrollo seguro de niños y niñas en entornos familiares difíciles.

En cuanto a la respuesta mundial frente a la crisis de los opioides, la Organización proporcionó a 115 laboratorios de 51 países 2.698 estándares de referencia sobre las drogas sometidas a fiscalización y sus precursores y prestó apoyo a una red de 289 laboratorios forenses de análisis de drogas y toxicología en 90 países. Además, se ayudó a los cuerpos de seguridad suministrando más de 1.400 kits de campo para el análisis de drogas y precursores.



Participante leyendo el folleto de un evento especial para conmemorar el Día Internacional de la Lucha Contra el Uso Indebido y el Tráfico Ilícito de Drogas (Nueva York, 31 de mayo de 2019)



Vecinas del barrio de Fallah (Teherán) participando en una sesión del programa “Familias Fuertes”, ejecutado por la ONG Society for Recovery Support, que ayuda a mejorar la salud y el desarrollo de los niños con situaciones familiares difíciles (Teherán, Irán, 2019)

Prevención del terrorismo

Las Naciones Unidas siguen teniendo como prioridad mejorar la cooperación internacional en la lucha antiterrorista y promover las alianzas con todos los sectores de la sociedad. En 2019 prestamos apoyo a siete conferencias regionales de alto nivel sobre temas de antiterrorismo y organizamos una “semana virtual contra el terrorismo” durante la crisis de la COVID-19. Nuestra nueva Plataforma Mundial de Coordinación de la Lucha Antiterrorista facilita el intercambio de información y la colaboración entre los 193 Estados Miembros.

También mejoramos la asistencia técnica que brindamos a los Estados Miembros mediante el Pacto Mundial de Coordinación de la Lucha Antiterrorista de las Naciones Unidas, a través del cual 43 entidades colaboran en actividades conjuntas de planificación, movilización de recursos y ejecución. En este marco se emprendieron grandes iniciativas para contrarrestar la radicalización, los viajes y la financiación de los terroristas y su acceso a las armas, ayudar a las víctimas del terrorismo y tratar de resolver la incierta situación en que se encuentran las mujeres y los niños vinculados a los grupos terroristas que figuran en la Lista de las Naciones Unidas, ya sea mediante la repatriación, el enjuiciamiento, la rehabilitación o la reintegración.



“Solo invirtiendo en el multilateralismo podremos construir sociedades capaces de responder a las amenazas cambiantes que plantea el terrorismo.”

Vladimir Voronkov, Secretario General Adjunto de la Oficina de Lucha Contra el Terrorismo

NUESTRA LABOR ANTITERRORISTA



Más de

170

Estados Miembros participaron en actividades de divulgación y capacitación sobre lucha antiterrorista.



Más de

7,300

personas participaron en actividades de divulgación y capacitación.



Ejecutamos

71

programas y proyectos de capacitación con un presupuesto total de 60,4 millones de dólares de los EE. UU. en el marco de la Estrategia Global de las Naciones Unidas contra el Terrorismo.



43

asociados se han sumado al Pacto Mundial de Coordinación de la Lucha Antiterrorista de las Naciones Unidas.



Organizamos

7

conferencias regionales de alto nivel sobre la lucha antiterrorista que contaron en total con más de 3.200 participantes.



Intervención de Adela Raz, Representante Permanente del Afganistán ante las Naciones Unidas, durante la reunión de presentación del Grupo de Amigos de las Víctimas del Terrorismo. (Nueva York, 25 de junio de 2019).

LUCHA ANTITERRORISTA

El Programa de las Naciones Unidas de Lucha contra los Viajes de Terroristas, que se puso en marcha en 2019, ayuda a los Estados Miembros a desarrollar la capacidad necesaria para utilizar la información sobre los pasajeros con el fin de detectar y combatir los viajes de terroristas, conforme a la resolución 2396 (2017) del Consejo de Seguridad. En julio de 2020 eran 36 los Estados Miembros participantes en el Programa.

UNITED NATIONS COUNTERING TERRORIST TRAVEL PROGRAMME*



* Programa conjunto de las Naciones Unidas e INTERPOL



Vladimir Voronkov, Secretario General Adjunto de la Oficina de Lucha contra el Terrorismo, con cinco jóvenes líderes que participan activamente en los esfuerzos por prevenir y contrarrestar el extremismo violento que conduce al terrorismo en sus comunidades locales (Nueva York, 18 de julio de 2019)

Vista de la cubierta ajardinada y nuevos paneles solares, obsequio de la India, en el tejado del edificio de la Sede de las Naciones Unidas (Nueva York, 21 de septiembre de 2019)

Funcionamiento efectivo de la Organización



PROGRAMAS

- Asuntos de la Asamblea General y gestión de conferencias
- Comunicación global
- Supervisión
- Estrategias, políticas y conformidad de la gestión
- Oficinas situadas fuera de la Sede
- Apoyo operacional
- Seguridad



RECURSOS INDICATIVOS

1.600 millones de dólares

1.200 millones en cuotas del presupuesto ordinario, 333 millones en cuotas de mantenimiento de la paz (2018/19) y 60 millones en contribuciones voluntarias



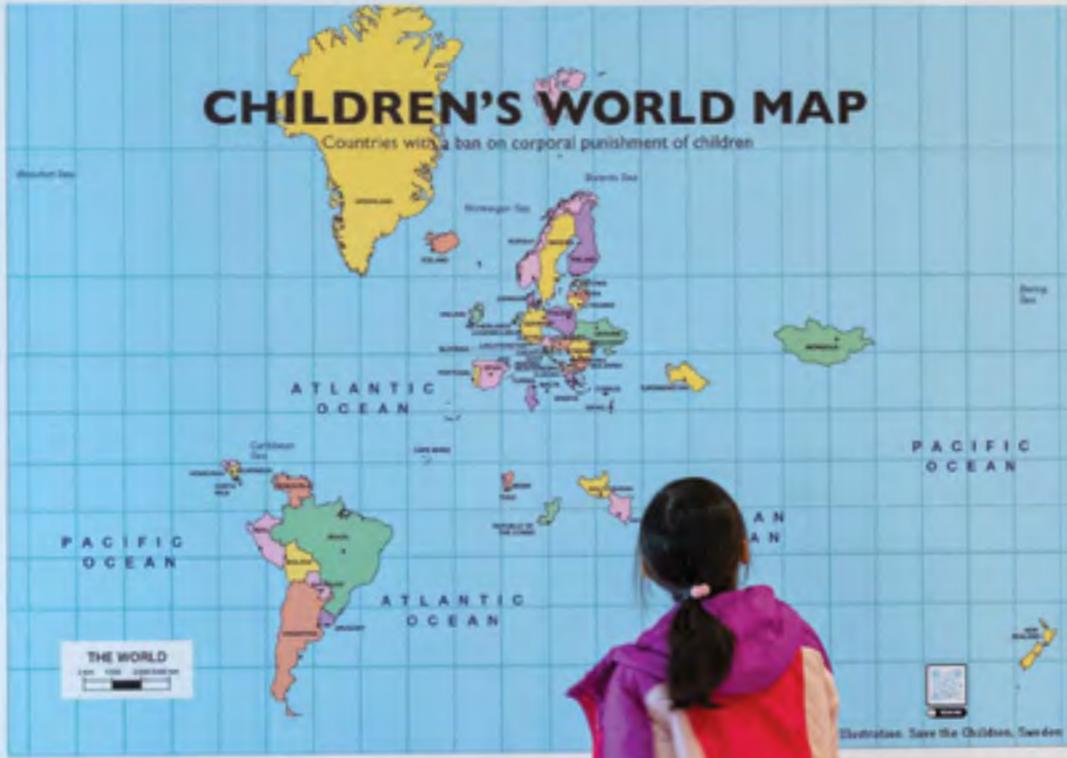
MANDATOS

- Cambiar el paradigma de gestión en las Naciones Unidas (resoluciones 72/266, 72/266 B y 73/281 de la Asamblea General)
- Un sistema de rendición de cuentas en la Secretaría de las Naciones Unidas (resolución 73/289 de la Asamblea General)
- Gestión de los recursos humanos (resolución 72/254 de la Asamblea General)
- Adquisiciones (resolución 69/273 de la Asamblea General)
- Multilingüismo (resolución 71/328 de la Asamblea General)
- Plan de conferencias (resolución 73/270 de la Asamblea General)
- Cuestiones relativas al proyecto de presupuesto por programas para 2020 (resolución 74/262 de la Asamblea General)
- Progresos en el establecimiento de un sistema de rendición de cuentas en la Secretaría de las Naciones Unidas (resolución 74/271 de la Asamblea General)



ENTIDADES

- Departamento de la Asamblea General y de Gestión de Conferencias
- Departamento de Comunicación Global
- Departamento de Estrategias, Políticas y Conformidad de la Gestión
- Departamento de Apoyo Operacional
- Departamento de Seguridad
- Oficina de Servicios de Supervisión Interna
- Oficinas de las Naciones Unidas en Ginebra, Nairobi y Viena



Niña visitando una exposición que permanece abierta al público en la Sede de las Naciones Unidas en Nueva York desde noviembre de 1952 (Nueva York, 30 de diciembre de 2019)

PRINCIPALES LÍNEAS DE TRABAJO

Los fundamentos de la labor de la Secretaría de las Naciones Unidas, para la que trabajan más de 36.000 personas en 461 lugares de destino, son la gestión financiera, los recursos humanos, la tecnología de la información y las comunicaciones, las cadenas de suministro, las instalaciones, los servicios de conferencias y las operaciones de seguridad, así como la difusión pública de las actividades de la Organización en todo el mundo.

PRINCIPALES RESULTADOS

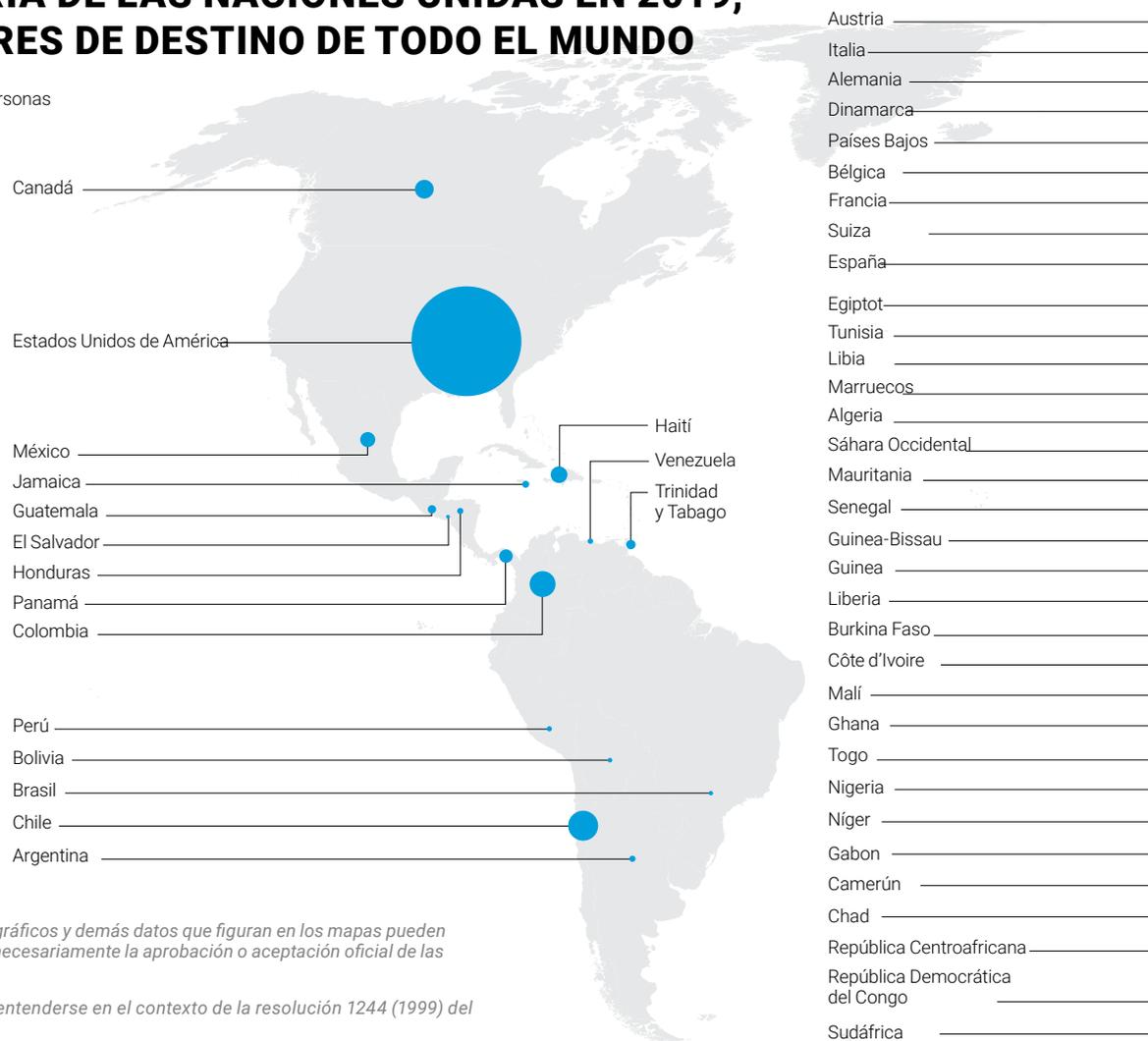
La mayor descentralización de la Secretaría, que es la piedra angular de mi reforma de la gestión, ha sido posible gracias a un nuevo sistema de delegación de autoridad que entró en vigor en enero de 2019. Este nuevo enfoque aumenta nuestra eficacia, puesto que se delegan más responsabilidades en quienes se encargan de ejecutar los mandatos. Para respaldar el nuevo paradigma se estableció una estructura orgánica más sólida, encabezada por el Departamento de Estrategias, Políticas y Conformidad de la Gestión y el Departamento de Apoyo Operacional.



Intérprete de las Naciones Unidas trabajando el día de apertura del debate general de la Asamblea General (Nueva York, 24 de septiembre de 2019)

MÁS DE 36.000 PERSONAS TRABAJABAN PARA LA SECRETARÍA DE LAS NACIONES UNIDAS EN 2019, EN 461 LUGARES DE DESTINO DE TODO EL MUNDO

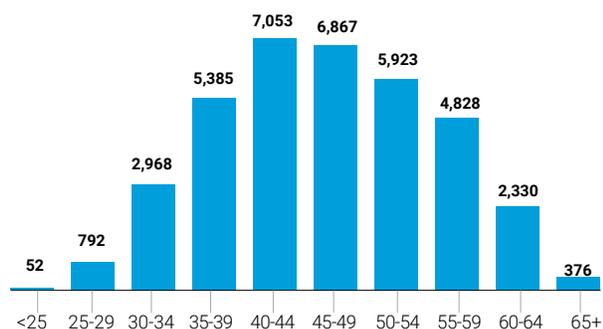
● Representa el número de personas



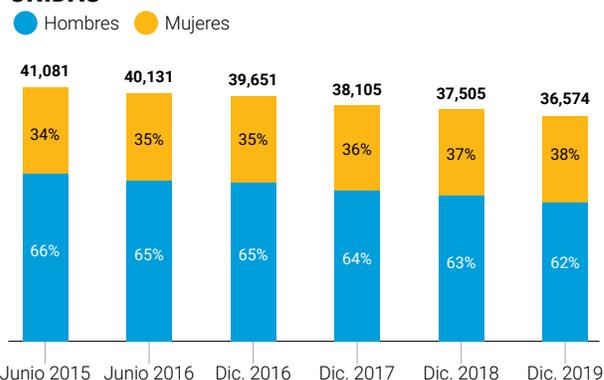
Las fronteras, los nombres geográficos y demás datos que figuran en los mapas pueden contener errores y no implican necesariamente la aprobación o aceptación oficial de las Naciones Unidas.

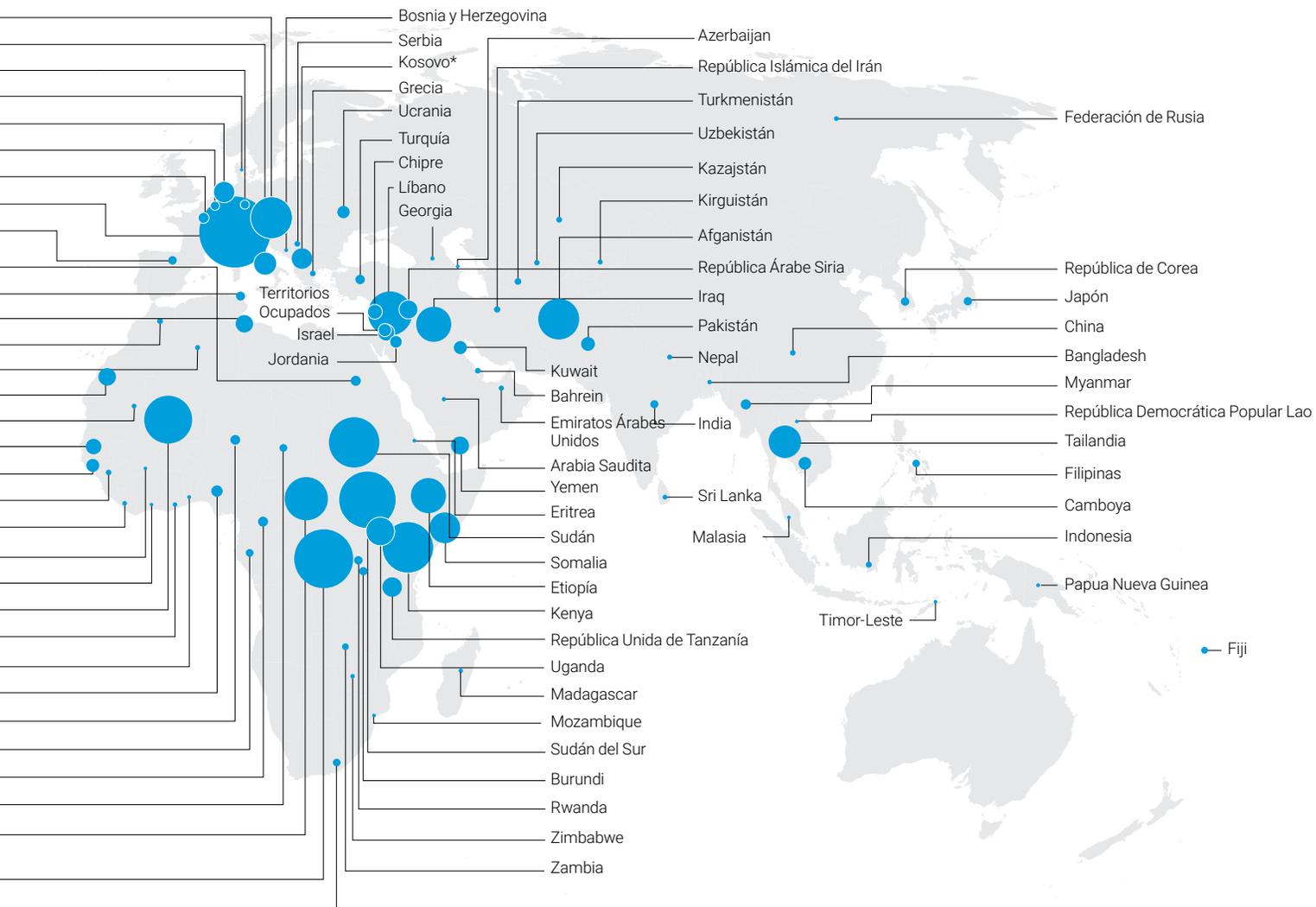
* Referencias a Kosovo deben entenderse en el contexto de la resolución 1244 (1999) del Consejo de Seguridad.

DISTRIBUCIÓN POR EDADES DEL PERSONAL DE LA SECRETARÍA DE LAS NACIONES UNIDAS EN 2019

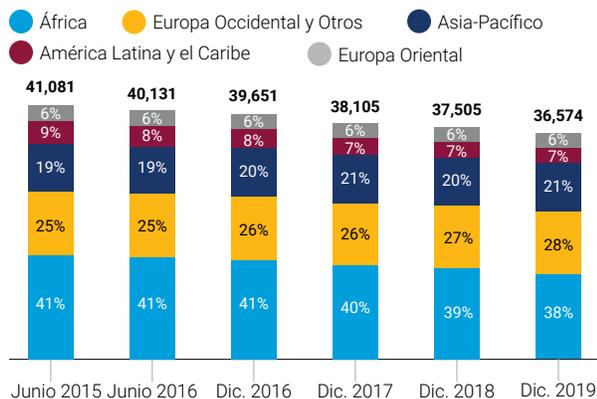


AUMENTA LA REPRESENTACIÓN FEMENINA EN EL PERSONAL DE LA SECRETARÍA DE LAS NACIONES UNIDAS



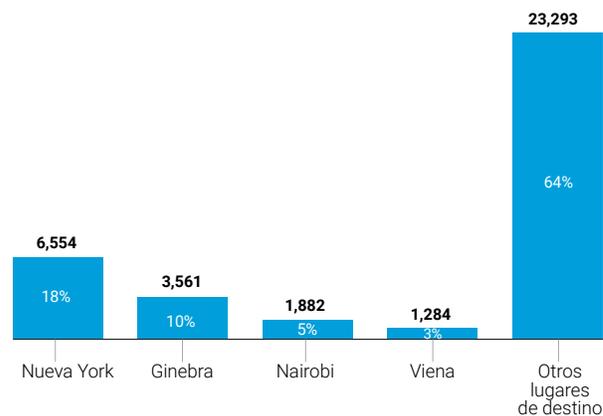


PERSONAL DE LA SECRETARÍA DE LAS NACIONES UNIDAS POR GRUPO REGIONAL



* Los cinco grupos regionales se formaron para facilitar la distribución geográfica equitativa de puestos entre los Estados miembros en diferentes órganos de la ONU. Debido al redondeo, es posible que los totales no sean iguales a la suma de las partes.

PERSONAL DE LA SECRETARÍA DE LAS NACIONES UNIDAS POR LUGAR DE DESTINO (DICIEMBRE 2019)



NUESTRO FUNCIONAMIENTO EFECTIVO



Prestamos servicios a más de

36,900

reuniones y conferencias
intergubernamentales.



Tradujimos más de

245

millones de palabras



Más de **257,000**
personas hicieron visitas guiadas de
la Sede de las Naciones Unidas en
Nueva York



Más de **436,900**
personas hicieron visitas guiadas de
los cuatro principales lugares de
destino de la Naciones Unidas
(Nueva York, Ginebra, Nairobi y
Viena)



57.8

millones de personas visitaron
un.org y unos 24,7 millones de
usuarios consultaron el sitio web
dedicado a los Objetivos de
Desarrollo Sostenible



“Para operar en entornos difíciles hay que tener agilidad y capacidad de reacción. Estamos progresando muchísimo para ofrecer siempre soluciones efectivas, personalizadas, oportunas y eficientes.”

Atul Khare, Secretario General Adjunto de Apoyo Operacional



“El objetivo esencial de nuestro trabajo es conformar una Organización más ágil, innovadora, transparente e inclusiva.”

Catherine Pollard, Secretaria General Adjunta de Estrategias, Políticas y Conformidad de la Gestión



“La innovación es un factor clave para hacer realidad nuestra visión de futuro y reforzar el sistema multilateral.”

Movses Abelian, Secretario General Adjunto de la Asamblea General y de Gestión de Conferencias

El nuevo sistema de gestión de la delegación de autoridad me ha permitido facultar directamente a las jefaturas de las entidades y alinear su responsabilidad en la ejecución del mandato con la autoridad para administrar los recursos correspondientes. Además, se ha simplificado la delegación, que ahora se gestiona a través de un portal electrónico.

También se ha establecido una nueva estructura de apoyo escalonado que ayuda a los administradores a ejercer su autoridad decisoria. El Departamento de Apoyo Operacional imparte asesoramiento específico al personal directivo, mientras que el Departamento de Estrategias, Políticas y Conformidad de la Gestión se ocupa de que los marcos y políticas de reglamentación satisfagan las necesidades de la Organización. La nueva Junta de Clientes de los Servicios de Gestión es un mecanismo esencial para valorar el desempeño.

Se han reforzado las capacidades de análisis para fomentar la rendición de cuentas y la transparencia. Todos los datos operacionales verificados de los sistemas institucionales, como Umoja, pueden consultarse ahora en un mismo lugar, y un marco estandarizado sobre el desempeño basado en esos datos ayuda a supervisar las operaciones globales y a detectar problemas. También



“Debemos dar ejemplo con la gestión y administración de los recursos, la integridad y el cumplimiento y la competencia profesional.”

Fatoumata Ndiaye, Secretaria General Adjunta de Servicios de Supervisión Interna

estamos aplicando un nuevo enfoque a la gestión de riesgos y un marco de autoevaluación para que nuestro nuevo presupuesto anual incluya más información sobre el desempeño.

El nuevo presupuesto por programas anual, que cumple su segundo año, supone un paso importante hacia una presupuestación más realista y centrada en los resultados y permite a la Secretaría hacer estimaciones de los recursos con mayor precisión, adaptarse más deprisa a los cambios de los mandatos y ajustar la planificación en función del desempeño real de los programas, mejorando así la rendición de cuentas por los resultados. Dado que el ciclo es anual, la Secretaría pudo reflejar en el presupuesto para 2021 los cambios que la pandemia obligó a introducir en los programas.

REFORMA DE LA GESTIÓN

En el último año, hemos hecho grandes progresos hacia un nuevo paradigma de gestión. Principales logros:



Mayor delegación de autoridad para mejorar la eficacia y la rendición de cuentas de los servicios sobre el terreno



Simplificación del presupuesto anual para acortar los plazos presupuestarios, mejorar la planificación y aumentar la capacidad de respuesta a las nuevas exigencias de los Estados Miembros



Modelo de asesoramiento escalonado que permite a la Sede apoyar mejor a los administradores sobre el terreno con funciones adicionales



Mejor gestión de los recursos humanos mediante políticas y procesos cada vez más sencillos



Gestión integrada de la cadena de suministro para la planificación y la gestión de principio a fin



Mejor apoyo a los países que aportan contingentes y fuerzas de policía mediante la nueva División de Apoyo al Personal Uniformado



Consolidación de las funciones de tecnología de la información para crear una sola plataforma informática



Comunicación permanente con los administradores mediante la nueva Junta de Clientes de los Servicios de Gestión, integrada por representantes de los clientes internos por rotación



Mayor rendición de cuentas y transparencia gracias a un nuevo marco de rendición de cuentas para la toma de decisiones y mejores análisis



“Una cultura institucional ética sirve para sostener los valores fundamentales de las Naciones Unidas -integridad, profesionalidad y respeto por la diversidad- y hacer que prosperen y se reflejen en nuestro trabajo.”

Elia Yi Armstrong, Directora de la Oficina de Ética

La reforma también ha puesto en marcha un proceso continuo para simplificar políticas y procesos. Por ejemplo, en lo que se refiere a los recursos humanos, racionalizamos el proceso de contratación y estamos tratando de mejorar la incorporación al servicio. Se ha iniciado una revisión más amplia de las políticas de recursos humanos y en 2019 se abolieron las que habían quedado obsoletas.

Entre mis prioridades fundamentales están la paridad de género y la diversidad geográfica del personal. Tras haber logrado la paridad en el personal directivo superior, he fijado como plazo para conseguirla en todo el sistema el año 2028. La Estrategia de Diversidad Geográfica, presentada en marzo de 2020, tiene por objeto conseguir una fuerza de trabajo que sea diversa e inclusiva.



Helin Argav, guía de las Naciones Unidas natural de Alemania, explicando a los visitantes los carteles del artista brasileño Otavio Roth, que representan los artículos de la Declaración Universal de Derechos Humanos (Nueva York, 23 de enero de 2019)



Oficiales de conferencias en su escritorio durante la reunión de alto nivel de la Asamblea General sobre la cobertura sanitaria universal (Nueva York, 23 de septiembre de 2019)

DESEMPEÑO AMBIENTAL: CONEXIÓN A UNA RED DE ENERGÍA RENOVABLE EN LA REPÚBLICA DEMOCRÁTICA DEL CONGO



Una de nuestras grandes prioridades sigue siendo aplicar la estrategia ambiental para las operaciones de paz, cuyo objetivo es utilizar con la máxima eficiencia los recursos naturales, minimizar el riesgo para las personas y los ecosistemas y transmitir un legado positivo.

La misión de paz de las Naciones Unidas en la República Democrática del Congo, la MONUSCO, utilizaba mayormente generadores diésel debido



a que la red eléctrica nacional no ofrecía un buen servicio en todos los emplazamientos de la misión. La República Democrática del Congo ha desarrollado y mejorado mucho sus centrales hidroeléctricas y la MONUSCO ha conectado más emplazamientos a esta red de energía renovable, con lo que ha reducido su consumo de combustible en unos 750.000 litros anuales. Actualmente, el 30 % de la energía que consume procede de fuentes hidroeléctricas.

La carpeta de materiales “Unidos por el respeto” incluye orientaciones para aplicar mi boletín “Addressing discrimination, harassment, including sexual harassment, and abuse of authority” (ST/SGB/2019/8). La carpeta contiene información sobre la manera de mantener un entorno laboral en el que se trate con respeto y dignidad a todos los colegas, así como orientación para quienes se vean afectados por conductas prohibidas. Por otro lado, estamos preparando un plan de acción para realizar durante un año una campaña destinada a promover el conocimiento, la sensibilización y la acción sobre el racismo dentro de la Organización.

En 2019, las Naciones Unidas produjeron información en 106 idiomas, y también en braille, para difundir mejor la labor de la Organización, dando cobertura a importantes eventos, como la Cumbre sobre la Acción Climática 2019 y la Cumbre sobre los Objetivos de Desarrollo Sostenible. Nuestros servicios de conferencias prestaron apoyo a más de 36.000 reuniones y conferencias multilaterales en 2019, y los oficiales de seguridad garantizaron el acceso seguro de más de 36.000 miembros del personal y las delegaciones, más de 1.000 Jefes y Jefas de Estado y de Gobierno, y más de 3 millones de visitantes.



La Capitán Charlene Wilson (izquierda) condecora a una de las nuevas oficiales de seguridad de las Naciones Unidas en la ceremonia de graduación del grupo formado por trece oficiales femeninas (Nueva York, 20 de enero de 2020)

ACTIVIDADES DE DIFUSIÓN PÚBLICA EN TODO EL MUNDO



Creamos productos de comunicación en

108 idiomas



Prestamos apoyo en materia de comunicaciones en

180

países



57.8

millones de personas visitaron el sitio web de las Naciones Unidas



2.2

millones de personas participaron en línea en la campaña climática #ActNow



2

millones de usuarios de la Biblioteca Dag Hammarskjöld



Más de **2,000** transmisiones en vivo de reuniones y eventos de las Naciones Unidas



“En un entorno operativo cada vez más complejo, debemos comprometernos a evolucionar, mejorar e innovar para seguir proporcionando un liderazgo sólido y soluciones fiables en materia de seguridad.”

Gilles Michaud, Secretario General Adjunto de Seguridad



“Nunca alcanzaremos nuestros ambiciosos objetivos si no conseguimos que la gente nos preste atención y se implique.”

Melissa Fleming, Secretaria General Adjunta de Comunicaciones Globales



Un funcionario del Servicio de Administración de Locales de las Naciones Unidas ajusta el reloj del Salón del Consejo de Seguridad el domingo 3 de noviembre, fecha en que terminó el horario de verano (Nueva York, 4 de noviembre de 2019)

Lamentablemente, aunque nuestra labor fue más eficaz, siguió viéndose afectada en 2019 por los déficit de efectivo, que incluso empeoraron. El déficit del presupuesto por programas ascendió a 520 millones de dólares, superando la cifra récord alcanzada un año antes pese a que se aplicaron medidas de conservación de efectivo para no interrumpir las reuniones de la Asamblea General celebradas en septiembre de 2019. Además, al terminar el año las contribuciones pendientes sumaban 711 millones de dólares, la cifra más alta en casi una década. El agravamiento del problema de liquidez no es un buen presagio para la ejecución de los mandatos en 2020. En cuanto a las operaciones de mantenimiento de la paz, el total de cuotas pendientes de pago al final del ejercicio

económico ascendía a 1.700 millones de dólares. Los países que aportan contingentes y fuerzas de policía fueron los más afectados por el déficit de efectivo, ya que los reembolsos que se les adeudaban alcanzaron la cifra récord de 631 millones de dólares.

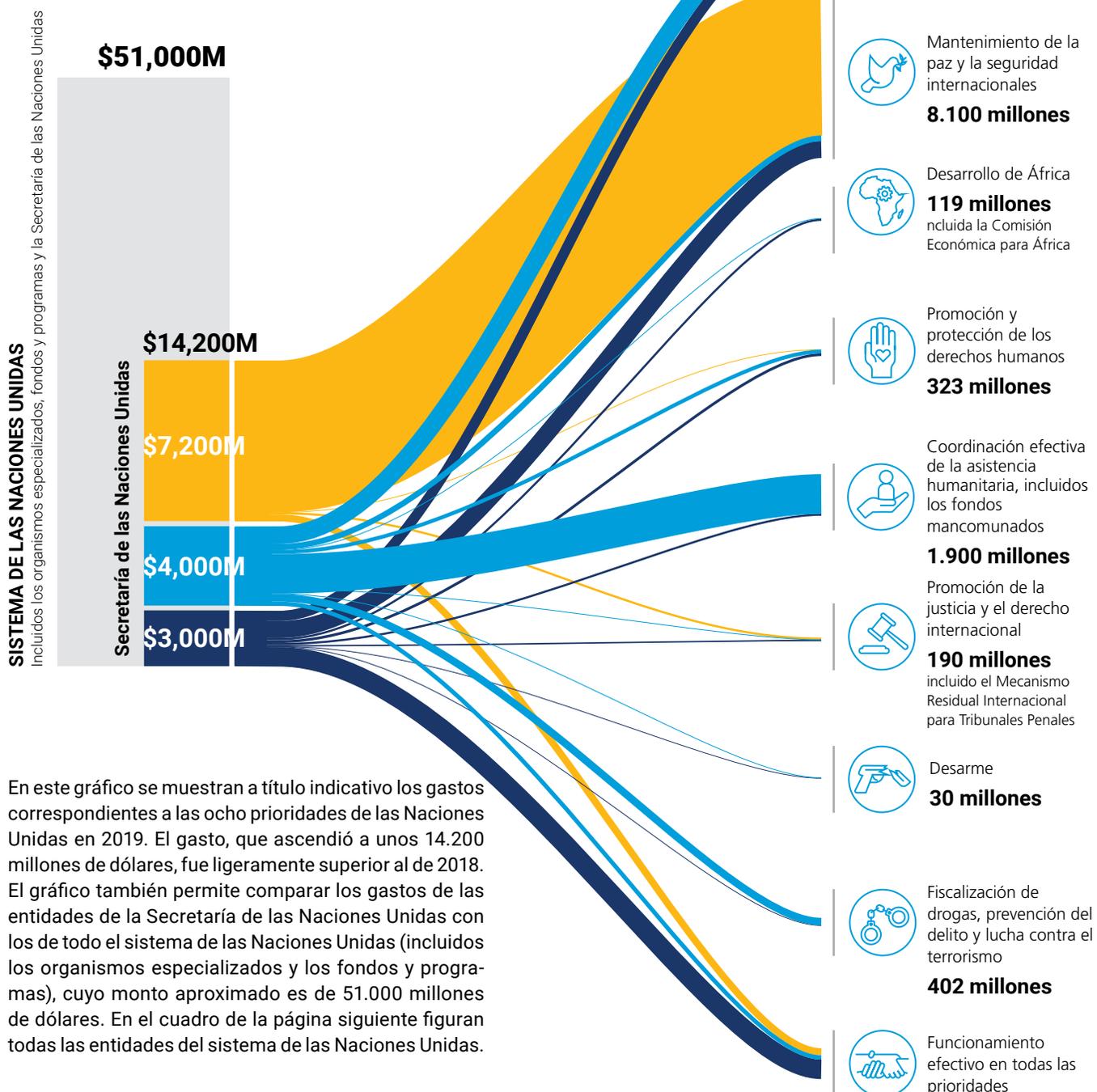
Estos persistentes problemas de liquidez menoscaban la capacidad de la Organización para ejecutar sus mandatos y llevar a cabo el programa de trabajo aprobado. Por ello sigo solicitando una y otra vez a los Gobiernos que cumplan sus obligaciones financieras con las Naciones Unidas y que aprueben los cambios estructurales que he propuesto para que la Organización cuente con una base financiera sólida y sostenible.



Micrófono utilizado en el encuentro informal con la prensa del Consejo de Seguridad (Nueva York, 18 de febrero de 2020)

RECURSOS DE LA SECRETARÍA DE LAS NACIONES UNIDAS EN LAS ESFERAS PRIORITARIAS

- Cuotas para el mantenimiento de la paz y los tribunales internacionales
- Contribuciones voluntarias
- Cuotas para el presupuesto ordinario



En este gráfico se muestran a título indicativo los gastos correspondientes a las ocho prioridades de las Naciones Unidas en 2019. El gasto, que ascendió a unos 14.200 millones de dólares, fue ligeramente superior al de 2018. El gráfico también permite comparar los gastos de las entidades de la Secretaría de las Naciones Unidas con los de todo el sistema de las Naciones Unidas (incluidos los organismos especializados y los fondos y programas), cuyo monto aproximado es de 51.000 millones de dólares. En el cuadro de la página siguiente figuran todas las entidades del sistema de las Naciones Unidas.

Este diagrama se presenta únicamente a título ilustrativo. Los ejercicios económicos del presupuesto ordinario (2019) y de las operaciones de mantenimiento de la paz (2018/19) son diferentes. La asignación de recursos a las prioridades se basa en el presupuesto por programas de las Naciones Unidas para 2021. Los datos del sistema de las Naciones Unidas se basan en las estimaciones presentadas a la secretaría de la Junta de los Jefes Ejecutivos del Sistema de las Naciones Unidas. Se pueden consultar más detalles en los estados financieros auditados.

LA SECRETARÍA ES PARTE DEL SISTEMA DE LAS NACIONES UNIDAS

ÓRGANOS PRINCIPALES

Órganos subsidiarios

- Comisiones Principales
- Comisión de Desarme
- Comisión de Derecho Internacional
- Consejo de Derechos Humanos
- Comités permanentes y órganos especiales
- Dependencia Común de Inspección (DCI)

Fondos y programas¹

- ONU-HÁBITAT²** Programa de las Naciones Unidas para los Asentamientos Humanos
- PMA** Programa Mundial de Alimentos
- PNUD** Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo
 - FNUDC** Fondo de las Naciones Unidas para el Desarrollo de la Capitalización
 - VNU** Voluntarios de las Naciones Unidas
- PNUMA³** Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente
- UNFPA** Fondo de Población de las Naciones Unidas
- UNICEF** Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia

CONSEJO DE SEGURIDAD

Órganos subsidiarios

- Comités de sanciones (ad hoc)
- Comités permanentes y órganos especiales
- Comité contra el Terrorismo
- Comité de Estado Mayor

CONSEJO ECONÓMICO Y SOCIAL

Comisiones orgánicas

- Ciencia y Tecnología para el Desarrollo
- Condición Jurídica y Social de la Mujer
- Desarrollo Social
- Estadística
- Estupefacientes
- Foro de las Naciones Unidas sobre los Bosques
- Población y Desarrollo
- Prevención del Delito y Justicia Penal

SECRETARÍA

Departamentos y oficinas⁴

- OESG** Oficina Ejecutiva del Secretario General
- ACNUDH** Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Derechos Humanos
- DAES** Departamento de Asuntos Económicos y Sociales
- DAGGC** Departamento de la Asamblea General y de Gestión de Conferencias
- DAO** Departamento de Apoyo Operacional
- DAPCP** Departamento de Asuntos Políticos y de Consolidación de la Paz
- DCG** Departamento de Comunicación Global
- DEPGC** Departamento de Estrategias, Políticas y Conformidad de la Gestión
- DOP** Departamento de Operaciones de Paz

CORTE INTERNACIONAL DE JUSTICIA

CONSEJO DE ADMINISTRACIÓN FIDUCIARIA⁶

Institutos de investigación y capacitación

- UNIDIR** Instituto de las Naciones Unidas de Investigación sobre el Desarme
- UNITAR** Instituto de las Naciones Unidas para la Formación Profesional e Investigaciones
- UNSSC** Escuela Superior del Personal de las Naciones Unidas
- UNU** Universidad de las Naciones Unidas

Otros órganos

- ACNUR⁷** Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados
- CCI** Centro de Comercio Internacional (UN/CTAD)
- ONU-Mujeres⁸** Entidad de las Naciones Unidas para la Igualdad de Género y el Empoderamiento de las Mujeres
- OOPS⁹** Organismo de Obras Públicas y Socorro de las Naciones Unidas para los Refugiados de Palestina en el Cercano Oriente
- UNCTAD¹⁰** Conferencia de las Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo
- UNOPS¹¹** Oficina de las Naciones Unidas de Servicios para Proyectos

Órganos conexos

- CPI** Corte Penal Internacional
- ISA** Autoridad Internacional de los Fondos Marinos
- OIEA¹²** Organismo Internacional de Energía Atómica
- OIM¹³** Organización Internacional para las Migraciones
- OMC¹⁴** Organización Mundial del Comercio
- OPAQ³** Organización para la Prohibición de las Armas Químicas
- OTPE** Comisión Preparatoria Comisión Preparatoria de la Organización del Tratado de Prohibición Completa de los Ensayos Nucleares
- TIDM** Tribunal Internacional del Derecho del Mar

Comisión de Consolidación de la Paz de las Naciones Unidas

FPAN Foro político de alto nivel sobre el desarrollo sostenible

Organismos especializados¹⁵

- FAO** Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura
- FIDA** Fondo Internacional de Desarrollo Agrícola
- FMI** Fondo Monetario Internacional
- GRUPO DEL BANCO MUNDIAL⁷**
 - AIF** Asociación Internacional de Fomento
 - BIFI** Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento
 - CFI** Corporación Financiera Internacional
- OACI** Organización de Aviación Civil Internacional
- OIT** Organización Internacional del Trabajo
- OHI** Organización Marítima Internacional
- OHM** Organización Meteorológica Mundial
- OMPI** Organización Mundial de la Propiedad Intelectual
- OMS** Organización Mundial de la Salud
- OMT** Organización Mundial del Turismo
- ONUDI** Organización de las Naciones Unidas para el Desarrollo Industrial
- UIT** Unión Internacional de Telecomunicaciones
- UNESCO** Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura
- UPU** Unión Postal Universal

Notas:

- Miembros de la Junta de los Jefes Ejecutivos del Sistema de las Naciones Unidas para la Coordinación (JJE).
- La Oficina de las Naciones Unidas para las Asociaciones de Colaboración (ONUAC) es la oficina de coordinación de las Naciones Unidas para la Unión por las Naciones Unidas, Incubador de Seguridad y la Asamblea General.
- La OMC no está obligada a presentar informes a la Asamblea General, pero contribuye, según las necesidades, a la labor de la Asamblea General y del Consejo Económico y Social, en cuestiones de finanzas y de desarrollo, entre otras cosas.
- Los organismos especializados son organizaciones autónomas cuya labor es el apoyo al desarrollo social y económico de las Naciones Unidas para la coordinación (en el caso de las secretarías).
- El Consejo de Administración Fiduciaria suspendió su labor el 1 de noviembre de 1994, después de que el 1 de octubre de 1994 el territorio de las Islas del Pacífico se incorporó a la Nueva Zelanda.
- El Centro Internacional de Arreglo de Diferencias Relativas a Inversiones (CIADI) y el Organismo Multilateral de Garantía de Inversiones (OMGI) no son organismos especializados, de conformidad con los Artículos 57 y 63 de la Carta, sino que forman parte del Grupo del Banco Mundial.
- Las secretarías de estos órganos forman parte de la Secretaría de las Naciones Unidas. La Secretaría también incluye las siguientes oficinas: la Oficina de Ética, la Oficina del Ombudsman y los Servicios de Mediación de las Naciones Unidas, y la Oficina de Administración de Justicia.
- Consulte la lista completa de los órganos subsidiarios del ECOSOC en www.un.org/ecosoc/e/s.

Este diagrama refleja la organización funcional del sistema de las Naciones Unidas y se ha elaborado a título informativo solamente. No incluye todas las oficinas o entidades del sistema.

